

Chanson thème du 150^e anniversaire de Jonquière

JONQUIÈRE (CL) - En quittant sa ville natale, il y a treize ans, pour faire carrière à Montréal, Marco Lafrance ne se doutait pas qu'il reviendrait y écrire la chanson thème des fêtes du 150^e. Il arrivait à peine d'Europe, le temps de reprendre en main une vie d'artiste qui en est à son deuxième souffle, quand d'une connaissance à l'autre, via le maire de

christiane



laforge

Jonquière, Marcel Maréchal et le directeur général du 150^e, André Poitras, lui parvient la commande d'une chanson pour souligner l'anniversaire de la fondation de Jonquière. Quelques mois plus tard, n'ayant pas d'autre

nouvelle de ce projet, Marco n'en continue pas moins de s'intéresser à l'histoire de sa ville, visualisant la réalisation de cette chanson qui, finalement est devenue réelle sous le titre «Fiers d'elle».

«Même si je n'avais pas eu de confirmation pour la commande, j'ai travaillé comme si cela était fait. J'ai projeté, visualisé ce qui est devenu réalité.»

Finalement, la demande officielle fut faite et une première version, blues de la chanson a été soumise et refusée. «On voulait quelque chose de populaire, de rythmé. Il fallait quelque chose qui nous ressemble.» Trente-cinq pages de brouillon plus tard, une seconde version est proposée et acceptée. Bien sûr, le travail était loin d'être terminé. En plus des arrangements à faire, il fallait retravailler le texte, le peaufiner. «Pas simple de raconter 150 ans en 75 lignes, allant du premier moulin au déluge, tout en soulignant les traits de la ville: son industrie, sa population, ses artistes. Je voulais que le public s'y retrouve, se reconnaisse.»

«Fiers d'elle» s'est finalement imposée. Un texte vif, précis qu'il interprète avec Claudine Bourdages. La chanson n'a pas été écrite pour deux voix, mais le jumelage demeure réussi. La jeune chanteuse a su insuffler son dynamisme, sa jeunesse, sa joie de vivre. Marco, lui, en exprime la profondeur et la fierté de l'homme en route vers une sereine maturité.

Claudine était heureuse de revenir travailler dans sa région. Native de Montréal, elle est arrivée à Jonquière à l'âge de trois ans. Elle est faite des courants de la Rivière-au-Sable, des couleurs saisonnières des arbres du Mont-Jacob, de la musique envahissante de la Saint-Dominique et de la discipline des Gay Lutins et d'Arc-en-Sons dont elle a fait partie jusqu'à ses quinze ans. Il y a trois ans, elle a quitté Jonquière pour amorcer sa carrière de chanteuse à Montréal.

Pour la plupart des artistes, la Métropole est une étape à vivre. Marco le croyait aussi. Depuis l'âge de 16 ans, il travaille dans le circuit des boîtes à chansons. Autodidacte, il compose sa musique, joue de la guitare et du piano, créant ses propres chansons tout en puisant dans le répertoire français et anglais. En 1984, il quitte sa région avec la ferme intention de s'imposer comme auteur-compositeur.

Boîtes à chansons, premières des spectacles de Plume et de Claude Léveillé, festivals, gala, télévision, il touche à tout, apprend et fonce. Le risque ne lui fait pas peur. En 1993, il

Marco Lafrance voulait que les gens se reconnaissent dans «Fiers d'elle»



enregistre un premier album sous étiquette SMG de Sorel, maison de production qui n'a pu survivre, contraignant le jeune artiste à une dure leçon de vie. Son album, «Qu'éc chose à dire» n'a pu être diffusé. Mais l'expérience ne l'a pas abattu. Il a racheté ses droits, repris sa destinée en main et décidé que sa carrière allait amorcer sa seconde vie.

Il aimerait refaire des premières parties. «J'ai adoré cela. J'aime bien ça ouvrir une salle.» Il envisage aussi de se trouver un gérant. Denrée rare semble-t-il car on ne s'improvise pas gérant. Outre des qualités d'intégrité, d'audace, un bon gérant doit aussi être capable de voir plus loin que l'artiste qu'il défend. «Quand toi tu te vois chanter au Capitot et que ton gérant en est à négocier des centres d'achat, il y a quelque chose qui ne va pas.»

Pour le moment, il demeure à Jonquière, locataire d'un appartement dans la

résidence William Price où il a écrit «Fiers d'elle». Il projette un spectacle important pour l'été, quelque chose de l'an 2000, pour lequel il fera appel à de jeunes auteurs-compositeurs. Il veut réaliser des choses où les jeunes auront plaisir à s'impliquer. Il espère pouvoir en dire plus dans quelques semaines.

Patience, persévérance, positivisme sont ses règles de vie. Amour, liberté, espoir sont ses thèmes. Il n'envie pas les autres, aimerait qu'il y ait plus de solidarité entre artistes et croit vraiment à sa carrière. Mais le but n'est pas la gloire. C'est à la fois l'engagement, comme le sont ses textes, comme l'a été son séjour en France où il a travaillé pour un organisme international au bénéfice des malades du Sida, sans sacrifier les valeurs de sa vie.

«Un artiste, le fond de

pension, il oublie ça.»

Mais pas les objectifs de vie, de qualité de vie où le présent et la présence importent plus que le rêve doré qui hante encore les jeunes.

D'elle, tout le monde la connaît. Elle n'a pas fait exprès pour être belle comme elle est, après 150 ans d'amour. Ça vaut l'coup de faire son p'tit tour à Jonquière.



Raconte-art

par Christiane Laforge

Fiches historiques

La Corporation du 150e de Ville de Jonquière annonce la diffusion d'une collection de fiches historiques. Sous le titre «Alcan vous raconte», il y aura une série de douze textes, soit un par mois, publiés à 5000 exemplaires.

Chaque mois, un thème sera abordé sur la vie et les réalisations de la population d'ici à travers l'histoire. Les noms de commerces et institutions de Jonquière dépositaires désignés seront diffusés à travers les médias de la région. Au printemps, une luxueuse reliure sera remise aux collectionneurs ayant acquis régulièrement ces fiches.

Ces fiches ont été rédigées par Normande Lapointe, sous la supervision de Chantale Francoeur, archiviste de Jonquière avec la collaboration de Raymond Lemieux, membre du comité des sages, spécialiste en généalogie et en histoire.

On ne s'étonnera pas que la première fiche parle d'organisation municipale, avec l'origine des noms donnés aux municipalités qui ont formé la ville actuelle.

Le tout est complété par un clin d'oeil historique sur Ville Racine et la listes des sources d'informations bibliographiques.

D'autres fiches nous livrent les noms des maires qui se sont succédé à la direction des municipalités et une description des armoiries municipales.

Bénévoles recherchés

On est à la recherche de bénévoles désireux de contribuer au succès de la comédie musicale «Le rêve de Marguerite» qui sera présentée au cours de l'été 1997.

Les personnes intéressées, comme figurants, jongleurs, acrobates, danseurs, ou autres sont invités à une première rencontre d'information, le samedi 25 janvier, 14 h, au centre



DANSE POUR JEUNES - Les étudiants du secondaire peuvent profiter du programme Arts-études pour parfaire leur formation dans diverses danses avec les Farandoles.

commémoratif Price, ou à téléphoner au numéro 547-0444.

l'auditorium Dufour de Chicoutimi, lundi 20 janvier à 20 h.

Festival de musique du Royaume en mai prochain.

Pour information, Patricia Bouchard, présidente, 678-9342.

Crash

C'est avec le film du cinéaste canadien David Cronenberg que le ciné-club de Chicoutimi débute sa saison 1997. «Crash» est un film controversé qui s'est mérité le Prix spécial de Cannes 1996.

Des victimes d'un grave accident de voiture ne peuvent plus concevoir ou consommer le plaisir sexuel que liés à une voiture, accidentée ou, pire, en plein accident provoqué.

Ils se regrouperont dans une sorte de secte où tout sera mis au service de cette déviance.

Son film ne fait cependant pas l'unanimité parmi les critiques. Pour certains, il serait assez conservateur et, par ses scènes d'amour, s'adresserait à un public masculin. On reproche également la pudeur du réalisateur lors de la scène amoureuse entre deux homosexuels.

Un film laboratoire, dit-on, classé dans la catégorie seize ans et plus.

«Crash», sera projeté à

Julia Roberts

Au ciné-club de Jonquière, la saison débute en compagnie de Julia Roberts dans le film anglo-américain «Michael Collins», réalisé par Neil Jordan.

Indépendantistes irlandais et armée britannique s'opposent lors d'une tentative d'insurrection. Parmi eux, se trouve Michael Collins, bien déterminé à combattre l'occupant anglais. Par ses discours, ce passionné tente d'exalter la révolte des siens.

«Michael Collins» a obtenu le Lion d'Or à Venise en 1996. Il sera présenté à la salle François-Brassard de Jonquière, le lundi 20 janvier, 20 h.

Chat recherché

Au Complexe Jacques-Gagnon d'Alma, le ciné-club présentera, mercredi 22 janvier, 20 h, son premier film de la saison hivernale : «Chacun cherche son chat».

Ce film français, écrit et réalisé par Cédric Klapisch, met en vedette Garance Clavel, Zinedine Soualem, René Le Calm Py et Romain Duris.

Plutôt que de suivre le circuit touristique du quartier de la Bastille, le cinéaste nous le révèle à travers des personnages : artistes narcissiques, dames au chat, citoyens obscurs. Ils servent de miroir au féminin parisien dont la description est l'objectif de l'auteur.

Prix de la critique, Berlin 1996.

Recrutement pour le chœur

Le Chœur Intermède de Laterrière est en période de recrutement. Toutes les personnes désireuses de se joindre au groupe actuel sont les bienvenues. On espère de nombreuses voix masculines.

Le chœur se présentera au

Hélène Pedneault à Toronto

Le théâtre français de Toronto jouera une pièce d'Hélène Pedneault : «La déposition». Cette auteure, saguenéenne d'origine bien connue pour ses écrits intenses, verra son oeuvre mise en scène par le Montréalais Paul Lefebvre.

«La déposition» est considérée comme une oeuvre majeure de la dramaturgie moderne québécoise. Elle avait été présentée à Jonquière par le théâtre La Rubrique.

La pièce sera à l'affiche du 12 février au 1er mars au Théâtre français de Toronto.

Conférence des arts

Francine Maltais, du Service des loisirs de Chicoutimi, invite les personnes intéressées à siéger comme commissaire au sein de la Conférence des arts et de la culture de Chicoutimi, à soumettre leur candidature, à titre individuel ou comme représentant d'un organisme.

On peut se procurer les formulaires au Centre socioculturel de Chicoutimi (534 est rue Jacques Cartier) ou à l'hôtel de ville, 201 Racine est. Les candidatures sont acceptées jusqu'au 7 février. Pour informations: 698-3211.

Le conte pour enfants

La Bibliothèque municipale de Chicoutimi invite les enfants à venir écouter l'heure du conte, les mercredi et dimanche, 13 h 30. Différents thèmes sont abordés comme les saisons, les jeux, les sens, la musique. C'est gratuit pour les abonnés. C'est 1\$ pour les non abonnés pour le bricolage.

Pour informations: 698-5350.

Conseil des arts

Monique Légère, agente de programme au Conseil des arts du Canada, rencontrera les artistes lors d'un 5 à 7, à la galerie Séquence, lundi 20 janvier. Elle parlera des programmes d'aide et services offerts par le Conseil pour soutenir les artistes, les organismes et les projets à caractère artistique. Pour informations: 543-2744.

Concours de musique

Un cocktail-bénéfice pour les Concours de musique du Québec et du Canada se tiendra au Musée du Saguenay, le 31 janvier, de 17 h à 19 h, sous la présidence d'honneur d'Ulric Blackburn, maire de Chicoutimi.

À cette occasion, on présentera de jeunes artistes de la relève avec le Quatuor Alcan.

Cette activité vise à permettre la tenue des auditions en région et favoriser le cheminement des participants méritants aux trois autres échelons du concours : finales provinciales et nationales et Tremplin international.

Pour informations: 549-7657 ou 548-5608.

Chœur symphonique

Le Chœur symphonique de l'OSSLSJ est à la recherche de voix de tous types (soprano, alto, ténor, basse).

Des auditions se tiendront le vendredi 7 février, au Conservatoire de musique de Chicoutimi, dès 20 h. Pour s'inscrire, téléphonez au 545-3409. Nicole Cormier veillera à vous indiquer l'heure d'audition.

Les soirs de répétitions sont les vendredis de 19 h 30 à 22 h au Conservatoire. Au programme cette année pour le concert du 26 avril: «L'Escaouette» de Roger Matton et la neuvième symphonie de Beethoven.

Saguenéens à Ottawa

Dix-huit artistes de la région participeront à une exposition organisée par l'Atelier d'estampe Sagamie à la galerie Jean-Claude Bergeron d'Ottawa, du 24 janvier au 16 février. «Traces et mémoires» regroupe des estampes réalisées à l'Atelier d'estampe d'Alma.

Arts-études aux Farandoles

Depuis trois ans, les Farandoles offrent le programme Arts-études aux étudiants du secondaire qui ont le goût de découvrir la danse ou d'approfondir leur technique dans les disciplines de danse classique, ethnique, québécoise, espagnole, orientale ou jazz. Des ateliers de chorégraphies s'ajoutent pour explorer leur créativité.

Pour informations: 549-4777.



MICHAEL COLLINS, un film de Neil Jordan présenté lundi soir au ciné-club de Jonquière.

Claudine Bourdages

Une chanteuse déterminée et ambitieuse

par Christiane Laforge

JONQUIERE (CL) - Interpréter la chanson thème du 150^e de Jonquière, au côté de Marco Lafrance, a été une vraie joie pour Claudine Bourdages. Jonquéroise d'adoption depuis trois ans, cette jeune chanteuse a quitté sa région pour la métropole. Mais son esprit est en grande partie demeuré ici et c'est avec plaisir qu'elle est venue enregistrer «Fiers d'elle», écrite par Marco Lafrance, et tourner le vidéo-clip qu'a réalisé Luc Harvey avec les Productions Nord-Sud.

Cette chanson thème est une vitrine intéressante pour une jeune artiste ambitieuse. Un spectacle est éphémère. La chanson thème va vivre toute une année. De quoi plaire à Claudine qui a signé un contrat avec la maison de production Warners. Si tout se déroule comme prévu, incluant l'annulation du contrat qui la lie avec son actuel gérant, lequel ne pourra la suivre dans l'aventure Warners, ce contrat pourra être de longue durée. «Ce n'est pas une rupture facile, confie-t-elle, car nous sommes devenus des amis. Mon gérant était mon confident, celui qui m'encourageait tout le temps.

Mais c'est une des exigences de la Warners et cela devrait se régler sous peu.» Alors, elle sera en route pour un renouvellement de contrat en droite route vers la réalisation d'un album, sous la direction de Marc Pérusse, avec des compositions inédites écrites par des auteurs de renom.

Se disant aussi ambitieuse que peut l'être Céline Dion, Claudine Bourdages aborde sa carrière avec confiance. La chanson, elle connaît. Depuis qu'elle est toute petite elle ne vit que de ça. Elle n'avait pas encore dix ans qu'elle se faisait de deux à trois mille dollars par année, seulement avec les bourses gagnées lors des concours de chansons.

Les compétitions, elle les faisait toutes, autant dans la région qu'ailleurs au Québec. Elle les a gagnées toutes, devant attendre de changer de catégorie pour s'y représenter. Son premier concours fut le Festival de la Patate, à Saint-Ambroise. C'est cependant à Rimouski que Martin Leclerc (maintenant de la Warners), alors gérant de Gaston Mandeville, l'a remarquée pour la première fois. Elle était trop jeune, 14 ans.

L'envol a surtout commencé avec Chanson en fête de



CONFiance- Claudine Bourdages aborde sa carrière avec confiance. (photo Sylvain Dufour)

Saint-Ambroise, où quelqu'un l'ayant entendue l'a invitée au cocktail bénéfice du téléthon de Jean Lapointe pour y inter-

préter «Pour tous les enfants». On a donné l'enregistrement à Jean Lapointe. Deux semaines plus tard, à 7 h 30 du matin, il

téléphonait pour lui dire combien son interprétation l'avait ému. Il l'a écouté dans la nuit, attendant le lever du jour pour lui communiquer son enthousiasme et l'inviter à participer au téléthon.

«Là, j'ai rencontré une multitude de faux gérants, confie-t-elle. Mais Jean Lapointe a toujours été derrière moi.»

Puis ce fut Rimouski, et première rencontre avec Martin Leclerc. Ils se retrouvent plus tard, lors de la conférence de presse à Montréal pour le festival de la chanson de Saint-Ambroise.

Martin Leclerc est devenu directeur artistique pour la Warners. Il lui propose un contrat lui ouvrant les portes vers un premier album.

Elle se réjouit de cette suite heureuse d'événements. «Je n'aurai pas à faire les bars. C'est pas intéressant et c'est la meilleure place pour se détruire la voix.»

Elle suit des cours de chant, surtout de respiration, avec Lucille Dumont. «On n'ajamaï fini d'apprendre.» Claudine est prête à investir tout dans ce métier fait sur mesure pour elle. «Je suis tombée dedans quand j'étais petite. Je me suis toujours dit: je vais devenir chanteuse et je vais réussir.»

Grand succès des 101 Dalmatiens

Jordan et Bugs Bunny doivent s'incliner

par Denise Pelletier

CHICOUTIMI (DP) - Michael Jordan et Bugs Bunny ont dû s'incliner non pas devant les méchants Morons mais devant les 101 Dalmatiens. Ainsi pourrait-on résumer de qui s'est passé au temps des Fêtes dans les salles de cinéma de la région comme de partout au Québec.

C'est que le film «Basket spatial», qui a pris l'affiche en novembre, a connu un excellent début, jusqu'à l'arrivée des «101 Dalmatiens». La

méchante Cruella et les mignons petits chiots à taches noires ont drainé tout le public familial, raconte Raphaël Pappalia, de la chaîne Ciné-Entreprise, propriétaire du cinéma Impérial de Chicoutimi et du cinéma Jonquière. Outre ce film, toujours à l'affiche et qui constitue le succès de Noël 1996, «Basket spatial» et «Le Jouet» ont été appréciés. Pour le public adulte, les films «Jerry Maguire», «Tunnel de l'enfer» et «Rançon» ont été les plus populaires.

Pour toute l'année 1996, les

gros succès auront été «Intime et personnel», «Le Rocher», «Le Bossu de Notre-Dame», «Phénomène», «Mission impossible». Les deux films à succès «Independence Day» et «Tornado» ont été présentés à Jonquière par Ciné-Entreprise et à Chicoutimi dans les cinémas Cinéplex Odéon de Place du Royaume. M. Pappalia affirme par ailleurs que les salles de Ciné-Entreprise de Jonquière et de Chicoutimi vont très bien et que l'on est satisfait de la fréquentation. En revanche, Ciné-Entreprise n'a pas de projet d'ouverture de nouvelles salles dans la région à court terme.

Denis Tremblay, gérant du cinéma de Place du Royaume, confirme les succès de «Tornado» et d'«Independence Day», mais précise que ses salles ont été très peu fréquentées dans le temps des Fêtes, parce qu'il n'y avait pas de «gros» film à l'affiche. Il soutient par ailleurs que les salles de cinéma au Saguenay, aussi bien les siennes que celles de son concurrent, ont de la difficulté à survivre.

Rénover ou fermer

Selon lui, en ce qui concerne les trois salles de Place du Royaume, Cinéplex-Odéon devra faire quelque chose d'ici à 1998: les rénover pour faire un mégacentre de cinq ou six salles plus petites, un projet dont il est question depuis plusieurs années, ou sinon, vendre ou fermer. Quand il y a plusieurs petites salles, on peut agir avec plus de souplesse et présenter à la fois les gros succès commerciaux et des films plus artistiques, comme par exemple «Un air de famille», «Beaumar-



BASKET SPATIAL- Le film mettant en vedette Michael Jordan et Bugs Bunny a connu un bon départ, lequel fut toutefois ralenti par les Dalmatiens.

chais», «Michael Collins», qui ont été effectivement présentés, mais pendant une seule semaine et pour un nombre de personnes qui ne permet même pas de payer les dépenses encourues pour la projection.

Denis Tremblay admet bien franchement que ses salles vivent depuis quelques années: les régions éloignées sont servies en dernier, les dépenses sont plus importantes, il en coûte par exemple 12\$ de transport pour chaque film et le distributeur préfère accorder deux ou trois copies du même film à un mégacentre plutôt que d'envoyer une copie dans un cinéma en région. Ce fut le cas pour le film «Mars attaque», sorti il y a près d'un mois à Montréal et qui prend l'affiche cette fin de semaine seulement à Place du Royau-

me.

Pour prouver que la survie n'est assurée à personne, Denis Tremblay rappelle que la guerre des prix qu'il a engagée il y a quelques années en établissant le tarif maximum à 5\$ a produit l'effet recherché: «Ciné-Entreprise a été obligée de nous suivre et de baisser ses tarifs, car ils perdaient leur clientèle», souligne-t-il. Aujourd'hui, le prix maximum du billet est de 6.50\$, mais les gens vont surtout au cinéma les mardis et mercredis soirs quand l'entrée ne coûte que 3.25\$. Et le corollaire est là, incontournable: s'il y a de nouvelles salles Cinéplex-Odéon, les prix vont augmenter à cet endroit, et probablement aussi chez le concurrent: le public devra s'attendre à payer 8\$ pour un billet adulte régulier.



SUCCEs- Le film «Les 101 Dalmatiens» a été le grand succès du temps des Fêtes, dans la région comme partout ailleurs.

Le menu des ciné-clubs saguenéens

par Denise Pelletier

CHICOUTIMI (DP) - La programmation des ciné-clubs de Chicoutimi et de Jonquière réserve une place de choix aux films français, mais présente aussi plus de films québécois et plus de comédies que d'habitude. Le ciné-club de Chicoutimi offrira 13 films, et celui de Jonquière 16 : dix de ces films seront projetés aux deux endroits à des dates différentes pendant la saison.

Les deux ciné-clubs commencent leurs activités le lundi 20 janvier. À Chicoutimi, on commence avec le très controversé «Crash», une production américaine réalisée par le cinéaste canadien David Cronenberg. Les opinions sur ce film sont pour le moins variées : certains aiment, tandis que d'autres détestent profondément cette oeuvre qui rompt avec les tabous encore très présents dans le cinéma commercial. Les pulsions érotiques des personnages sont éveillées par le spectacle d'accidents de voitures et de corps déchiquetés. Le ciné-club de Jonquière présentera aussi ce film, le 3 mars.

Un autre film qui n'a pas trouvé son chemin dans les salles commerciales de la région et qui sera présenté par les deux ciné-clubs : «Les Feluettes», du réalisateur canadien John Greyson. C'est l'auteur jannois Michel Marc Bouchard qui a écrit le scénario de ce film, inspiré par sa pièce portant le même titre, laquelle a connu une diffusion importante et beaucoup de succès, au pays et à l'étranger. Elle a été montée entre autres à Roberval et à Jonquière. Tourné d'abord en anglais sous le titre de «Lilies», le film, qui a pour sujet une injustice commise sous l'emprise de la passion et de la jalousie dans un collège de garçons robervalois en 1912, comprend une importante distribution québécoise, avec entre autres Marcel Sabourin, Aubert Pallascio, Robert Lalonde et Rémy Girard. Il sera présenté le 31 mars à Chicoutimi et le 5 mai à Jonquière.

Autre film québécois programmé par les deux salles, «Joyeux Calvaire», qui a été présenté pendant une seule semaine au cinéma de Place du Royaume avant Noël. Un film de Denys Arcand aux allures documentaires qui fait découvrir le monde des sans-abri par les yeux de deux itinérants de Montréal interprétés par Gaston Lepage et Benoît Brière. Le 3 février à Chicoutimi et le 10 février à Jonquière. Le ciné-club de Chicoutimi présentera, le 24 mars, une autre production québécoise : «Cosmos», film à sketches tourné par six jeunes réalisateurs qui, avec l'aide de comédiens chevronnés comme David LaHaye et Gabriel Gascon, présentent sous un jour très personnel divers aspects de la société québécoise d'aujourd'hui.

On retrouve donc aussi plusieurs comédies françaises dans cette programmation. Communs aux deux salles, deux films du même réalisateur, Cédric Klapisch : «Chacun cherche son chat», et «Un air de famille». Aussi, «Ridicule», de Patrice Leconte, dont l'action



FILMS - «Crash», de David Cronenberg sera présenté le 20 janvier au ciné-club de Chicoutimi et le 3 mars à Jonquière.

se déroule à Versailles en 1780. Dans la même veine, le ciné-club de Jonquière présentera, le 3 février, «Beaumarchais», d'Édouard Molinaro, avec Fabrice Luchini.

Les deux salles présentent aussi deux films français à caractère dramatique, ayant pour toile de fond la Seconde Guerre : «Un héros très discret», de Jacques Audiard, et «Le roi des Aulnes», coréalisation signée Volker Schlöndorff d'après le roman qui valut un prix Goncourt à Michel Tournier.

Les deux ciné-clubs présenteront enfin «Microcosmos, le peuple de l'herbe», documentaire sur les insectes de Claude

Nuridsany et Marie Perennou.

Enfin, les deux salles présenteront «Secrets et mensonges», du britannique Mike Leigh, qui évoque la troublante démarche d'une femme noire qui découvre que sa mère biologique est blanche.

Dans la programmation différente, notons que Chicoutimi présente deux autres films français, «Les caprices d'un fleuve», de Bernard Giraudeau, manifeste pour la tolérance dont l'action se déroule à l'aube de la Révolution française, et «L'élève», d'Olivier Schatzky, d'après un roman d'Henry James.

Jonquière commence la saison avec «Michael Collins»,

coproduction anglo-américaine signée Neil Jordan, qui relate l'histoire d'un leader indépendantiste irlandais, et présentera aussi «Les trois frères», du groupe français Les Nuls et «La promesse», des réalisa-

teurs belges Luc et J-P. Dardenne. On réserve aux amateurs la surprise pour le film du 14 avril, et un programme spécial sera présenté le 21 avril dans le cadre de Vues d'Afrique.

Les projections ont lieu les lundis à 20h, à la salle François-Brassard de Jonquière et à l'auditorium Dufour de Chicoutimi.



CONCOURS D'ADMISSION

ANNÉE SCOLAIRE 1997-1998

Spécialités enseignées :

Violon, alto, violoncelle, contrebasse, flûte, hautbois, clarinette, basson, cor, trompette, trombone, tuba, percussions, piano, orgue.

PROGRAMME ARTS - ÉTUDES

D.E.C. - ÉTUDES SUPÉRIEURES

Les demandes d'admission doivent parvenir au Conservatoire **au plus tard le 31 janvier 1997.**

Les auditions auront lieu du 17 au 28 février.

Pour plus de renseignements :

Conservatoire de musique de Chicoutimi

202, rue Jacques-Cartier Est

Chicoutimi (Québec)

G7H 6R8

Tél.: (418) 698-3505

Gouvernement du Québec
Ministère de la Culture
et des Communications

Québec

340719

CINÉMA PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL. TALBOT 545-4260
EN APRÈS-MIDI ET MAR., MERC. SOIR: 3.25\$

JACKIE CHAN SE BAT POUR L'OCIDENT
DANS SON FILM D'ACTION LE PLUS FRUSTRANT!

JACKIE CHAN CONTRE-ATTAQUE
V. F. DE FIRST STRIKE

Aussi à l'affiche au Complexe Alma
Place du Royaume: Sam. dim.: 1h15 - 3h30 - 7h15 - 9h20 Semaine: 7h15 - 9h20

JACK NICHOLSON GLENN CLOSE ANNETTE BENING PIERCE BROSNAN DANNY DEVITO

MARS ATTAQUE!

Aussi à l'affiche au Complexe Alma
Place du Royaume: Sam. dim.: 1h10 - 3h25 - 7h10 - 9h25 Semaine: 7h10 - 9h25

STALLONE

TUNNEL DE L'ENFER
version française de DAYLIGHT

Place du Royaume: Tous les soirs: 9h30

"PFEIFFER EST RAYONNANTE! CLOONEY, IRRÉSISTIBLE!"
- Joanne Langfield, THE MOVIE MINUTE

MICHELLE PFEIFFER GEORGE CLOONEY
UN BEAU JOUR
version française de ONE FINE DAY

Aussi à l'affiche au Complexe Alma
Place du Royaume: Sam. dim.: 1h00 - 3h35 - 7h00 Semaine: 7h00

INFO-HORAIRE: ALMA: 668-0141

LES SECRETS DES ANCIENS DE L'OPÉRETTE



GHISLAIN BOUCHARD METTEUR EN SCÈNE

Lieu et date de naissance: Lac à la Croix, près d'Hébertville, 01/06/32
Métier: Professeur - auteur - metteur en scène.
Cheminement professionnel: 35 ans d'enseignement et de gestion
Dans la vraie vie: 45 ans de théâtre et d'écriture.
Qualité et défaut: Je laisse les autres s'en inquiéter.
Son plus grand rêve: Faire le tour du monde... une autre fois.
Sa plus grande peur: Je n'en ai pas...
Plus beau souvenir professionnel: La première de la Fabuleuse.
Plus beau souvenir personnel: La rencontre d'Olivette.
Ce que je déteste le plus: Les arrivistes.
Moments préférés: Les heures qui précèdent l'arrivée des enfants et petits enfants de Québec.
Le rôle que vous avez le plus aimé: Sganarelle, Médecin malgré lui.
Loisirs: Horticulture, bridge, lectures et voyages.
Mets préférés: Gibier aux morilles et Gevrey chambertin.
Sport: Pêche à la truite et cueillette de champignons.
Pourquoi l'opérette: Pour associer chant, musique et théâtre.
Participé à combien d'opérettes de Chicoutimi: J'en ai monté huit ou neuf.

Les 7, 8, 14, 15, 20 et 21 février à 20 heures
et les 9 et 16 février 1997 à 14 heures.
Comptoir Réservatech - Auditorium Dufour Tél.: 418 549-3910

NE MANQUEZ PAS
L'AUBERGE DU CHEVALIBANI
une production de
RALPH BENATZKY La Société d'Arts Lyriques du Royaume
ÉPOUSTOUEFLANT!

Bibliothèque municipale de Jonquière

Le prix de l'abonnement augmente de 116 pour cent

par Denise Pelletier

JONQUIÈRE (DP) - Le prix de l'abonnement annuel à la bibliothèque municipale de Jonquière a connu une hausse substantielle il y a une semaine, soit de 116 % pour les résidents adultes, jeunes et personnes âgées.

Cette hausse a été décidée lors de la dernière réunion de la Commission des loisirs, à la demande de la Commission des finances de majorer de 20 000 \$ les revenus de la bibliothèque. Mireille Boudreau, chef de division des bibliothèques à Jonquière, rappelle que le

ministère de la Culture et des Communications a coupé pour la deuxième année sa subvention de fonctionnement de 38 000 \$ à la bibliothèque. La Ville a absorbé cette coupure la première année, mais cette fois, elle doit finalement aller chercher des revenus additionnels chez les contribuables.

Mireille Boudreau précise que le prix de l'abonnement à la bibliothèque de Jonquière était le plus bas des bibliothèques publiques de la région, excluant la Bibliothèque centrale de prêt.

La hausse va le situer environ au même niveau qu'ailleurs, mais pas encore à la limite supérieure des bibliothèques publiques de la région,

qui est de 8,50 \$ pour les adultes et de 5 \$ pour les jeunes.

À Jonquière, donc, l'abonnement adulte passe de 3,70 \$ à 8 \$ annuellement, et pour les jeunes et les personnes âgées il passe de 1,85 \$ à 4 \$. Pour les non résidents, le tarif adulte passe de 11,50 \$ à 15 \$ et pour les autres de 5,75 \$ à 8 \$.

Comme la nouvelle tarification n'est en vigueur que depuis une semaine, il est trop tôt pour dire si cette hausse aura un impact sur le nombre total d'abonnés.

«Ceux qui doivent renouveler leur abonnement sont très surpris de cette hausse, mais ils se rendent bien compte que ce n'est pas plus cher que dans les autres bibliothèques», dit-elle.

En bref

Erreur sur les partitions

BERLIN (AP) - Les orchestres symphoniques se seraient-ils fourvoyés ces deux derniers siècles en jouant la musique de Beethoven? La question se pose avec la publication par la maison d'édition allemande Baerenreiter Verlag des «partitions originales» des neuf symphonies du compositeur.

L'éditeur, qui a bénéficié de l'aide du musicologue et chef d'orchestre anglais Jonathan Del Mar, vient de publier ce qu'il affirme être la version originale de la Neuvième symphonie de Beethoven. Les huit autres devraient suivre d'ici à l'an 2000. Selon Baerenreiter Verlag, dont le siège est à Cassel, Jonathan Del Mar s'est procuré avec le temps un grand nombre de documents.

CONCERTS

Dimanche 26 janvier 1997, 14 h

VENT DE CRÉATION avec l'Orchestre de chambre et la flûtiste Lise Daoust, interprète une création de Denis Gougeon. Également au programme, l'auteur et comédien Richard Desgagné qui racontera *Copélie* et sa vision de *La création du Monde* agrémentés des chorégraphies de la danseuse Julie Morin. Salle François-Brassard, Jonquière.

QUOTIDIEN

Procurez-vous un abonnement entre le 1^{er} décembre et le 30 janvier et courez la chance de vous mériter un lecteur portatif de disques compacts et une discographie classique de 25 CD. Abonnement de mi-saison: 2 billets pour les Grands Concerts et 2 billets pour la Musique de chambre pour seulement 50 \$ (une valeur de 76 \$).

gagnon FRÈRES

ANALEKTA INC.



INFORMATIONS: 545-3409 SRC

339760

Tragédies routières en moins

Le Quotidien se joint à M. Raymond Simard, directeur régional des Pétroles Irving et président d'honneur de l'Opération Nez rouge Saguenay, pour féliciter les **1721 conducteurs(trices) en état d'ébriété** qui ont eu la sagesse de faire appel au service de Nez rouge durant le Temps des Fêtes, rendant ainsi les routes beaucoup plus sécuritaires pour les autres usagers.



OPÉRATION NEZ ROUGE

Nous rendons hommage aux **1088 bénévoles** qui ont parcouru, pendant 15 nuits, plus de **38 285 kilomètres** à la grandeur du Saguenay pour éviter d'inutiles tragédies routières.

le QUOTIDIEN

fait partie de la famille des fidèles partenaires de **Nez rouge** que sont:

- CKRS, CJAB, CFI
 - Chic Cellulaire
 - McDonald's
 - Irving
 - Improthèque
 - Villes et corps policiers
 - Multi-Markes
 - Nutrinor
 - Breuvages Elzéar Plourde
 - Caisses populaires Desjardins
 - CAA
 - Appareils-O-Sag
- et qui ont rendu possible cette 12^e édition au Saguenay

337618

SANTÉ MINCEUR



PAR LE
DOCTEUR
J.-M.
MARINEAU

«REDUX»

UNE PILULE À RISQUE

LOIN D'ÊTRE UNE PILULE MIRACLE, «REDUX» PEUT COMPORTER DES DANGERS GRAVES POUR LES GENS QUI L'UTILISENT.

LA PILULE INTERDITE

En mai 1995, le gouvernement français a interdit aux médecins de prescrire «REDUX» en cabinet privé après que 22 personnes furent mortes d'**HYPERTENSION PULMONAIRE** à la suite de l'utilisation de coupe-faim chimiques dont la dexfenfluramine.

L'HYPERTENSION PULMONAIRE

Il s'agit d'une **maladie grave** qui mène au durcissement des artères pulmonaires et éventuellement à l'**insuffisance cardiaque**. Le risque d'hypertension pulmonaire est **23 fois plus élevé** avec «REDUX» et les autres coupe-faim chimiques si le traitement se prolonge pendant plus de trois mois. On estime que le risque que cette maladie frappe la population est de 23 à 46 cas par million. Ce risque augmente encore plus avec l'utilisation prolongée de ce genre de médicament.

LA PROTECTION DE LA SANTÉ

Selon «**SANTÉ CANADA**», l'hypertension pulmonaire est **UNE AFFECTION METTANT EN DANGER LA VIE DU MALADE, POUR LAQUELLE LE TAUX DE SURVIE APRÈS QUATRE ANS EST DE 55 POUR CENT**. Le ministère de la Santé demande aux médecins d'interrompre immédiatement le «REDUX» ou tout autre coupe-faim chez les patients qui présentent: **DEL'ESSOUFFLEMENT, DE L'ANGINE DE POITRINE, DES SYNCOPES ET DE L'ENFLURE DES MEMBRES INFÉRIEURS**.

«REDUX», UNE PILULE PEU EFFICACE

1. La perte de poids de «REDUX» se limite à 4 livres par mois tandis que le **JEÛNE PROTÉINÉ** en permet de 15 à 20.
2. La faim avec «REDUX» est très peu contrôlée tandis qu'avec le **JEÛNE PROTÉINÉ**, elle disparaît complètement entre 48 et 72 heures.
3. La pilule «REDUX» est un **produit chimique** tandis que le **JEÛNE PROTÉINÉ** utilise des protéines naturelles.
4. La pilule «REDUX» peut être utile chez certains patients où la graisse s'est accumulée dans la cavité abdominale.

Si vous devez maigrir, CONSULTEZ VOTRE MÉDECIN



Dr J.-M. Marineau, Md
OMNIPRATICIEN

Le docteur Marineau est affilié ou exerce sa pratique dans la clinique suivante:

Clinique médicale d'amaigrissement

874, Université, porte 114, CHICOUTIMI
543-1968

Le travail de Carol Dallaire mis en évidence

par Denise Pelletier

JONQUIERE (DP) - Le Centre national d'exposition entame une quatrième campagne de financement qui se fait par la vente d'oeuvres d'art. Cette année, on a choisi non pas une, mais cinq oeuvres de l'artiste jonquérois Carol Dallaire.

Il s'agit d'une sélection effectuée par le conseil d'administration de l'Institut des arts au Saguenay parmi les 15 estampes infographiques qui constituent l'album intitulé «Le complet bleu ou l'apparence des choses qui ne sont pas des sons», et qui ont fait l'objet d'une exposition à la galerie Espace Virtuel de Chicoutimi en 1995.

Jacqueline Caron, directrice du CNE, explique : «Nous avions offert, les trois années précédentes, des reproductions d'oeuvres d'artistes jonquérois (Thérèse Fournier, Yvonne Tremblay Gagnon, Jean-Paul Lapointe), mais cette fois à cause du 150e anniversaire de Jonquière, et aussi à la demande des collectionneurs, nous avons recherché des oeuvres originales qui auraient un lien avec l'histoire.

Nous avons invité quelques artistes de Jonquière dont le travail semblait correspondre

à ces critères à soumettre un dossier».

Elle précise que le conseil d'administration de l'Institut des arts au Saguenay, qui gère les destinées du CNE, a eu un véritable coup de coeur pour le travail de Carol Dallaire, estimant que ses estampes infographiques établissent un lien entre le passé et le futur.

L'artiste a utilisé une technique moderne mais il l'a appliquée à des photos anciennes, qu'il avait dans sa collection personnelle : photos de noces ou instantanés prises dans les années 30 ou 40, au Saguenay et au Lac-Saint-Jean.

Donc, chacune des cinq estampes est tirée à 30 exemplaires numérotés, accompagnés d'une fiche d'identification où sont inscrits tous les renseignements pertinents. Chaque oeuvre est vendue 125 \$, incluant l'encadrement et les taxes.

Jacqueline Caron précise que les sommes recueillies sont exclusivement affectées au programme éducatif du CNE, c'est-à-dire à l'animation

à ces critères à soumettre un dossier».

«Nous pouvons monter les expositions avec les subventions des divers niveaux de gouvernement, mais nous voulons offrir au public, jeune et adulte, quelque chose de plus.

Par exemple, expliquer la technique de la gravure, de la peinture, de la sculpture, de la photo, ou proposer des explications en profondeur, grâce à des animateurs qui guident les visiteurs des expositions».

Le montant recueilli une année est affecté aux services éducatifs l'année suivante. Ainsi, les 6000 \$ recueillis lors de la campagne de financement 1996 serviront aux activités de 1997, tandis que les sommes recueillies avec la campagne de 1997 serviront en 1998. Très confiante, Jacqueline Caron pense que l'on pourra vendre les 150 oeuvres à vendre et recueillir 10 000 \$... avant le 30 juin prochain!

Déjà, plusieurs personnes ont manifesté l'intention d'acquiescer un exemplaire de chacune des cinq oeuvres de



CNE - L'artiste Carol Dallaire de Jonquière a réalisé les cinq estampes infographiques offertes pour la campagne de financement du CNE, dont la directrice est Jacqueline Caron.

(Photo Jeannot Lévesque).

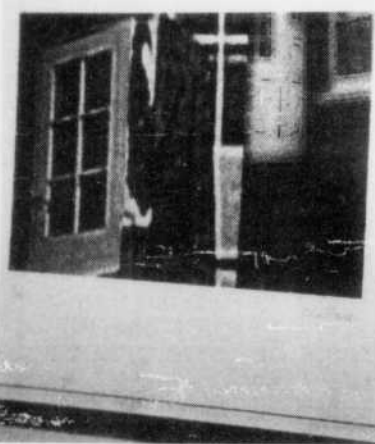
Carol Dallaire.

La clientèle visée, ce sont surtout les entreprises et organismes, qui peuvent offrir ces oeuvres en cadeau à des visiteurs ou à des employés, de même que les amateurs d'art et les collectionneurs.

La fréquentation du CNE en 1996 a été d'environ 17 000 visi-

teurs, ce qui correspond à une année moyenne : en 1994 il y a eu 20 000 visiteurs. Pour 1997, comme il viendra sans doute beaucoup de visiteurs de l'extérieur dans le cadre du 150e, on cherchera des moyens de toucher la clientèle touristique, peu visée jusqu'ici par les activités de promotion du CNE.

Nouveau type d'estampe inspiré par les nouvelles technologies



ESTAMPES - L'une des cinq estampes de la série «Le complet bleu ou l'apparence des choses qui ne sont pas des sons», de Carol Dallaire, sélectionnées pour la campagne de financement du CNE.

JONQUIERE (DP) - Natif de Chambord et citoyen de Jonquière depuis son enfance, Carol Dallaire s'intéresse depuis longtemps, dans sa démarche artistique, à l'ordinateur, à l'infographie et aux nouvelles technologies.

Ainsi, pour les oeuvres de la série «Le complet bleu...», il propose des estampes infographiques, soit un nouveau type d'estampe qu'il a mis au point et qui consiste à sélectionner, découper, réassembler et compléter par des interventions en infographie les images du passé.

Dans cette série, il développe la fiction qu'il a mise en place, lors d'une première exposition intitulée «Petites mythologies», autour de deux personnages, I.L. et E.L. qui

tiennent à la fois de l'imaginaire et de l'autoportrait. Quand elles ont été exposées à Espace Virtuel en 1995, les oeuvres de la série «Le complet bleu ou l'apparence des choses qui ne sont pas des sons» étaient accompagnées de courts textes évoquant diverses situations fictives où interviennent ces deux personnages.

Ces textes sont reproduits sur une bande de papier collée à l'endos de chacune des estampes offertes par le CNE. Carol Dallaire se réjouit bien entendu d'être associé à cette activité du CNE, mais il a déjà depuis quelques années débordé les frontières régionales, autant en réalité que dans le cyberespace.

Ainsi, il est déjà question de son travail sur plusieurs sites

Internet, dont celui d'Interaction Qui à Alma et de Séquence à Chicoutimi, de même que celui du Centre d'art de Banff et celui, récemment créé, d'une galerie d'art de Chicago.

En 1996, il a exposé au Portugal, présenté un document audiovisuel sur son travail «Le complet bleu...» en France, exposé une nouvelle série d'estampes infographiques à la Galerie des arts visuels de l'Université Laval et réalisé un projet de résidence d'artiste au centre Avatar de Québec. En 1994 et 1995, il a été artiste résident au Centre d'art de Banff pour six projets différents reliés à l'estampe et à la création multimédia par ordinateur.

En 1993, il avait présenté sa première série d'estampes

infographiques, au nombre de 55, au Centre national d'exposition sous le titre «Petites mythologies». Il a participé également comme conférencier à de nombreux colloques et animé des ateliers et des stages en infographie au Québec et à l'étranger.

Pour cette année, il a en vue deux importantes expositions solo, soit en février au centre d'art Vox de Montréal, une exposition intitulée «Les corps étrangers», et en mai à la galerie Séquence, avec des oeuvres faisant appel aux techniques du multimédia. Il participera également à deux expositions de groupe à Montréal, l'une au Musée d'art contemporain, ainsi que le Mois de la photo, présenté dans plusieurs galeries.

«Un beau jour» agréable et divertissant

CHICOUTIMI (DP) - «Un beau jour» est une charmante comédie qui tient l'affiche depuis le mois de décembre au cinéma de Place du Royaume. Ce genre, la comédie sentimentale, est toujours périlleux et plusieurs réalisateurs expérimentés ont plongé tête baissée dans les écueils de l'excès mélodramatique ou de l'invraisemblance qu'il réserve.

Ce n'est pas le cas de Michael Hoffmann, réalisateur pourtant assez peu connu, qui signe ici un film plutôt agréable, dont le titre original est «One fine Day». Mélanie (Michelle Pfeiffer) et Jack (George Clooney) sont des divorcés ayant chacun un enfant, qui doivent affronter diverses contraintes pour survivre à New York : notamment les horaires de l'école et des lo-

sirs de leur enfant, qui entrent régulièrement en contradiction avec les exigences de leur propre travail et les aléas de la garde partagée.

Ils font connaissance quand ils arrivent tous deux trop tard pour l'excursion en bateau à laquelle devaient participer leurs enfants. Ils commencent par se détester cordialement, mais ils sont obligés de prendre le même taxi et même de se relayer, pendant une journée très occupée, pour surveiller les deux enfants. Quand chacun d'eux veut reprendre son téléphone cellulaire, ils se trompent d'appareil, de sorte que les gens qui appellent Mélanie rejoignent Jack et inversement.

Chacun des deux divorcés aime son enfant, mais la présence de celui-ci lui complique

singulièrement la vie. Elle travaille dans un bureau d'architectes et doit présenter un important projet à des hommes d'affaires, lui est un journaliste qui vient de débusquer une affaire de pot-de-vin à la mairie et qui risque sa carrière s'il n'obtient pas les preuves de ce qu'il avance.

Chacun se retrouve donc avec son enfant sur les bras : elle doit emmener son petit garçon, charmant mais extrêmement turbulent, au bureau où, en jouant innocemment avec ses autos téléguidées, il provoque les pires catastrophes. Même chose pour George, qui emmène sa petite fille, à son travail : l'enfant est plutôt tranquille, mais elle adore les chats et se met à suivre chaque félin qui se trouve sur sa route, sans

se soucier d'avertir qui que ce soit. Le film raconte donc cette journée infernale remplie de catastrophes successives : on perd (et retrouve) les enfants, on tente de respecter les horaires, on prend des taxis, on téléphone sans arrêt, on tente de trouver des gardiens pour dépanner mais tout le monde est occupé à ses affaires. Tout cela est filmé de façon agréable, et les répliques ne manquent pas de piquant, de même que certaines scènes très amusantes. Naturellement les différents événements du film sont assez prévisibles, et on sait dès le début que ces deux personnages écorchés par le divorce et la solitude vont finir par «reconstituer» une famille. Néanmoins, le rythme est soutenu, et quand une chanson

vient se glisser sur quelques images paisibles de New York, on est content de respirer un peu au milieu de l'agitation qui semble s'emparer de tout ce qui vit et grouille dans la Grande Pomme.

Michelle Pfeiffer demeure excellente même si son numéro de superwoman n'est pas tout à fait inédit. George Clooney se maintient à un bon niveau, et les deux jeunes interprètes sont adorables. Bref, si «Un beau jour» est vraiment un peu trop américain et ne risque pas d'être considéré comme le chef-d'oeuvre du siècle, c'est un film agréable et divertissant, qui met notamment en évidence les difficultés de concilier vie professionnelle, familiale, amoureuse et sociale dans une grande ville comme New York.

Auditorium d'Alma

Marc Dupré ouvrira la saison hivernale

ALMA (PET) - L'humoriste Marc Dupré ouvrira la saison hivernale de l'auditorium d'Alma, le vendredi 24 janvier. Par ailleurs, la vente de billets va bien.

Au début de la semaine, près de 60 % à 70 % des billets étaient déjà vendus pour le spectacle. Certains l'ont été

que lui confirment les commentaires reçus. L'an prochain, la salle offrira probablement quatre présentations des Grands explorateurs, soit deux à l'automne et deux l'hiver. Cet hiver, une des deux présentations n'était pas disponible.

M. Guérin réagit bien à la nouvelle politique de diffusion des arts de la scène, rendue publique le 10 décembre par la ministre de la Culture et des Communications : « Ville d'Alma et l'auditorium sont prêts à l'accueillir... »

D'ailleurs, dit-il, Alma avait

déjà prévu une hausse de sa participation à l'auditorium, de sorte que cette politique de support aux diffuseurs coïncide bien avec l'appui municipal : « Le programme gouvernemental va venir l'appuyer un peu plus. »

Pour les gens d'Alma, cela signifie l'accessibilité à des spectacles différents. Il attend de connaître les détails du programme avant d'en dire plus : il dispose encore de peu d'informations, le ministère n'ayant encore fait parvenir qu'une information de base.

Il prévoit néanmoins une

collaboration avec l'auditorium Dufour de Chicoutimi, pour s'appuyer sur ce programme et faire venir en région des spectacles qui n'y seraient normalement pas venus.

Il prévoit ramener à Alma du théâtre et des spectacles de danse. « Il faut donner aux gens l'occasion de voir autre chose

que des spectacles de variétés. »

À cela s'ajoute le travail du comité local, en appui à la présence de musique classique à Alma, par l'Orchestre symphonique, ainsi que le mandat du conseil de développer une structure d'appui à l'auditorium.

paul-émile
hériault

Choquette (21 février) et Pierre Légaré (18 mars). Globalement, les billets à ces spectacles étaient aux trois quarts vendus, mercredi.

La plupart des spectacles et activités seront présentés en avril : Jean Leloup (le 3), le Ralliement régional des chorales (4-5-6), Michel Barrette (10), et le reste.

Ainsi, la ventriloque Lise Maurais se produira le 11, à 18 heures 30. Il s'agit d'un spectacle pour les jeunes, mais auquel les adultes prennent beaucoup de plaisir, mentionne le régisseur culturel Marcel Guérin.

Suivront : le spectacle du Prisme culturel, le 13, Luce Dufault le 17, la pièce Albertine en cinq temps le 20, et l'activité Hommage aux bénévoles le 27 avril.

Mai débutera par le spectacle de Sol le vendredi 2. Il sera suivi d'une soirée Témoignages de l'éducation des adultes le 15 mai, le Gala mérites du Pavillon Wilbrod-Dufour le 26, le Salon de l'aquarelle du 31 mai au 8 juin, avec L'Aquarelle en ville, du 30 mai au 1er juin.

L'auditorium a aménagé un forfait théâtre avec les deux spectacles d'Albertine en cinq temps et de Sol, qu'on a retiré de la catégorie humour. Débutée le 14 janvier (mardi), la vente de ce forfait offert en nombre limité, se déroule bien, de mentionner Guérin.

Il estime présenter une programmation équilibrée, ce



AUDITORIUM DUFOUR

En vente
exclusivement à
l'Auditorium
à compter de
vendredi 9 h

THÉÂTRE
L'abonnement
3 pour 60\$ Rég.: 79,50 \$



Jeudi 13 mars
LES MAÎTRES ANCIENS
de Thomas Bernard

Une création du Théâtre UBU



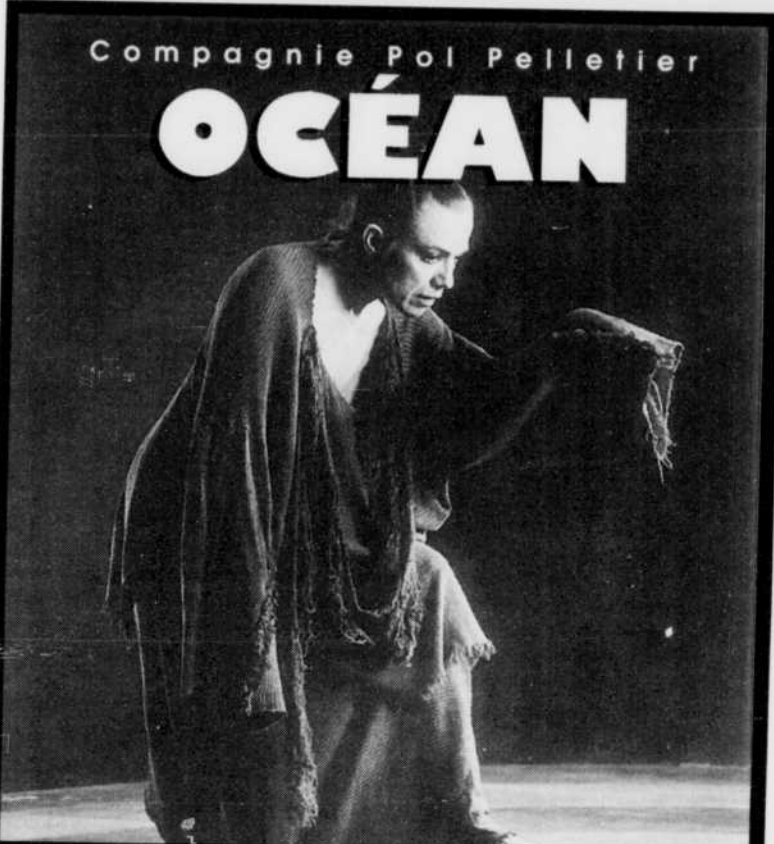
Samedi 19 avril
ALBERTINE
EN CINQ TEMPS
de Michel Tremblay



Samedi 3 mai
SOL

Ministère de la Culture
et des Communications
du Québec

Ville de Chicoutimi



Compagnie Pol Pelletier

Océan



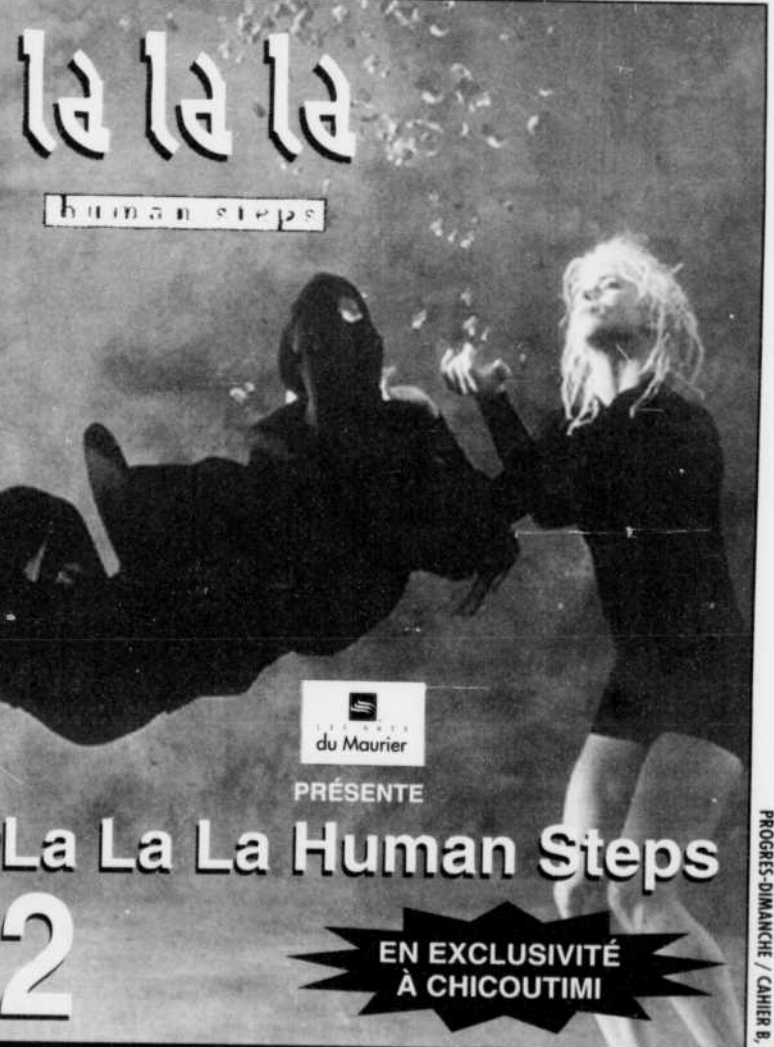
AUDITORIUM DUFOUR

JEUDI 30 JANVIER, 20 H

Ministère de la Culture
et des Communications
du Québec

Ville de Chicoutimi

340909



la la la

human steps

du Maurier

PRÉSENTE

La La La Human Steps

2

EN EXCLUSIVITÉ
À CHICOUTIMI



AUDITORIUM DUFOUR

SAMEDI 25 JANVIER, 20 H

Ministère de la Culture
et des Communications
du Québec

Ville de Chicoutimi

340910



PROGRAMMATION - La programmation hiver 97 de l'auditorium d'Alma s'est enrichie de spectacles additionnels. Ici : le régisseur culturel Marcel Guérin.

(Photo Steve Tremblay)

PROGRES-DIMANCHE / CAHIER 8, le 19 janvier 1997 - B7

Disques

La voix et la musique nous envahissent

par Christiane Laforge

CHICOUTIMI (CL) - Le premier album solo de Claude McKenzie est comme une aube se levant sur une terre séduisante. On ne peut nier le talent du chanteur, mais ce qui nous envahit, à l'écoute de cette langue Innu, que ne parleraient que 12 000 personnes, c'est la

sensibilité dans la voix, le ton, la musique.

«Innu Town» ou «Pour ne plus marcher seul», est un album chaud, réussi avec rigueur, qu'il faut écouter plusieurs fois, avec grand plaisir, pour en saisir toute la richesse.

À la première audition, c'est la voix et la langue qui s'imposent. On se sent agréablement

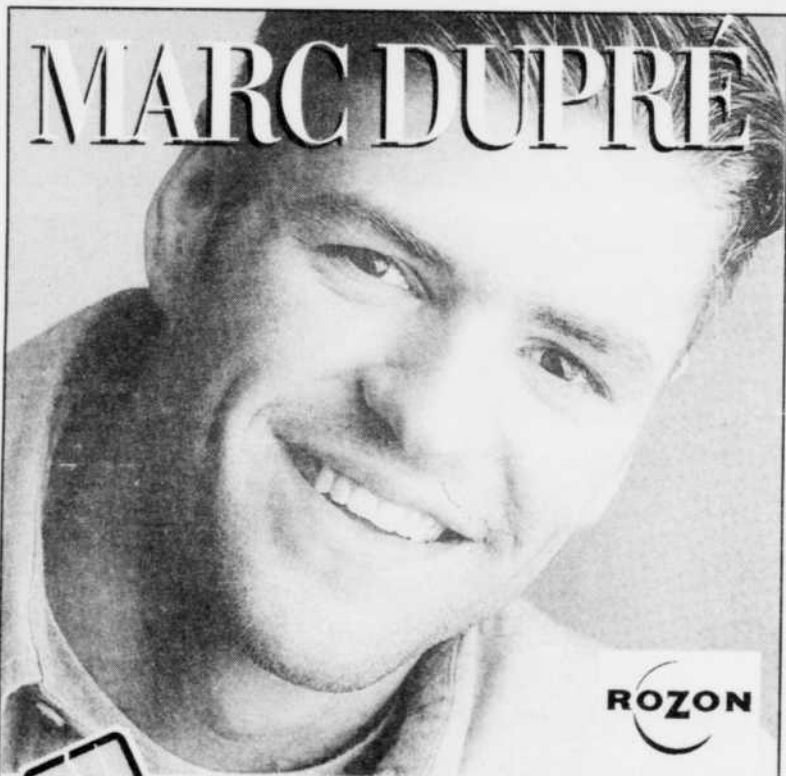
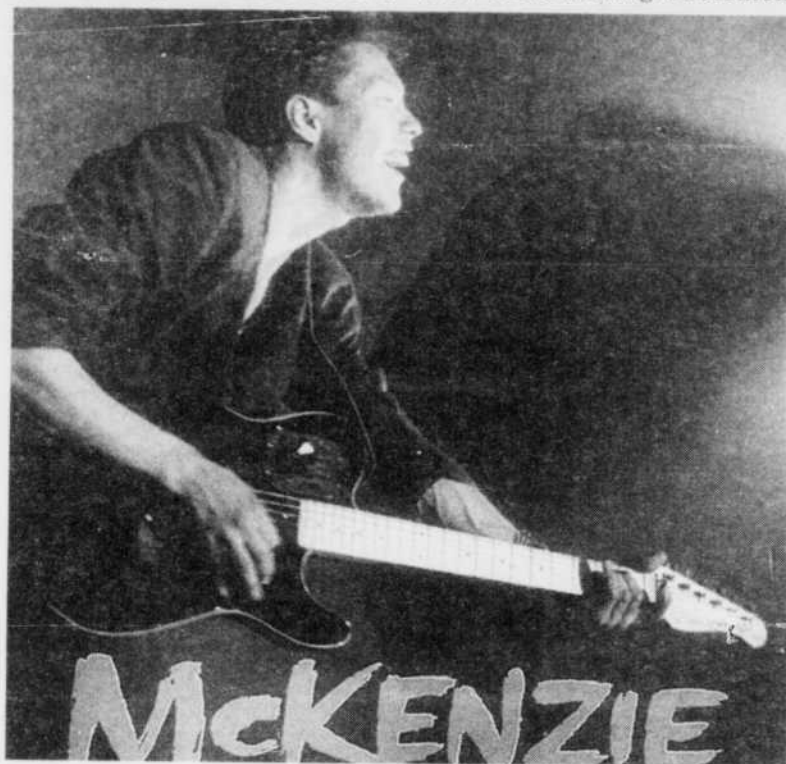
dépaysé et pourtant retenu, attentif.

Lorsqu'on lit le bref résumé qui accompagne chaque titre de chanson, on comprend pourquoi il devient facile de le suivre dans son univers. Il est

question de solitude, d'amitié, d'amour, de regret ou d'absence de regret. Sans oublier l'hymne national du peuple autochtone «Ekuen Pua» traduit par «Ainsi soit-il».

Claude McKenzie et Florent

Volant étaient avantageusement connus comme duo du nom de Kashtin. En prenant la route solitaire, Claude McKenzie ne renie en rien ses origines, ni les années écoulées depuis 1989. Mais il a, dans ses déboires et sa souffrance, puisé une force neuve qui devrait encore nous étonner. Une histoire à suivre.



RESERVATECH **POINTS DE VENTE** (billet à l'unité):
Auditorium Dufour: 549-3910 **Tabagie chez Jacques** (La Baie)
Centre Georges-Vézina **Auditorium d'Alma**
Archambault Musique **Pharmacie Brunet** (Alma)
Dépanneur l'Étoile du Nord **Tabagie Gai-Lon-La** (Alma)
Dépanneur du Pont (Jonquière)

AUDITORIUM DUFOUR
JEUDI 23 JANVIER, 20 H
 Ministère de la Culture et des Communications du Québec

Auditorium d'Alma
Tél.: (418) 669-5135
VENDREDI 24 JANVIER, 20 H
 Ministère de la Culture et des Communications du Québec

PROGRAMMATION



Auditorium d'Alma

669-5135

HIVER 1997

JANVIER

★ **MARC DUPRÉ**
 24 janvier 20 h

FÉVRIER

★ **ALAIN CHOQUETTE**
 21 février 20 h

★ **LES GRANDS EXPLORATEURS**
 Égypte des Pharaons
 27 février 20 h

MARS

★ **PIERRE LÉGARÉ**
 18 mars 20 h



AVRIL

★ **JEAN LELOUP**
 3 avril 20 h

★ **RALIEMENT RÉGIONAL DES CHORALES**
 4-5-6 avril

★ **MICHEL BARRETTE**
 10 avril 20 h

★ **LISE MAURIS**
 10 avril 20 h
 Ventriloque
 11 avril 18 h 30

★ **SPECTACLE PRISME CULTUREL**
 13 avril 18 h 30

★ **LUCE DUFAULT**
 17 avril 10 h

★ **ALBERTINE EN CINQ TEMPS**
 Théâtre
 20 avril 20 h

★ **ACTIVITÉ HOMMAGE AUX BÉNÉVOLES**
 27 avril

MAI

★ **SOL**
 2 mai 20 h

★ **SOIRÉE TÉMOIGNAGES**
 Educ. des adultes C.S.R.
 15 mai

★ **GALA MÉRITAS**
 Pavillon Wilbrod-Dufour
 26 mai

★ **SALON CANADIEN DE L'AQUARELLE**
 31 mai au 8 juin

★ **L'AQUARELLE EN VILLE**
 30-31-1^{er} juin



FORFAIT THÉÂTRES

★ **ALBERTINE EN CINQ TEMPS**
 20 AVRIL À 20 H

★ **SOL**
 2 MAI À 20 H

40\$

POUR 2 SPECTACLES
 Prix régulier: 52 \$

DISPONIBLE EN NOMBRE LIMITÉ À PARTIR DU 14 JANVIER AU GUICHET SEULEMENT

OUVERTURE DU GUICHET DE L'AUDITORIUM: 14 janvier 1997

Les billets pour tous les spectacles au programme cette saison sont disponibles à la billetterie et dans les deux dépôts: Tabagie Gai-Lon-La et Pharmacie Brunet du Carrefour Alma, selon les heures d'ouverture de ces commerces.

L'Auditorium d'Alma est un organisme appuyé par

Ministère de la Culture et des Communications du Québec

KYK FM 95.5

CJPM



**AUDITORIUM
DUFOUR**

*C'est ici que ça
se passe*

HIVER-PRINTEMPS

549-3910
TÉLÉPHONE

549-0868
FAX

* Spectacles en vente à compter de
vendredi 24 janvier 1997

Ministère de la Culture
et des Communications
du Québec

Ville de
Chicoutimi

CJPM

Pour les membres:
PRÉVENTE
jeudi 23 janvier
à 9 h
Noubliez pas votre
numéro de membre

JANVIER



Mercredi 23
MARC DUPRÉ
Adm.: 28,50 \$

Samedi 25

LA LA LA HUMAN STEPS «2»

Adm.: 26,50 \$ - Étud.: 18,50 \$

Jeudi 30

Océan de Pol Pelletier

Adm.: 22 \$ - Étud.: 16,50 \$

FÉVRIER



Samedi 15
CLAUDE LAMOTHE
Salle Le Ménestrel 21 h
À CONFIRMER

OPÉRETTE DU CARNAVAL

L'AUBERGE DU CHEVAL BLANC
de Ralph Benatsky

Avec, entre autres:

Jean-François Lapointe et Monique Pagé

Adm.: 24 \$ - 12 et moins: 10 \$

Rabais pour groupes: 549-3910

Jeudi: 20 à 20 h

Vendredis: 7, 14, 21 à 20 h

Samedis: 8, 15 à 20 h

Dimanches: 9, 16 à 14 h



Samedi 22
ALAIN CHOQUETTE
Adm.: 28,50 \$



Mercredi 26
LES GRANDS EXPLORATEURS
L'ÉGYPTES DES PHARAONS
Adm.: 11 \$ - Étud.: 7,50 \$

FÉVRIER

Jeudi 27

***ENSEMBLE CONTEMPORAIN
DE MONTRÉAL**

Souper à Chenonceaux

Invités: Nathalie Choquette et Odette Beupré

Adm.: 23 \$ et 15 \$ - 12 ans et moins: 5 \$

MARS



Jeudi 13
***LES MAÎTRES
ANCIENS**

Adm.: 26,50 \$

Étud.: 18,50 \$

OFFERT EN ABONNEMENT



Samedi 15
PIERRE LÉGARÉ

Adm.: 27 \$

Dimanche 16 (13 h 30)

MUSIFÊTE DE L'ORCHESTRE

Dimanche 23 (19 h 30)

**Récital des élèves de l'école
de musique et de solfège de
Chicoutimi**

Adm.: À déterminer

AVRIL



Vendredi 4
***JEAN LELOUP**
Adm.: 27 \$
Étud.: 23,50 \$



Vendredi 11
MICHEL BARRETTE
Adm.: 28,50 \$
Étud.: 19,50 \$

AVRIL



Samedi 12 (14 h)
***LISE MAURIS**

Ventriloque

Adm.: 5 \$

Parents: Gratuit



Mercredi 16
***LUCE DUFAULT**

Adm.: 23,25 \$

Étud.: 19,50 \$



Samedi 19
***ALBERTINE EN
CINQ TEMPS**

Adm.: 26,50 \$

Étud.: 18,50 \$

OFFERT EN ABONNEMENT

Dimanche 20 (14 et 19 h)

**SPECTACLE DES ÉLÈVES DE L'ÉCOLE
DES FARANDOLES - LES SAISONS**

Adm.: À déterminer

Samedi 26

**L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE
L'HYMNE À LA JOIE**

Adm.: 23 \$ - Étud.: 15 \$ - 12 ans et -: 5 \$

Mercredi 30

LES GRANDS EXPLORATEURS

AUTRICHE IMPÉRIALE

Adm.: 11 \$ - Étud.: 7,50 \$

M AI



Samedi 3
***SOL**
Adm.: 26,50 \$ (Quantités
Étud.: 19,50 \$ limitées)
OFFERT EN ABONNEMENT

Samedi 10 et dimanche 11
**FESTIVAL DE MUSIQUE DU
ROYAUME**

Adm.: À déterminer



Vendredi 16
Samedi 17
LARA FABIAN
Adm.: 32,50 \$

RESERVATECH
549-3910

* Billets en vente dans tout le réseau Réservatech à compter de vendredi 24 janvier

• Auditorium Dufour • Centre Georges-Vézina • Pulperie • Dépanneur l'Étoile du Nord • Dépanneur du Pont
• Tabagie chez Jacques (La Baie) • Auditorium d'Alma • Pharmacie Brunet • Tabagie Gai-Lon-La

340790



Mariée à un dur

Elle n'éprouve plus que de la pitié

Isabelle,
Mon mariage n'a jamais vraiment marché. J'endure depuis près de vingt ans. Mon mari est un dur et un sans cœur. Je dois cependant vous dire qu'il nous a toujours bien fait vivre. Nos fils sont partis très jeunes de la maison. Je n'aime plus cet homme, j'ai de la pitié pour lui. Il est

quand même moins pire qu'avant. Il critique sur tout: politique, religion etc. Enfin pour tout vous dire, ça prendrait plusieurs lettres.

Mes enfants veulent que je laisse leur père et que j'aille les trouver, surtout le plus âgé. Il vit avec une femme qui travaille. Lui aussi travaille. Il a un bon

emploi et un jeune enfant qui ira à l'école l'an prochain. L'autre fils demeure en appartement, dans une grande ville. Il travaille, il est célibataire. Une de mes sœurs me conseille de quitter mon mari. C'est vrai qu'il a de bons revenus. Mon époux m'a dit que si je partais de la maison, qu'il ne me donnerait pas un sou. Que penser et que faire? Je ne sais plus. Je suis dans la cinquantaine avancée. Mon mari a six ans de plus que moi. Je ne veux pas attendre qu'il prenne sa retraite.

Fidèle lectrice du Saguenay...

Les fréquentations qui ont précédé votre mariage à l'époque étaient limitées. Il a été difficile pour vous, de découvrir, sa véritable identité.

Vos premières années de vie ensemble ont été pour vous une source de révélation, de patience, d'amour et de compréhension.

Votre époux vous aime, il tient à son foyer. Il vous l'a prouvé chaque jour, en assumant ses responsabilités envers vous et vos enfants.

N'avez-vous jamais cherché à savoir les motifs de son étrange caractère? C'est en dialoguant avec lui que vous pourriez connaître les raisons qui le poussent à agir ainsi.

Il est plausible que votre mari a vécu antérieurement des drames durant son enfance qui l'ont marqué et traumatisé. Généralement, sous l'apparence d'un homme bourru et incompréhensif se cache une grande sensibilité que celui-ci refuse de dévoiler par orgueil, il n'ose parler de ses sentiments.

Votre époux est un homme intelligent, apte à comprendre les raisons qui ont contrainst vos enfants à quitter le foyer.

Il est plausible que votre époux soit malade et pour ne pas vous inquiéter, il n'a jamais parlé de son état de santé. Il a besoin de vous. Votre présence lui est indispensable.

Attention madame, la proposition de votre fils est sans doute attirante, cependant les obligations sont nombreuses. Vous ne pourriez demeurer avec ce jeune couple, sans donner de votre temps pour les

seconder dans les tâches ménagères et surveiller leur enfant.

Réfléchissez beaucoup, car vos enfants ont chacun leur vie. Malgré le respect et l'amour qu'ils vous témoignent, ils ne pourront répondre adéquatement à vos espoirs.

Vous devrez prendre conscience qu'il serait plus épuisant pour vous de servir de bonne à tout faire, que de prendre soin de votre époux.

C'est en dialoguant avec lui et en parlant de vos états d'âme et vos déceptions qu'il prendra conscience qu'il doit modifier son comportement vis-à-vis vous, s'il désire que vous continuiez à partager sa vie.

Vous avez été et vous êtes encore une épouse disponible et une excellente mère de famille, vous devrez vous préparer à la retraite de votre mari qui transformera votre existence. Ensemble, vous pourrez réapprendre à vous aimer et vous chérir. Vous l'avez sans aucun doute très aimé au début de votre union, c'est dans l'intimité que vous retrouverez le goût de vivre à deux.

Sa mère voudrait qu'elle vive avec un homme qu'elle n'aime pas

Isabelle,

Mes amies disent que je suis jolie et gentille. J'ai dix-neuf ans. J'ai un caractère jeune. Ma mère me répète que je devrais être plus sérieuse. J'aime m'amuser avec les jeunes garçons. Je n'aime pas les études. Je les ai abandonnées l'an passé. J'avais beaucoup de difficultés à apprendre. Un homme qui est célibataire et plus âgé de plusieurs années que moi voudrait que j'aille vivre avec lui. Je ne l'aime pas. Ma mère me dit d'accepter et qu'il n'est pas nécessaire d'aimer beaucoup pour être bien avec un homme.

Cet homme me comble de cadeaux. L'an passé, je suis allée passer quinze jours avec lui dans les pays chauds. Il est généreux, mais fatigant. Il veut toujours que je lui donne de l'amour, je déteste ça. Ma petite amie dit que ma mère veut se débarrasser de moi. Je pense qu'elle ne veut pas que je manque d'argent. Ma petite amie me dit de vous écrire. J'espère que vous me répondrez.

Anne Marie T....

Cet homme n'est pas un étranger pour vous. En acceptant de l'accompagner pour des vacances, durant cette période, vous avez eu un peu le temps de découvrir ses qualités et ses faiblesses.

Il est plausible qu'il nourrisse pour vous un sentiment, attention de ne pas confondre amour et passion.

Votre mère est consciente de la générosité de cet homme. Elle devra être prudente, en ce sens ne pas insister pour que vous acceptiez sa proposition, elle est consciente que vous ne l'aimez pas.

Vous êtes jeune, jolie. La vie vous apprendra à grandir. Rien ne vous contraint à vivre «l'union de fait» avec cet homme dont la générosité n'a que le pouvoir d'acheter votre amour.

Vous êtes une jeune fille

intelligente, capable de comprendre que pour réussir votre vie, vous devrez soit travailler, ou encore vous inscrire à des cours de perfectionnement.

Dans la vie, petite demoiselle, rien n'est acquis. Chaque quotidien nous contraint individuellement à fournir des efforts pour améliorer notre existence.

C'est en dialoguant calmement avec votre mère, en lui confiant vos inquiétudes, qu'elle réalisera que vous êtes suffisamment intelligente pour réaliser que cet homme est présentement pour vous un ami rien de plus.

C'est en sortant seule, ou en groupe avec des amies de votre âge que vous pourrez rencontrer l'homme susceptible de devenir pour vous le compagnon rêvé.

Elle hésite à accepter une proposition de mariage

Chère Isabelle,

Félicitations pour vos années de travail. Voici mon cas. J'ai trente-six ans. Je suis une fille célibataire avec deux adolescents. Mon ami qui est le père de mes enfants a vécu avec moi durant près de vingt ans. Il est parti vivre avec une jeune fille de vingt-deux ans. J'ai eu un grand chagrin. Ça fait deux ans qu'il est absent. Il n'est jamais revenu voir ses enfants. Je sais qu'il est parti travailler à l'extérieur de la région. Je garde espoir qu'il me donne de ses nouvelles.

Un homme que je connais, qui est divorcé depuis longtemps, veut sortir sérieusement avec moi. Mes enfants l'aiment bien. Mes enfants voudraient qu'il vienne demeurer avec nous. J'hésite avant d'accepter sa proposition de mariage. Je ne l'aime pas comme j'ai aimé l'autre. Est-ce que je pourrais être heureuse avec lui, même s'il connaît mon vécu? Mes amies trouvent mon ami très bien. Et vous madame Isabelle que me conseillez-vous?

Marie Louise...

La vie à deux que vous avez vécue avec l'homme que vous aimiez était prometteuse. L'amour que vous aviez pour lui était sincère et profond. Ensemble, vous avez conçu des enfants qui sont présentement votre joie de vivre.

Le bonheur tranquille que vous viviez, vous le croyiez à l'abri, vous ne pouviez prévoir qu'un jour votre roman d'amour

subirait les revers du destin.

Votre conjoint a été incapable de résister aux charmes de cette jeune fille.

Était-ce vraiment de l'amour ou la passion? Quelles que soient les raisons, son départ vous a fait prendre conscience de l'importance qu'il avait dans votre vie.

Malgré votre peine, vous avez réappris à vivre sans lui et

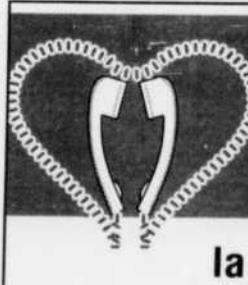
à assumer seule vos responsabilités envers vos enfants.

Pour être bien avec vous-même, vous devrez tourner la page du passé. Cet homme divorcé est entièrement libre, il vous aime vraiment.

Sa proposition de mariage démontre qu'il est sérieux, prêt à vous rendre heureuse. Quoique votre cœur n'a pas oublié, vous devrez vous rappeler que l'on peut aimer plusieurs fois dans la vie, quoique les sentiments diffèrent, ils ont une valeur inestimable.

Vous seule devrez prendre la décision de refaire votre vie. Le temps vous donnera l'occasion d'apprendre à aimer cet homme, quoique vos enfants s'entendent très bien avec lui, vous ne devrez pas vous laisser influencer, même si vous êtes consciente que cet homme pourrait vous seconder au niveau de l'éducation de vos enfants.

Réfléchissez, vous seule avez le pouvoir de changer votre existence.



Rencontres

la meilleure façon de faire connaissance

Inscription: (418) 698-2777

- Inscription **GRATUITE** dans le journal
- Enregistrement **GRATUIT** à une boîte vocale
- Récupération **GRATUITE** des messages

La clé des songes

Voici mon rêve. C'est le soir, je marche sur le trottoir, je vois venir un homme très grand qui porte un gilet rouge. Mais je le vois à travers d'un nuage blanc, très léger, qui me permettait de voir son visage et ses vêtements.

Je me retrouve couché dans mon lit et je le vois qui entre chez moi. Ma belle-sœur qui est au pied du lit me dit: «dis-lui de s'en aller». J'avais beau essayer de le lui dire, aucun son ne sortait de ma bouche. Ma belle-sœur me répétait la même chose.

Quand j'ai réussi à le lui dire, il m'a répondu: «non, je reste». Il est allé s'asseoir sur une chaise à l'autre bout de la chambre qui était plus longue que large.

Je suis toujours couchée, lui il s'assoit à l'autre bout de la chambre. Ma belle-sœur arrive au pied du lit et me répète: «dis-lui de s'en aller». Je lui répète de s'en aller. Il me répond «je suis ton mari, je reste». Disant cela, il se lève et se couche au fond du lit à côté de moi. Là, il n'a plus son gilet rouge, mais une chemise bleue à carreaux. Il me dit «je vais te toucher légèrement à l'épaule». Craignant que ça fasse du mal à mon arthrite, j'essayais de sortir de sous mes couvertures. En me touchant à l'épaule, ce fut très doux et je me suis réveillée. Merci.

Luce L.S.J....

Vous devrez porter plus a besoin de vous. Vous serez d'attention à une jeune fille qui heureuse de pouvoir vivre, sans

trop de problème financier.

On vous présentera un homme qui vous plaira par son savoir-vivre et sa distinction. Vous devez être sentimentale, compte tenu que vous attachez de l'importance au romantisme.

Vous sortirez vainqueur, malgré le mal que l'on vous fera.

Vous avez une personnalité qui plaît à votre entourage.

Pour avoir une stabilité, vous devrez modifier certaines

habitudes.

Une parente envie votre prestige.

Elle envie votre mode de vie, attention, ne vous attardez pas aux qu'en dira-t-on.

Vous aurez de la difficulté à prendre une décision concernant un ami.

Vous devrez être plus attentive aux attentes d'une personne près de vous qui est triste, croyant que vous l'aimez moins.

Vous vivrez une situation difficile, elle sera de courte

durée. Vous devrez mettre un terme à une liaison qui vous lie à un ami. Un homme cherchera à reconquérir votre cœur.

La vie à deux vous intéresse, en autant que l'autre arrivera à faire des compromis. Vous devrez être prudente, une personne de sexe masculin essaiera de vous dominer.

Rien ne vous obligera à dévoiler le passé d'un parent, soyez discrète, cela vous épargnera des ennuis.

C'est en acceptant l'amour des vôtres que vous serez heureuse.

Une communication vous annoncera une très bonne nouvelle vous concernant.

Mots croisés

N° 718

correspondance

6936 - Jonquière. 35 ans. Belle apparence. Grandeur: 5'10 1/2". Poids: 170 lb environ. Non fumeur. Emploi stable. Yeux verts. Châtain. Je suis travailleur, stable, franc et sincère en amour comme en affaires. Honnête, croyant, romantique, doux. Je cherche une femme de 25 ans et plus. Grandeur: 5'4" et plus. Poids proportionné, mince, calme, douce avec ou sans enfant, en bas âge 3-4 ans. But devenir amis en premier et si ça va bien dans le dialogue et la communication, l'avenir le dira. J'ai un bel intérieur, mature. J'aime le cinéma, les soupers à deux. J'ai beaucoup à offrir, sincèrement.

6937 - Dolbeau. Divorcée dans la trentaine. Cheveux châtain. Yeux pers. Grandeur: 5'2". Poids: 100 lb. J'ai deux enfants. J'aime la nature, les sorties à deux, vélo, autonome. Étudiante. Cherche homme de 30 à 40 ans. Sociable, aime le dialogue, honnête. Aime la pêche, non drogués, non alcooliques. But l'avenir le dira.

6938 - Lac-Saint-Jean. Femme début de la soixantaine. Bonne éducation, cultivée, soignée, très simple, pas compliquée. J'aimerais rencontrer un monsieur, grandeur moyenne, entre 60 et 69 ans, possédant à peu près les mêmes affinités que ci-haut. Fumeurs, alcooliques s'abstenir. But: se connaître.

6939 - Baie-Comeau. Femme seule. Veuve, 60 ans. Poids: 130 lb. Grandeur: 5'1". Châtain, naturelle, retraitée, autonome, non fumeuse. Simple, honnête, aimant la nature, pêche, balades, les belles choses de la vie. Recherche compagnon, libre, honnête, propre. Aventuriers et alcooliques s'abstenir. But l'avenir le dira.

6940 - Saint-Félicien. J'ai 50 ans. Jeune de cœur. Ouvert aux discussions. Prêt à écouter. Cheveux grisonnants. Grandeur: 5'3". Poids: 145 lb. Yeux pers. Très affectueux. Tranquille, aime danser à l'occasion. Marche dans la nature. Simple et libre. Non fumeur. But refaire ma vie. Femme libre, sérieuse, entre 35 et 45 ans.

6941 - Chicoutimi. J'ai 54 ans. Poids: 165 lb. J'ai des goûts ordinaires. Je suis d'une beauté ordinaire. Mes qualités aussi. Je cherche un homme ordinaire, pas compliqué. But changer l'ordinaire.

6942 - Sainte-Jeanne-d'Arc. 33 ans. Grandeur: 5'9". Yeux bruns. Je suis social, travaillant, jovial, fidèle. Désire rencontrer personne ayant à peu près les mêmes goûts, pour être heureux ensemble. L'avenir le dira.

6943 - Jonquière. Veuve. Début de la soixantaine. Grandeur: 5'5". Poids: 135 lb. Cheveux noirs. Yeux verts. Jolie. Aime resto, balades en auto, soirées tranquilles. Cherche un homme de 55 à 60 ans, libre, non fumeur, assez grand. Belle apparence, doux, affectueux pour amitié et plus.

6944 - Je suis une femme tout à fait libre. J'ai 67 ans. Depuis toujours, je suis captivée par la lecture et l'écriture. D'ici la fin janvier, je serai branchée sur Internet. J'ai une très bonne éducation. Je suis vive, spontanée, autonome financièrement. Excellente santé physique et mentale. Ouverture de cœur et d'esprit. Je fais de la musique «à l'oreille», depuis l'âge de dix ans, folklore et populaire. Présentement impliquée dans un projet de théâtre chez les aînés. Mais, néanmoins, j'avoue que la solitude me pèse parfois, car je suis avant tout un être de communication. Je serais heureuse de rencontrer un homme qui me conviendrait et à qui je conviendrais. Osez donc m'appeler ou m'écrire et j'oserai vous répondre.

6945 - Delisle. Homme seul, 61 ans. Grandeur: 5'7". Poids: 155 lb. Cheveux noirs. Retraité, vivant seul. Je suis social et honnête. Recherche une femme de 50 à 60 ans, pour une relation stable. But: L'avenir décidera.

6946 - Chicoutimi. Femme célibataire, 34 ans. Grandeur: 5'4". Poids: 135 lb. Douce, sensible, franche, sincère et tranquille. Je désire rencontrer un homme célibataire, intéressant, cultivé, ayant de bons principes, fidèle, sobre, propre, ne fréquentant pas les bars et possédant un emploi. Si tu es intéressé à bâtir une relation durable et remplir de beaux projets, écris-moi. J'aimerais te connaître. But: Qui sait?

Voici nos conditions: Pour une inscription dans le journal: Écrire en donnant: nom, adresse, âge, occupation, détails sur vous-mêmes, vos goûts, etc., et faites parvenir un chèque ou mandat de poste au montant de 8,00 \$ (taxes incluses). Un minimum d'un mois est requis pour la parution.

Pour les personnes qui désirent obtenir un(e) correspondant(e): Faites parvenir un chèque ou mandat de poste au montant de 6,00 \$ (taxes incluses) par numéro choisi et ajouter avec votre demande, une enveloppe affranchie et adressée à votre nom ou donner votre numéro de téléphone. Compter au moins dix jours pour la réponse.

Courrier Correspondance
PROGRÈS-DIMANCHE
1051, boul. Talbot, CHICOUTIMI
G7H 5C1

HORizontalement

- Balance mettant en évidence la poussée d'Archimède due à l'air - Raisonner d'une façon trop subtile
- Qui est au commencement (f.) - Façon de parler remarquable par sa brièveté
- Se dit d'objets qui s'emboîtent les uns dans les autres - Partie du jour - Première - Dans RSVP
- Nos voisins - Accessoire féminin contenant un nécessaire de maquillage - Général portugais
- Utilisas - Manganèse - Élimine
- Nid d'abeilles - Oncle américain - Vagabonde - Livre (fam.)
- Rappelèrent - Victoire de Napoléon - Calendrier liturgique
- Orifice - Qui occupe un rang indéterminé - Astate - Nombre
- Pige - Être (philos.) - Munirais
- Spectacle tauromachique - Art. contr. - Ennuis - Pro
- Il relate notre vie professionnelle - Article - Grecque - Habileté

- Qui est mou et lent - Pronom - Platine
- Circule en Roumanie - Verve populaire moqueuse - Résine fétide - Six
- Institut du monde arabe - Mois - Annonce ce qu'on va dire
- Mâle de faucon lanier - Vivote
- Affl. du Tibre - Substance végétale odoriférante - Auteur américain
- Sous une balle - Petit gâteau sec (m. comp.) - Mesure itinéraire chinoise
- Qui évoque l'iode (f.) - Ce qui est très petit - Lancier
- Épouse de J. Lennon - Qui - Jeton aux usages multiples dans l'Antiquité - Échelle de sensibilité
- Récent - Divinité - Tremblement (mus.)

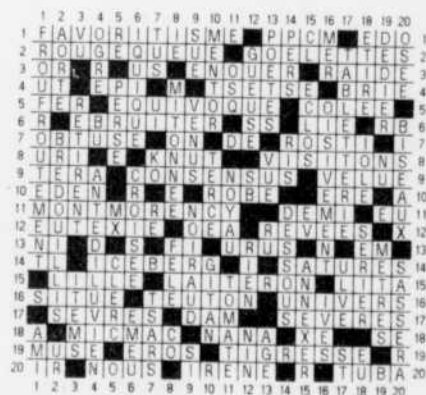
VERTICALEMENT

- Danse des Antilles - Accroissement de la vitesse
- Badiane - Danseur russe - Cinéaste italien
- Danse vive à deux temps - Si on le court, c'est que nous cher-

- chons des aventures galantes
- Début d'un spécialiste - Chasser - Paresseux
- Grecque - Parasites des végétaux
- Tige de roseau - Tumeur bénigne - Idem
- Comm. de Belgique - On y joue au hockey - Langue indienne
- Lourdement - Sodium - Chicane sur des riens
- Nombre - Conj. - Marmite (m. comp.)
- Garçon d'écurie - Étire - Consonnes - Cavités des végétaux
- Palombe - Afflictions - Radian - Voy. jumelles
- Actinium - Vétile - Élément - Pareils

- Raclée (pop.) - Adj. poss. - Prép. - Saint
- Naturelle - Monnaie du Nigeria - Cri de douleur - Vraiment pas loin
- Niaise - Sans nationalité légale (pl.) - État de l'Inde - Participe passé
- Césium - Une école - Riv. de Suisse - Hypothétique
- S'établir avec autorité quelque part (s) - Enlève
- Issu - Salpêtres - Usée
- Reste - Vipère - Partie inférieure du système jurassique
- Mauvais cheval - Procédé d'impression - Riv. d'Alsace - Appellation

Solution de la semaine dernière



Films à l'écran

A l'affiche au cinéma Impérial de Chicoutimi.

Du 17 au 23 janvier 1997

METRO

Comédie d'action - Scott Roper. (Eddie Murphy) est un négociateur professionnel pour la police de San Francisco. Avec l'aide d'un nouveau partenaire, Kevin McCall (Michael Rapaport) à qui il doit transmettre ses connaissances, il va de négociation en négociation. Mais lorsque son partenaire, membre des tireurs d'élite du groupe SWAT et lui font face à un tueur psychopathe ils doivent déployer tous

leurs moyens pour venir en aide à des gens qu'il tient en otages.

TURBULENCE

Suspense - Une agent de bord doit composer avec un meurtrier en série après que celui-ci ait échappé à la surveillance de ses gardiens et élimine l'équipage.

Mettant en vedette: Lauren Holly et Ray Liotta.

LA RELIQUE

Thriller - Une étudiante et employée de musée à la fois, fait équipe avec un lieutenant de la police de Chicago afin d'élucider une série de meur-

tres et l'expédition de certains articles d'art Asiatique. Mettant en vedette: Penelope Anne Millet et Tom Sizemore.

JERRY MAGUIRE

Comédieromantique - Après avoir été abandonné par ses clients, un agent de vedettes sportives se débat afin d'obtenir le pardon.

Avec l'aide d'une mère monoparentale et son seul client, un joueur de football sans trop de talent, il tente par tous les moyens de se refaire une réputation. Tom Cruise dans le rôle de Jerry, Renée Zellweger et Cuba Gooding Jr partagent la vedette.

Mariés et fêtes 1997



Visez juste en 1997! Ne faites pas juste viser. Mariez-vous ou célébrez votre anniversaire de mariage en mettant toutes les chances de votre côté. Soyez donc présents au prochain Salon du Mariage et Anniversaires de Mariage, le seul événement du genre dans la région, les 24, 25 et 26 janvier 1997 au Centre des Congrès du Holiday Inn, Jonquière.

8400 \$ en prix à gagner pour les NOUVEAUX MARIÉS 1997.

Superbe voyage (Guardalavaca à Cuba), gracieuseté



**Fourrures René Robertson, Pointe-Bleue
1 étoile en renard blanc, valeur 1500 \$**

Anniversaire de Mariage, prix offerts par Holiday Inn, Saguenay

- Une (1) suite pour une (1) nuit pour deux (2) personnes incluant une (1) bouteille de mousses.
- Un (1) petit déjeuner «au lit» pour deux (2) personnes.
- Un (1) souper table d'hôte ou buffet pour deux (2) personnes au restaurant «Côté Jardin» incluant une (1) bouteille de vin (Sélection du mois). Une valeur de 500 \$.

Inscrivez-vous dès maintenant! Remplissez le coupon suivant:

Coupon d'inscription au Salon du Mariage et Anniversaires de Mariage 1997
(Plusieurs chances de gagner si vous accumulez vos coupons à chaque semaine)

Nom

Adresse

Tél.:

- Je célèbre en 1997 mon mariage () • Je célèbre en 1997 mon anniversaire de mariage ()

Venez déposer vos coupons au Salon à compter du 24 janvier.

Passeport Salon Avantageux disponible maintenant aux endroits suivants:

Saguenay:
BOUTIQUE DE LA MARIÉE
333, rue Racine, Chicoutimi
549-1515

Saguenay:
SALON DE LA MARIÉE KÉNO
1916, Montfort, Jonquière
547-0082

Saguenay:
SIBELLE
(Groupe Odina Simard) 613, rue Albert
Ville de La Baie - 544-2836

Saguenay:
LE TOUT EN PARTY
735, boul. du Royaume
Chicoutimi - 696-4116

Saguenay:
LA CARDE
1401, boul. Talbot
Place du Royaume, Chicoutimi
545-2894

Lac-Saint-Jean:
PROMOTION MARIAGE
548-7840

Le Salon du Mariage et Anniversaires de Mariage est une réalisation de Promotion Mariage, en collaboration avec les commanditaires suivants:



MOUVEMENT RETROUVAILLES



Région Saguenay,
Lac-Saint-Jean,
Chibougamau, Chapais

Adoptés(es) - Non-adoptés(es) - Parents

**EXÉCUTIF RÉGIONAL
SAGUENAY - C.P. 1253
Jonquière - G7S 4K8
Tél.: (418) 547-5920**

AVIS IMPORTANT

Le Mouvement Retrouvailles tiendra son premier café-rencontre de l'année 1997, le mercredi **22 janvier** prochain, à **19 h 30**, au sous-sol de l'église **Sainte-Thérèse d'Arvida**, (entrée côté boul. Mellon).

Dans le secteur de **Dolbeau**, le premier café-rencontre de l'année 1997, se tiendra le samedi **25 janvier** prochain, à **19 h 30**, au sous-sol de l'église de **Normandin**, (entrée du côté de l'école Sainte-Marie). À noter que l'exécutif régional devrait participer à cette rencontre, si Dame Nature le permet.

Nous vous y attendons en grand nombre. Il nous fera plaisir de vous y rencontrer.

De plus, le Mouvement Retrouvailles a besoin de l'appui de tous ses membres, pour aller de l'avant. Travaillons tous ensemble pour garder notre Mouvement. Donc, n'oubliez pas de renouveler votre carte de membre, si elle remonte à plus d'un an. Cette petite contribution est nécessaire à la survie du Mouvement, surtout en région. Pour les personnes qui ont des dossiers actifs de recherches, ne pas oublier de nous communiquer tout changement: que ce soit un changement d'adresse, ou de numéro de téléphone. Vous devez également nous aviser lorsque vos recherches sont terminées que le résultat soit positif ou négatif, ceci afin de procéder à la fermeture de votre dossier régional et au fichier central à Montréal.

Un simple rappel aux personnes dont les dossiers ont été résolus. En versant vous aussi votre contribution de 10 \$ par année, vous nous permettez de continuer à soutenir, à renseigner et à aider toute autre personne touchée de près ou de loin par une démarche de recherche de ses origines, car **notre identité, c'est une question de dignité...**

Nous demeurons à votre disposition pour toute information supplémentaire, en téléphonant au **547-5920** ou à l'un de nos agents de liaison, du lundi au vendredi, de 9 h à 16 h. En dehors de ces heures, vous avez l'opportunité de laisser un message sur le répondeur du Mouvement, au **547-5920**. Quelqu'un entrera en contact avec vous, dans les meilleurs délais possibles.

Le Progrès-Dimanche, nous offre la possibilité de pas-ser des avis de recherches, par le biais de cette chronique, au coût minime de 7 \$. Si cela vous intéresse, communiquez directement à Jonquière, avec **Denise Boudreau**, au **547-5920**.

AGENTS DE LIAISON:

Saguenay	DENISE BOUDREAU	547-5920
	Directrice	
Lac-Saint-Jean (Chambord)	SYLVIE JEAN	342-8688
Lac-Saint-Jean (Dolbeau, Normandin)	GHISLAIN SAVARD	276-3729
	LYNDA TURGEON	274-2395
Chibougamau / Chapais	ANNIE GAUTHIER	748-7036

LES PETITES ANNONCES

progrès-dimanche

L'UNE DE NOS
CONSEILLÈRES



LOUISE

10 mots ou moins
PROGRÈS-DIMANCHE
8,95 \$
10 mots ou moins
QUOTIDIEN
1 jour.....6,80 \$
2 jours.....8,30 \$
3 jours.....9,80 \$
4 jours.....11,30 \$
5 jours.....12,80 \$
6 jours.....14,30 \$

Mots additionnels:
0,40 \$ mot/par semaine
•
Lettrage majuscule
Caractères gras
Encadrement
Titre centré
3,00 \$ par semaine
•
AVEC PHOTO:
6,50 \$ par parution

INFORMEZ-VOUS SUR NOS PETITES ANNONCES DE STYLE COMMERCIAL

PRIÈRES:..... 35,00 \$
AVIS DE DÉCÈS:..... 76,50 \$

Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

Aucune facturation.
Acceptons les chèques,
cartes de crédit.



T A R I F S

1051, BOUL. TALBOT CHICOUTIMI - G7H 5C1
• 545-4014 • 668-4506 • 679-3832
SAGUENAY ALMA SAINT-FÉLICIEN
et les environs et les environs

INFORMATIONS GÉNÉRALES

PROGRÈS-DIMANCHE

Toute annonce réservée au plus tard le vendredi à 16 h 30 pourra être publiée le dimanche suivant.
Aucune annonce ne peut être corrigée ou annulée après 16 h 30 le vendredi précédant la parution.

QUOTIDIEN

Toute annonce réservée avant 16 h 30 pourra être publiée le lendemain.
Toute correction ou annulation devra être faite avant 16 h 30 pour être effective le lendemain.

RESTRICTION

L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable.

VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?

Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

INDEX DES RUBRIQUES

IMMEUBLES

COMMERCIAUX100

Bâtisses commerciales101
Blocs appartements102
Bureaux à louer103
Commerces à vendre104
Commerces à louer105
Entrepôts à louer106
Fermes107
Garages108
Locaux à louer109
Terrains commerciaux110

HABITATIONS

RÉSIDENTIELLES200

À partager201
À vendre ou à louer202
Chalets à vendre203
Chalets à louer204
Chambres à louer205
Condominiums à vendre206
Condominiums à louer207
Logements à louer208
Maisons à vendre209
Maisons à louer210
Maisons mobiles à vendre211
Maisons mobiles à louer212
Terrains à vendre213

VÉHICULES300

Abris d'auto301
Autos à vendre302
Avions à vendre303
Bateaux à vendre304
Camions à vendre305
Camions 4X4306

Campeurs à vendre307
Fourgonnettes308
Machinerie309
Motomarine à vendre310
Motoneiges à vendre311
Motos à vendre312
Motos 3 et 4 roues313
Pièces et accessoires314
Remorques à vendre315
Souffleuses à vendre316
Tracteurs à vendre317
Véhicules divers318

EMPLOI400

Gardiennage demandé(e)401
Personnel demandé402

FORMATION450

Enseignement / cours451

OCCASIONS

D'AFFAIRES500

Finances501
Occasions d'affaires502

SERVICES

PROFESSIONNELS600

Construction / rénovation601
Impôt602
Massage603
Offres de service604
Services de garde605

MARCHANDISES

ET SERVICES700

À donner701
À vendre ou à échanger702
Ameublement703
Animaux704

Antiquités705
Bois de chauffage706
Coin du bébé707
Demandé708
Divers709
Équipement de bureau710
Équipement de commerce711
Esotérisme712
Marché aux puces713
Matériaux de construction714
Poêle à bois715
Réceptions716
Santé717
Vêtements718
Ventes de garage719

SPORTS / LOISIRS800

Articles de sport801
Bicyclettes802
Camping803
Chasse et pêche804
Musique et accessoires805
Ordinateurs et jeux806
Photos et vidéos807
Piscines et acc.808
Roulottes à vendre809
Roulottes à louer810
Vacances / voyages811

AVIS900

Activités diverses901
Agences de rencontres902
Messages personnels903
Perdu ou retrouvé904
Recherche905

HEURES D'AFFAIRES

DU LUNDI
AU VENDREDI 8 h 30 à 16 h 30

100 IMMEUBLES COMMERCIAUX

101 Bâtisses commerciales

ÉDIFICE pouvant servir de commerce et/ou de résidence, situé sur un grand terrain à St-André. Tél.:669-9664

102 Blocs appartements

CHICOUTIMI-NORD: rue Cabot, 6 logements, revenu intéressant, très propre. Tél.:543-7600.
JONQUÈRE: à vendre bloc 4 logements, directement du propriétaire. Tél.:542-9691.

STE-FOY: 19 logements, très bien situé et très rentable. Considérerai échange au Saguenay. Tél.:673-7887.

URGENT: Transfert de région, bâtiment 24'x42', 2 étages plus sous-sol de 9', 69 rue St-Vincent, Chicoutimi. Evaluation: 110.000. Prix: \$58.000. Tél.:673-6114

104 Commerces à vendre

CANTINE MOBILE avec clientèle établie, secteur Chicoutimi. Tél.:549-5156.

CHICOUTIMI: 32 Boul. Université, dépanneur à vendre ou à louer avec fonds de commerce. Tél.:545-3425.

LAC-ST-JEAN: dépanneur avec produit pétrolier et 5 logements résidentiels, financement facile. Aussi mini centre d'achats avec 4 commerces opérés par le propriétaire, très intéressant. Tél.:418-347-5052, Lionel Bouchard Accès Plus courtier.

RESTAURANT de mets Chinois situé Galerie Jonquière. Tél.:548-9217

105 Commerces à louer

OFFRE EXCEPTIONNELLE pour mécanicien, garage à louer, 2 portes, prêt à opérer. Les équipements spécialisés sont à vendre ou à louer. Tél.:693-0798

107 Fermes

CHAMBORD: Adjacent au Village Val-Jalbert, 38 acres de culture et de boisé. Desbiens: ferme de 100 acres. Hébertville: 50 acres avec boisé, lac et rivière. St-Henri-de-Tailon: boisé de 100 acres, avec ou sans résidence. Saguenay: porcherie avec moulange, et 38 acres. Pierre Trotter CRTC. Tél.:418-668-8144

109 Locaux à louer

CHICOUTIMI, pour professionnels, avec option d'achat, environ 1000 pieds carrés, secteur très achalandé. Tél.:545-9132 ou 696-6375
CHICOUTIMI-NORD: Local commercial à louer, 2108, boul. Tadoussac. Tél.:543-6980.
CHICOUTIMI: 1145 Thérèse-Casgrain, sous-sol 1.200 pieds carrés, 400/mois, chauffé, éclairé. 2ème étage, 1.500 pieds carrés, 590\$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:543-8886.
CHICOUTIMI: 600 à 3.200 pieds, 745 Boul. Barrette. Tél.:543-4622(bureau).

200 HABITATIONS RÉSIDENTIELLES

201 À partager

JONQUIÈRE: recherche personne pour partager maison, conviendrait à un(e) étudiant(e), près autobus. Tél.:548-8156

203 Chalet à vendre

CHALET pour déménager, 18X12, avec annexe 8X17 qui se sépare. Évaluation municipale 15.500\$ prix 7.500\$. Remise 6X8 en bois, laveuse sècheuse, poêle réfrigérateur vendus séparément. Tél.:668-9126, 693-5456.

Lac à Germain, La Baie, chalet 16x27, terrain 100x100, chasse et pêche, \$10.000. Tél.:547-9316.

LAC CLAIR: 4 chambres, 2 salles de bains, terrain 43.000 pieds, garage double, remise, habitable à l'année. Tél.:549-8492

204 Chalet à louer

AU VALINQUET: obtenez la liste des chalets de skis à louer, en laissant vos coordonnées (adresse ou fax) sur notre boîte vocale, 693-0440.

LAC CLAIR chalet à louer, entièrement meublé, libre immédiatement. Tél.:418-527-7331.

LAC JALOBERT: semaine ou au mois, équipement complet. Tél.:543-3020, demander Jules.

LAC SEBASTIEN: ou à vendre, habitable à l'année, lot 357, embranchement 5, semaine, mois ou année. Tél.:548-8412.

SECTEUR FALARDEAU: moderne, 20 minutes du Valinquet et de Chicoutimi, semaine ou mois. Tél.:673-3018, 541-2565.

205 Chambres à louer

ALMA: 150 Boul. Auger Ouest, cuisine commune, rénovation, avec services. Tél.:668-8769.

ARRIÈRE Place Saguenay, entrée indépendante, réfrigérateur indépendant, câble, laveuse, sècheuse gratuit. Très propre. Libre immédiatement. Tél.:693-0035, 541-9542.

CHICOUTIMI-NORD: chambre et pension, lavé, nourri, \$275/mois, quartier Ste-Claire. Tél.:549-0668.

CHICOUTIMI: 2 chambres, près des services, quartier résidentiel, 50 \$/semaine. Tél.:690-5048.

CHICOUTIMI: 90 des Saguenéens, arrière Place Saguenay, maison privée, non fumeur(euse), 60\$/semaine. Tél.:693-4869

CHICOUTIMI: chambre avec cuisine commune, salle de séjour, utilisation laveuse sècheuse, stationnement, libre immédiatement, tél.:549-0832.

CHICOUTIMI: près Cégep et Université, cuisine communautaire, douche, salon, T.V. câble. Tél.:549-7592

CHICOUTIMI: près Parc Industriel, accès laveuse sècheuse et cuisine, \$50/semaine. Tél.:545-6612, 690-3326.

CHICOUTIMI: chambre neuve avec ou sans pension, tél.:693-8346.

CHICOUTIMI: Proximité université, cégep, entrée indépendante, cuisinette, stationnement, boulevard Talbot, garçon préféré. Tél.:549-9732.

CHICOUTIMI: quartier Notre-Dame de Grâce, chambre, pension, libre immédiatement, tél.:549-2299.

JONQUIÈRE: centre-ville, 3933 Ouellet, cuisine commune, buanderie, câble, \$250/mois. Tél.:548-7620.

206 Condominiums à vendre

CHICOUTIMI: 2202, des Roitelets, #1, construction supérieure, entrée double en pavé, abris, intérieur de luxe, libre 1er mars, 79.500\$. Tél.:696-4167, Gilles Morin.

208 Logements à louer

Absolument voir. CHICOUTIMI: 3 1/2, moderne, tranquille, chauffé, éclairé, meublé ou non, 500 pieds Place du Royaume, \$465/mois. Tél.:543-7503, 549-6624.

ALMA: grands 4 1/2, 5 1/2, rénovés, près de Maxi, Pierre. Tél.:662-8203, ou pagelet numérique 1-514-556-5926 sans frais.

ALMA: 337 Sacré-Coeur, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, \$280/mois. Tél.:668-8273.

APARTEMENT le Gîte: 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, 1318 Des Roitelets, environ 1.000 pieds arrière Place Royaume. Tél.:678-4803, 541-3288 pagelet.

ARVIDA NOUVEAU! ON VOUS DEMENAGE, 2 mois gratuits. 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2. Chauffés, éclairés, remis à neuf, avec porte-patio. A côté d'un centre d'achat. Tél.:540-1778, 548-1806, 548-0889.

ARVIDA NOUVEAU! ON VOUS DEMENAGE, 2 mois gratuits. 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2. Chauffés, éclairés, remis à neuf, avec porte-patio. A côté d'un centre d'achat. Tél.:540-1778, 548-1806, 548-0889.

ARVIDA, 3 1/2, meublé, chauffé, ou non, eau chaude fournie, bloc. Tél.:548-7501.

ARVIDA: 2471 Langelier, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, près tous les services, immeuble rénové, entrée contrôlée. Mois gratuit. Tél.:548-9853, 690-3612, 543-5286.

ARVIDA: dans bloc de 6 logements, grand 4 1/2, chauffé, éclairé, près des services, réservez maintenant pour juillet. Tél.:693-9075, (pagelet 541-3628).

CHICOUTIMI-NORD: Valin 4 1/2, très propre, endroit tranquille, non chauffé, non éclairé, 325\$/mois. Tél.:693-3308.

À VENDRE

CENTRE D'HÉBERGEMENT pour personnes âgées, de 29 unités

situé dans le grand Jonquière. Immeuble presque neuf.

24 unités de louées pour 26 pensionnaires.

Situé au 3801, rue Gagnon, Jonquière.

4 IMMEUBLES DE 8 LOGEMENTS situés à Jonquière. Bon financement.

Pour inf. sur rendez-vous, MAURICE GUÉRIN, A.I.A.

418-668-2492

THÉMIS

CENTRE IMMOBILIER NOTARIAL

Courtier immobilier agréé



340443

ARVIDA: mois gratuit, plus on vous déménage. 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, chauffés, éclairés, rénovés, près centre d'achat. Tél.:547-0051, 548-1860, 548-1768, 548-9111.

CHICOUTIMI-NORD, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 entrées contrôlées, immeubles rénovés, près Polyvalente Charles-Gravel, chauffés, eau chaude. Un mois gratuit. Prix compétitif. Tél.:543-5330. En tout temps 543-7966.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2, près des services, non chauffé, non éclairé, sous-location, propre. Disponible immédiatement. 435\$/mois. Tél.:543-2362, 698-6457

CHICOUTIMI-NORD: 2188 Vimy, 4 1/2, sous-sol, 350 \$/mois, non chauffé. Tél.:696-4413.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 meublé, chauffé, 128 Bayard, \$350. Libre immédiatement. Tél.:543-2214, 693-1110.



Bonne occasion ACHALANDAGE

Restaurant/Bar secteur Saint-Félix d'Otis 167 777 \$ Contactez-nous pour renseignements supplémentaires.

Léo Waltzing 696-7424 (radio) 697-7587 (bur.)

Gérard Lacelle 697-7587 (bur.) 696-6924 (radio)

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

341141

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 rue Sauvé, 300 \$/mois, libre immédiatement. Tél.:696-2320

CHICOUTIMI-NORD: 39 rue St-Ambroise, près du pont, 5 1/2 chauffé, 2 chambres, salle de lavage et rangement, vélos fournis, plancher boisé neuf, très propre, 1 stationnement, libre 1er février, 500 \$/mois. Tél.:543-4149

DOMAINES AGRICOLES



M. ANDRÉ PLOURDE AGENT IMMOBILIER AGRÉÉ (418) 349-8121, résidence

• 25 ans d'expérience dans l'immobilier
• Plusieurs transactions agricoles à son actif

M. MARC ALLARD AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ (418) 343-3802, résidence

• 3 ans d'expérience dans l'immobilier
• 17 ans dans la vente d'équipement et bâtiments agricoles

LAC-A-LA-CROIX: 155 acres avec bâtiments

SAINT-HONORE: 105 acres, bâtiments, maison à 2 étages

SAINT-MONIQUE: 65 acres, avec duplex

ASCENSION: 165 acres avec bâtiments et maison récente

LAC-SAINT-JEAN: Centre d'équitation avec maison, bâtiments, écurie, 58 acres

LAC-SAINT-JEAN: Bergerie avec troupeau, maison et bâtiments, etc.

SERVICE GRATUIT:

A- Évaluation valeur marchande.

B- Analyse juridique préventive avant contrat avec rapport écrit préparé par experts.

• Vente de ferme (avec ou sans quota)

• Fonds de terre

• Lots à bois

• Maisons rurales (de campagne)

Bureau: 668-7587

340762

À LOUER

LOCAL COMMERCIAL

ÉDIFICE «JOS POTVIN»

377, RUE MONTCALM, CHICOUTIMI

→ environ: 1480 pi² au 1^{er} plancher
1043 pi² au sous-sol
176 pi² entropôt extérieur

Pour information, contactez: **549-1433**

À LOUER

LOCAL COMMERCIAL

Édifice Maison de la Presse

1051, boul. Talbot, Chicoutimi

- Environ 3000 pi car. au premier étage.
- Vaste stationnement.

Pour information, contactez:

Votre courtier membre de la Chambre immobilière du Saguenay - Lac-Saint-Jean ou Jean Simard: 690-8820 (en qualité de coordonnateur)

LOCAUX À LOUER

Local de 1000 pi carrés

situé Place Roussel

CHICOUTIMI-NORD

André Tremblay

Tél.: 549-9200

339869

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, 425\$/mois, non chauffé, non éclairé, maison privée, libre 1er février. Tél.: 545-3209

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, semi-meublé, sous-sol, chauffé mois d'hiver, libre 1er février, 300\$/mois. Tél.: 543-9460.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2. Chicoutimi: 2 1/2, chauffé, meublé, éclairé. Libres immédiatement. Tél.: 543-1695

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, eau chaude fournie, 375 \$. Libre immédiatement. Tél.: 693-8416.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, idéal pour personne seul, ou couple, déneigé, 350\$/mois, Tél.: 690-3770.

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2, remise extérieure, 249 Colbert, 440 \$/mois. Tél.: 549-5129.

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2, chauffé, éclairé, remise intérieure, extérieure, libre 1er mars, 540\$/mois. Tél.: 696-0509

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2, rue Roussel, Libre février ou mars. Tél.: 698-1613

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2, 2ième étage, 500\$/mois, eau chaude fournie. Tél.: 543-4069 après 18h00

CHICOUTIMI-NORD: grand 5 1/2, très propre, remise extérieure, déneigé. Tél.: 548-4793.

CHICOUTIMI-NORD: Quartier Ste-Claire, jolie 4 1/2, chauffé, éclairé, 390 \$/mois. Tél.: 549-4014

CHICOUTIMI-NORD: quartier Ste-Anne, rue Roussel, 3 1/2, semi-meublé, chauffé, éclairé, déneigé, 350\$/mois. Tél.: 543-0938 (soir)

CHICOUTIMI-NORD: Valin, duplex, 5 1/2, 2 salles de bains, neuf, endroit tranquille, libre immédiatement, 500 \$/mois. Tél.: 693-3308

CHICOUTIMI: près Cégep, Université, 3 1/2, chauffés, éclairés, semi-meublés, à partir de 360 \$/mois. Tél.: 690-1737, 543-5286, 693-0335.

CHICOUTIMI: grand 5 1/2, à partager, à proximité Cégep, Université, 150 \$/mois. Tél.: 549-4312.

CHICOUTIMI: grand 4 1/2 meublé, 5 1/2 et 6 1/2 quartier St-Paul 693-6078.

CHICOUTIMI: 1 1/2 demi sous-sol, céramique, neuf, 275 \$/mois, meublé, chauffé, éclairé. Tél.: 545-9847

CHICOUTIMI: 1 1/2, 2 1/2, chauffés, meublés, éclairés, 1er étage, près Cégep, Université, Tél.: 545-3332

CHICOUTIMI: 3 1/2, à sous-louer, 260\$/mois non chauffé, non éclairé, non meublé. Tél.: 549-2455

CHICOUTIMI: 3 1/2, chauffé, éclairé, rue St-Paul, 350\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 549-7133

CHICOUTIMI: 3 1/2, libre immédiatement, près Cégep, 325\$/mois, Tél.: 696-3453

CHICOUTIMI: 3 1/2, semi-meublés, chauffés, éclairés, rue des Oblats, 390\$/mois. Mario, 545-6718.

CHICOUTIMI: 3 1/2, près Cégep, hôpital, 586 Bécarré, meublé, eau chaude fournie. 345 \$/mois. Tél.: 547-4209.

CHICOUTIMI: 3 1/2, semi-meublé, près Cégep, rénové, repeint, avec stationnement. Tél.: 543-3813

CHICOUTIMI: 36-A Boul. Université, 3 1/2, chauffé, éclairé, 350 \$/mois. Tél.: 545-3425

CHICOUTIMI: 4 1/2, 5 1/2, arrière Place Saguenay, entrée contrôlée. Tél.: 693-0065

CHICOUTIMI: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, rue Alphonse-Desjardins, près centres d'achat, 435\$/mois. Tél.: 545-0682, 543-7966

CHICOUTIMI: 5 1/2 chauffé, non éclairé, 410\$/mois. 3 1/2 chauffé, éclairé, laveuse sècheuse inclus, 375\$/mois. Tél.: 690-3675, 541-9360 pagette

CHICOUTIMI: 5 1/2, demi sous-sol, céramique, tapis neufs, 565 \$/mois, chauffé, éclairé, 1222 Adélaïde-Plourde. Tél.: 545-9847.

CHICOUTIMI: 5 1/2 moderne, près de Tanguay, libre 1er mars, idéal pour couple seul, 470\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 545-9451.

CHICOUTIMI: 5 1/2, non chauffé, non éclairé, arrière Place Saguenay, 460\$/mois. Tél.: 549-7909

CHICOUTIMI: arrière Tanguay, 5 1/2, duplex, moderne, libre, 575 \$/mois. Tél.: 696-1236, 547-4574.

CHICOUTIMI: centre-ville, grand 2 1/2, rénové, 295 \$/mois, on chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 693-6602, 693-9490.

CHICOUTIMI: grand 4 1/2, 300 \$/mois, non chauffé, non éclairé, idéal pour motoneigiste. Tél.: 696-4729, 541-2616 (paget).

CHICOUTIMI: moderne 3 1/2, entrée laveuse sècheuse, rez-de-chaussée, quartier tranquille, 400\$/mois, libre 1er février. Tél.: 698-6273, 545-2337.

CHICOUTIMI: Place Péribonka, 130, des Écorceurs #202, grands 4 1/2, 5 1/2, planchers de béton, entrées lave-vaisselle, entrées contrôlées, repeints à neuf, pour visiter: Roland Gilbert. Tél.: 549-7923 696-8355

CHICOUTIMI: près boulevard Barrette, jumelé 4 1/2, nouvellement repeint, couvre-plancher neuf, meublé ou non, prix à discuter. Tél.: 693-6065.

CHICOUTIMI: Rang St-Paul, 4 1/2, 2 étages, chambre avec balcon, planchers bois, 2 salles de bains, terrain boisé, coin paisible, laveuse, sècheuse fournie, libre 1er avril. Tél.: 696-0761

CHICOUTIMI: Rivière-du-Moulin, 3 1/2, non chauffé, non éclairé 325\$/mois, possibilité semi-meublé. Tél.: 543-8526, 545-3230

CHICOUTIMI: rue Garneau, 2-4 1/2, 350 \$/mois, 340 \$/mois, remises extérieures, non chauffés, non éclairés. Tél.: 540-0680, 540-3541.

CHICOUTIMI: rue Jean-Langevin, 5 1/2, non chauffé, non éclairé, 460\$/mois, libre 1er mars. Tél.: 690-2826, 543-7966.

CHICOUTIMI: rue Place d'Armes, 3 1/2, semi-meublé, près du Cégep. 310\$/mois. Tél.: 678-2450.

CHICOUTIMI: rue St-Paul, grand 4 1/2, chauffé. Tél.: 690-1270, 698-1635 (propriétaire).

CHICOUTIMI: duplex, quartier Barrette, 3 chambres, construction récente, 525\$/mois, libre février. Tél.: 543-7815.

CHICOUTIMI: arrière McDonald's, 3 1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, Tél.: 690-1737, 693-1976, 543-5286.

CHICOUTIMI: sur 3 étages, luxueux logement, 2 chambres, planchers bois franc, système d'alarme, échangeur d'air, etc.. \$640/mois, libre février. 611, Jules Huot.

CHICOUTIMI: très grand 5 1/2, sous-sol, chauffé, libre 1er février, tél.: 693-1372.

CHICOUTIMI: 3 1/2, 4 1/2, SITE EXCEPTIONNEL, PRÈS CEGEP, UNIVERSITÉ, CENTRES D'ACHATS, ENTREE CONTRÔLÉE, PRIX COMPÉTITIFS, POSSIBILITÉ MEUBLE, SEMI-MEUBLE. TEL.: 690-5308.

CHICOUTIMI: immeuble rénové, 2 1/2, 3 1/2, semi-meublé, chauffe, près Cégep, Université. Tél.: 549-4567.

CHICOUTIMI: rue Georges-Vanier, 3 1/2, chauffés, éclairés, semi-meublés, tél.: 693-8544, 690-3612, 543-5286.

CHICOUTIMI, rue Côte, 3 1/2, 4 1/2, arrière place Saguenay. Tél.: 548-6273, 548-2015.

JONQUIÈRE, centre-ville, grand 3 1/2, bien meublé, laveuse, sècheuse, toiles vénitiennes et ventilateur inclus, 355\$/mois. Tél.: 542-3195, 542-4038 France Dubois. Laisser message.

JONQUIÈRE: 3 1/2, 5 1/2, propre, libre immédiatement, près centre-ville Arvida, Tél.: 540-1291, 542-0605. Demandez André.

JONQUIÈRE: 4 1/2 (haut), endroit tranquille, neuf, avec remise, déneigé, libre 1er février, 375\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 542-3792.

JONQUIÈRE: Des Plaines, 4 1/2, entrée indépendante, patio, libre 1er février, 400\$/mois, Tél.: 548-2295.

JONQUIÈRE: 3 1/2, près cégep, chauffé, eau chaude fournie, \$380/mois, tél.: 547-2649.

JONQUIÈRE: 3 1/2, meublé ou non, près cégep, centre-ville, chauffé, éclairé, \$375/mois. Tél.: 542-4997.

JONQUIÈRE: 3 1/2, 5 1/2, chauffés, éclairés, rue Nadeau et Truchon, libres immédiatement, Tél.: 695-2382, 543-5286.

JONQUIÈRE: 3 1/2, chauffé, éclairé, meublé ou semi-meublé, rue Boulé, 350 \$/mois. Tél.: 542-1377, 543-7966.

JONQUIÈRE: 3 1/2, meublé, chauffé, non éclairé, rue St-Dominique, édifice Sporama, 270 \$/mois, libre. Tél.: 545-6695, 542-0819.

JONQUIÈRE: 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, très bien situé, secteur Cégep. Tél.: 542-3181.

JONQUIÈRE: 4 1/2 chauffés, éclairés, porte-patio, balcon, rue Nadeau et Truchon, tél.: 542-2363, 543-7966.

JONQUIÈRE: 4 1/2, rue Bergeron, 390\$/mois, chauffé, non éclairé, eau chaude fournie. Tél.: 542-2363, 543-7966

JONQUIÈRE: beau 5 1/2, 2ième étage, vue sur rivière, \$550 chauffé, eau chaude fournie, tél.: 547-5855, 549-3688.

JONQUIÈRE: grands 4 1/2, 320 \$/mois, demi sous-sol, rue des Etudiants, Kénogami, eau chaude fournie. Tél.: 543-7966, 542-8182.

JONQUIÈRE: rue de La Loire, 3 1/2, chauffés, éclairés, meublés, rénovés, Tél.: 690-3612, 543-5286

JONQUIÈRE: secteur Arvida, 4 1/2, 285 \$/mois, non chauffés, rénovés, Tél.: 545-9130.

JONQUIÈRE: Quartier des Oiseaux, 5 1/2, style condo de qualité supérieure, entrée contrôlée, 475 \$/mois. Tél.: 690-3612, 543-5286.

LA BAIE: 2 1/2, meublé 3 1/2 non meublé, chauffés, éclairés, libres immédiatement. Secteur Port-Alfred. Tél.: 544-7589 (après 17h00).

LA BAIE: 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, super propres, tranquilles, libres immédiatement. Tél.: 544-0912, Guylaine

LA BAIE: 4 1/2, 956, rue Victoria, secteur Bagotville, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. 335\$/mois. Tél.: 544-6757

LA BAIE: 5 1/2, 1380, #3, boul. de la Grande-Baie nord, non chauffé, non éclairé, remise intérieure, libre 1er février. 380\$/mois. Tél.: 543-7771 B. Picard

LA BAIE: grand 5 1/2, 2 salles de bains, petit 4 1/2, non chauffé, non éclairé, près du centre d'achats. Libres immédiatement. Tél.: 690-5986, 544-4361.

LA BAIE: grand 3 1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, près Polyvalente, 350\$/mois. Tél.: 697-6019, 543-9808.

LA-BAIE, grand 5 1/2, du Coteau, non chauffé, non éclairé, très propre. Entrée contrôlée. Tél.: 544-4361, 543-7966.

LA-BAIE: 4 1/2, 5 1/2, très propres, possibilité chauffés, éclairés, près centre d'achats. Tél.: 544-2212, Annie ou Marcel.

LA-BAIE: 4 1/2, porte patio, vue sur baie. A voir! Tél.: 544-0288

LA-BAIE: rue Adélaïde-Grenon, 4 1/2, 5 1/2, libres immédiatement, possibilité de mois gratuits(s). Tél.: 690-1737, 697-6065, 543-5286.

LA-BAIE: rue Perron, louer ou sous-louer 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, tél.: 544-4361, Patrice.

RIVIERE-DU-MOULIN: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre 1er février, 285 \$/mois. Tél.: 696-1585.

ST-FULGENCE (village), 4 1/2, près des services, repeint, libre immédiatement, Tél.: 549-7672.

ST-JEAN-EUDES: grand 4 1/2, porte patio, 2 balcons, grande cour, grand stationnement, 2ième étage, non chauffé, remise intérieure, conciergerie, libre. 350 \$/mois. Tél.: 543-8395.

PRÈS DES CENTRES D'ACHAT CHICOUTIMI
Construction récente,
4 1/2 pièces:
1641, des Grands-Ducs.
Tél.: 696-1158 339880

ÉTUDIANTS(ES)
Inscrits à Québec, logement à pied, Université Laval, Cégep Ste-Foy, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 tout compris. Pour obtenir notre dépliant ou informations 1-418-655-7890, ou 1-418-653-1802.

209 Maisons à vendre

ACCEPTERAIS MAISON en acompte sur la vente d'un 19 logements, très rentable et très bien situé, à Ste-Foy, Tél.: 673-7887

ARVIDA Cause maladie, tout briqué, garage, entièrement finie, 3 chambres, chauffage électrique, cuisine rénovée, terrain, prix à discuter. Tél.: 548-1827

ARVIDA: super aubaine, semi-détachée sur 2 étages, terrain clôturé, foyer extérieur, remise, \$31,500. Tél.: 695-3747, après 18h00.



SHIPSHAW: Directement du propriétaire, 24X40, façade brique, remise 16X24, fenêtres PVC, toiture neuve, 4 chambres, 2 salles de bains rénovées, armoires chêne et mélamine, foyer, près école, 68 500\$. Tél.: 547-6968, pag: 541-6032

BORD DE l'eau: Lac Docteur, St-Honoré, 26x38, habitable à l'année, 5 ans, terrain 46 500 pieds carrés. Tél.: 673-4174.

CHICOUTIMI, rue des Roitelets Jumelé, 2 chambres, 2 salles de bain, remises intérieure et extérieure, abri d'auto. 70,000\$. Tél.: 5543-3432



CHICOUTIMI-NORD: 1990, directement du propriétaire, 265 rue Lachenaie, 28X40, asphalte, terrain clôturé, près école primaire Vanier, sous-sol fini. 98 000 \$ Tél.: 693-7976.

CHICOUTIMI-NORD: directement du propriétaire, Quartier Ste-Claire, jolie avec remise, près école + logement. A voir! 79 500\$. Tél.: 549-4014.

CHICOUTIMI: 2 logements, centre-ville, 457-459 St-Philippe, directement du propriétaire, très bas prix. Tél.: 696-1030

CHICOUTIMI: centenaire, bien rénovée, vue sur le Saguenay, appartement loué au sous-sol, 76 St-Isidore, 78 000 \$. Tél.: (514) 756-8397.

CHICOUTIMI: Duplex 5 1/2, construction 1990, quartier des Écrivains, 495, Rabelais, 65,000\$. Tél.: 545-2570

CHICOUTIMI: près Place du Royaume, maison 3 logements, 1-5 1/2, 2-3 1/2, bon état, revenu annuel 16 020 \$, prix 105 000 \$ négociable. Tél.: 543-8782.

CHICOUTIMI: unifamiliale avec revenu, idéale pour propriétaire occupant ou bureau d'affaires, proche de l'Hôpital, Cégep, Université. Tél.: 544-4025.

DIRECTEMENT du propriétaire, maison jumelée, Ville de La Baie, secteur Bagotville, construction récente, bon prix, négociable. Tél.: 697-6579, 544-6931.

JONQUIÈRE: maison à 2 logements dont 1 rénové et loué, 2716 rue Marquette, grand terrain 110X75. Tél.: 548-0840



JONQUIÈRE: 1866 Mousseau, bungalow hors-sol, en brique avec garage, 3 chambres, 2 salles de bain, grand terrain. Tél.: 547-7227

JONQUIÈRE: 2492 Comtois, 30X32, construction 3 ans, 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, remise 12X12, terrain paysager, clôturé, piscine, patio, 109,000\$ négociable. Tél.: 548-9328

À LOUER

En plein cœur du centre-ville, à proximité du cégep, de l'université et de l'hôpital, superbes 4 1/2, construction neuve, avec stationnement.

PRIX À DISCUTER
Informations:
545-6052
demandez Nicole du lundi au vendredi aux heures d'affaires 339953



JONQUIÈRE: 30X32, Directement du propriétaire avec revenu, très propre, grand patio, garage chauffé, près écoles et garderie, 79,000\$. Tél.: 695-2331

JONQUIÈRE: 5252, rang St-Benoit, endroit paisible, 8 kilomètres de la ville, 32x60, 4 chambres, plafond cathédrale, abri d'auto, construction 1988, grand terrain, \$78,000 négociable. Tél.: 547-3075.

LATERRIÈRE: avec 2 logements, entrée indépendante, terrain 150X100 avec garage, très bon état, rénovée, prix à discuter. Tél.: 690-3179.



CHICOUTIMI: 1493, du Perche, secteur Rivière du Moulin, Bungalow 48X30, 3 grandes chambres, 2 salles de bain, salle de lavage, sous-sol fini, chambre froide, foyer au salon, chauffage électrique à l'eau chaude, garage 24X21, piscine creusée 32X16, terrain 11,000 pi.ca. Tél.: 543-8505.

SHIPSHAW: unifamiliale, 8 pièces, clôturée, entrée pavée, 68 000 \$. Tél.: 542-9371.

ST-NAZAIRE, maison à la campagne, grand terrain, garage, idéal pour bricoleur ou "gentleman farmer". Le tout à bas prix. Tél.: 668-4307.

210 Maisons à louer

CHICOUTIMI: très grand 5 1/2, céramique, tapis neufs, 585 \$/mois, non chauffé, non éclairé. 1222 Adélaïde-Plourde. Tél.: 545-9847.

A LOUER avec option d'achat: Chicoutimi: maison luxueuse, 6 1/2, 2 salles de bain, foyer, aspirateur central, située près des centres d'achat. Tél.: 693-8656, 690-9590 (cellulaire).

LUXUEUX BUNGALOW, avec option d'achat, secteur calme, quartier St-Philippe. Prix de location immédiate: 675\$/mois. Tél.: 548-2106 Claire (pour visiter), ou Claudette (418) 745-3112 propriétaire.

RECHERCHE maison à louer sans logement, dans secteur Chicoutimi, libre pour février ou début mars. Prix entre 500\$ à 650\$/mois. Tél.: 549-2774 (soir)

211 Maisons mobiles à vendre

ST-AMROISE: 14X68', très propre, 2 remises, grand terrain. Prix à discuter. Tél.: 672-6254

213 Terrains à vendre

A VENDRE TERRAIN: situé à Jonquière sur la rue Monet, superficie de 7300 pi.car. avec 2 servitudes, prêt à construire. Téléphoner à 545-4403 le soir.

A vendre, très grand terrain de 28,383 pi. car., situé à l'Anse-Saint-Jean, dans un développement domiciliaire prestigieux et plein d'avenir. Vue magnifique sur le Saguenay, Re/Max Saguenay, Courrier, Muriel Godin, 548-9191 (bur.), 698-6273 (rés.), 548-2327 (fax).

BOUL TALBOT: 90,800 pi.ca. zone industrielle résidentiel et commercial, 65c pi.ca. négociable. Tél.: 690-3102.

CHERCHE grand terrain en campagne proximité Jonquière: secteurs Laterrière, Shishaw, Lac Kénogami, permettant la construction d'une écurie. Tél.: 548-3330

LOT À BOIS situé à proximité du Mont Lac-Vert Hébertville, peut être vendu pour la coupe ou complet si intéressé. Tél.: 679-2622, 275-7311.

SITUÉ DANS le secteur Saint-Ambroise, grand terrain (22,000 pieds carrés) sur les rives de la rivière Aux auais, au cœur d'un magnifique développement domiciliaire. Prix abordable, servitudes inclus. Téléphoner au: 548-2090.

LOGEMENTS À LOUER

4 1/2 - 5 1/2 Lorenzo-Genest

Arrière de Place du Royaume

Le jour: 690-0404
Le soir: 549-4824
Paget: 696-6087 339954

À LOUER

Appartements: 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2
• Insonorisation complète, construction en béton
• Ascenseur
• Qualité supérieure
• Libre immédiatement

Inf.: 544-0460
Le Manoir de La Baie
3105, boul. de la Grande-Baie sud
Ville de La Baie 337411

300 VÉHICULES

Autos à vendre

1984 HONDA Accord, bonne mécanique, prête pour l'hiver, 800 \$ négociable. Tél.: 543-3256.

1988, PONTIAC GRAND PRIX, SE, 2 portes, blanc, tout équipée, très propre, 109,000 kilomètres, 6,900\$. Tél.: 548-9328

1989 OLDSMOBILE Calais 81,000 kilomètres, toute équipée, très bon état, 4,200 \$ négociable. Tél.: 693-9349.

1990 FORD Tempo L,

DODGE NEON, 1995, 24.000 kilomètres, automatique, air climatisé, état neuf, à voir. Tél.549-1781, 543-9625

CHEVROLET Cavalier, 1995, blanche, automatique, 2 portes, 13.000 kilomètres, 10 495\$. Pontiac Sunfire 1996, vert, 4 portes, automatique, air, 12.500 kilomètres, 13.800\$. Pontiac Sunfire GT 1996, 5 vitesses, blanc, air, 15.000 kilomètres, 15 900 \$. Pontiac Sunfire 1995, blanc, automatique, 2 portes, 25.000 kilomètres, \$11.700. Pontiac Sunfire 1996, 4 portes, automatique, 7.000 kilomètres, 13.600 \$. Automobiles Régis Lavoie. Tél.662-4016, 662-7344.

CHEVROLET Citation 1985, très bonne condition, automatique, peinture récente, 500\$. Tél.697-1676

DODGE Shadow 1989, 4 portes, 8 pneus, très propre, bonne condition. Tél.418-481-2077. ESCORT GTX 1994, 1.9L, manuelle, radio-cassette, 61.000 km, 4 pneus d'hiver neufs, 4 pneus 4 saisons. Tél.696-0134. EXCEL 1989, bon état, prête pour l'hiver, 1.800 \$ négociable. Tél.547-7446. FORD Escort GT 1986, manuelle, 150.000 kilomètres, mécanique A-1, 1.350 \$ négociable. Tél.543-0297.

FORD TAUPUS GL, 1994, 13.500\$ négociable. Contactez jour. Rita Labbé. Tél.672-4708

GEO METRO 1992, 68.000 kilomètres, en très bon état. Tél.690-3859.

GRAND PRIX 1990, équipement complet, mags, 135.000 kilomètres. Tél.543-9237.

HONDA Accord LX 1990, manuelle, grise, 93.000 kilomètres, prix à discuter. Tél.545-7519.

HONDA ACCORD LX 1991, 2 portes, manuelle, 113.000 kilomètres, 7.900\$. Tél.549-2400, demandez Daniel ou laissez message.

HONDA PRELUDE 1984, 5 vitesses, peinture et moteur neufs, tél.690-3245.

HYUNDAI ELANTRA 1993, manuelle, 85.000 kilomètres, 4 portes, antivol, 5.600 \$. Tél.547-9449.

HYUNDAI Excel 1989, manuelle, 132.000 kilomètres, 2.200 \$ négociable. Tél.548-8688.

MAZDA 323 1989 4 portes, manuelle, très propre, aubaine: 2.500\$. Tél.542-1484.

MAZDA MPV 1995, 46.000 kilomètres, automatique, climatisé, prix de cotation. Très bonne condition. Tél.698-1484.

MAZDA PRECIDA MX3, 1995, rouge, 27.000 kilomètres, manuelle, 14.900\$. Tél.693-9013, 481-1381.

MERCURY Sable 1987, 127.000 kilomètres, 4 portes, sièges électriques, tableau de bord numérique, air climatisé, 3.000 \$ négociable. Tél.549-3337.

MERCURY TOPAZ 1984, diesel, 158.000 kilomètres, \$700 négociable. Tél.693-1997.

MERCURY TOPAZ GS, 1994, 4 portes, automatique, climatisé, très propre, spécial 7.100\$. Automobiles Lajoie. Tél.349-2666.

MICRA 1985, 120.000 kilomètres, légères réparations, bons pneus d'hiver, 625\$. Tél.343-3439.

NEON 1995, 38.000 kilomètres, rouge, manuelle, 5 vitesses, climatisé, entièrement équipé, 10.500\$ négociable. Tél.545-3320.

NISSAN 240SX, rouge, 1990, manuelle, 130.000 kilomètres, roues hiver, été, 7.000\$. CAMARO ERS, rouge, 1988, 125.000 kilomètres, T-Top, 3.500\$. Tél.543-4069 après 18h00.

NISSAN Micra, 1989, moteur déficient, toute offre raisonnable acceptée. Tél.544-5665.

NISSAN Pulsar 1984, 118.000 kilomètres, 900 \$. Tél.548-8516.

NISSAN Quest, 1993, très bonne condition, toute équipée, climatisation arrière, garantie transférable, 78.000 kilomètres. Tél.668-3459.

NISSAN SENTRA 1995, 2 portes, automatique, climatisé, 17.000 kilomètres, prix 9.700\$ négociable. Tél.668-8765.

OLDSMOBILE Regency 1980, bon état. Prix à discuter. Tél.543-0240.

OPTIMA 1988, 4 portes, automatique, excellente condition, mécanique A-1, 125.000 kilomètres. Tél.545-1007.

PLYMOUTH HORIZON 1987, manuelle, bonne condition, \$750. Tél.543-9237.

ROI DES PIÈCES D'AUTOS USAGÉES ENR.
- Achat d'AUTOS et CAMIONS
- Vente de PIÈCES usagées
696-1036
4028, chemin de l'Eglise
LATERRIÈRE 339673

PONTIAC FIREFLY 1988, automatique, très propre, 2.500\$ négociable. Tél.549-2330.

PONTIAC FIREFLY, 1988, manuelle, très bonne condition, Tél.696-3230.

PONTIAC GRAND AM SE, 1992, V6, 3.3L, équipement complet, 87.000 kilomètres, garantie 12 mois ou 12.000 kilomètres, spécial 9.600\$. Automobiles Lajoie. Tél.349-2666.

PONTIAC SUNBIRD 1994, v6, mags, 2 portes, 47.000 kilomètres, excellente condition, Tél.545-2891.

PONTIAC Sunbird SE 1989, 120.000 kilomètres, manuelle, démarreur, excellente condition. Tél.696-1250, 690-7788.

SPRINT 1988, 5 vitesses, A-1. Causeuse 5 mois d'usage. Tél.698-1613.

SUBARU GUSTY 4X4 1992, 4 portes, manuelles, 128.000 kilomètres, comme neuf, spécial 5.000\$. Automobiles Lajoie. Tél.349-2666.

SUBARU Justy, 4X4, 1989, 60.000 kilomètres, légèrement accidentée. Tél.693-8826.

SUNFIRE 1995, manuelle, noire, climatisé, 37 000 kilomètres, 8 pneus hiver/été, mags 10.500\$. Tél.668-4988.

SUZUKI SWIFT 1989, bon état, \$1.500 négociable. Tél.690-9491.

TOPAZ 1987, 2.5, 4 portes, automatique, air climatisé, 1.000\$ négociable. Tél.672-2161.

TOYOTA Corolla 1990, manuelle, 108.000 kilomètres, 4 portes, impeccable, 5.200 \$. Tél.547-9449.

TOYOTA TERCEL 1988, hatchback, 5 vitesses, noire, aubaine 2.500\$. Tél.676-2354.

TOYOTA Tercel, 1987, automatique, 131.000 kilomètres, très propre. A voir! 2.500 \$ négociable. Tél.698-1326.

VENTE SPECIALE
VOLKSWAGEN Jetta 1992, 4 portes automatique, 91.000 kilomètres, équipement complet, 10 495 \$ négociable.
VOLKSWAGEN Passat, familiale, automatique, 5 portes, 145.000 kilomètres, 9 995 \$ négociable.
C' l'Automobile: 698-4478
693-4478 (soir/fin semaine).

VOLKS Golf 1989, diesel, 235.000 kilomètres. Tél.545-8505 soir.

VOLKSWAGEN Jetta Turbo Diesel, 1988, toute équipée, très propre, 4.200\$. Tél.543-9830.

VOLKSWAGEN
Pièces neuves et usagées.
Garage réparations mécaniques, 30\$/heure
Achat de véhicules Volkswagen,
ouvert 6 jours/semaines.
Tél.662-2541

VOLVO 760 GLE, 4 pneus neufs d'hiver, pièces neuves, 2.000\$. Tél.547-4841.

303 Avions à vendre
PA-12, flottes, skis, roues, 2 hélices, radio émetteur King, moteur Lycoming 0-320. Tél.668-3818 soir.

305 Camions à vendre
ATTENTION: achetons camions usagés de 1988 à 1996. Tél.696-1774.

CHEVROLET King Cab 1986, noir, bon état, 3.000\$. Tél.696-2161.

CHEVROLET S-10, 1993, King Cab, 85.000 kilomètres, prix à discuter. Tél.272-3370, 272-2411.

DODGE Dakota 1989, V6, automatique, boîte longue, très propre, 4.200 \$. Tél.543-9830.

CONSTRUCTION • Projet clefs en main
LES ENTREPRISES
André Massé
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
1923, BOUL. SAINT-PAUL
CHICOUTIMI
(418) 698-8761
PAGET: 1-514-552-3123

Prise de possession 6 semaines
Pour une construction ou rénovation sur un simple rendez-vous, nous mettons votre projet de l'avant
PRIX COMPÉTITIF

Plus de 30 ans d'expérience en construction à votre service
Nous construisons sur vos terrains
ESTIMATION GRATUITE

APCHA

F-150, 1986, 4X4, king-cab, manuelle, boîte fibre, pneus neufs, grappe, treuil, 5.000\$ négociable. Tél.673-4011.

F-150, 1987, Lariat, king cab, V-8, automatique, boîte, très équipée, 170.000 kilomètres, excellente condition, 5.750\$. Tél.668-4978.

FORD F-150, 1986, 6 cylindres automatique, king cab 2.200\$ négociable. Tél.541-0420.

FORD Ranger 1987, pneus et freins neufs. Tél.674-2859.

FORD RANGER, manuelle, 5 vitesses, peinture neuve, mécanique A-1. Tél.545-4783.

INTER série S, 1982, modèle 1954, avec boîte 16', moteur diesel, bonne condition, inspecté en 1997. Tél.671-0582 679-8704.

MAZDA B-2000, 1986, cab plus, sport, manuelle, fond de boîte, boîte fibre de verre, 2.700 \$. Tél.673-4091.

MAZDA B-2000, 1986, manuelle, boîte fibre de verre, 132.000 kilomètres, bon état, 1.500\$. Tél.549-5156.

MAZDA B-2200, 1992, boîte fibre, excellente condition, vente rapide, 5.500\$ négociable. Tél.679-3435, 679-2771.

MAZDA B-3000, 1994, V-6, 3L, 145H.P. manuelle, caisse longue, protection tapis caoutchouc, toile fermée sur cadre aluminium, suspension spéciale, freins ABS arrière, radio 4 haut-parleurs, réservoir 75L, déflecteurs capot et portes, roues et pneus d'hiver, mag chromés et pneus 235-70-R40, noir, 66.000 kilomètres, Tél.548-8478 soir et fin semaine.

Pick-up Chevrolet 1988, automatique, très propre, tél.548-6592.

PICK-UP Ford F-150, XL, 1989, 93.000 kilomètres avec 4 mags chromées, 4 pneus d'hiver, très propre, 9.300\$ tél.544-0782, 690-4862.

S10 1991, V6 automatique, King Cab, 158.000 kilomètres, 4.995\$ ou meilleure offre. Tél.543-0372, 549-6712.

WESTERN Star 1996, trailer de bois en longueur, boîte à gravier, permis VR.
Tél.258-3770

306 Camions 4 X 4
1989, CHEROKEE, 4X4, moteur 6 cylindres, manuelle, 4 portes, très propre, prix à discuter, Tél.542-6245.

PIECES D'AUTOS USAGÉES
R O Vente de pièces usagées
Remorque 24 heures
Prix compétitifs
SPECIALITÉ Récupération de voitures usagées et accidentées
698-4727
1129, boul. Saint-Paul, Chicoutimi G7J 3Y2
Rémi, propriétaire 541-2443

À QUI LA CHANCE?
1995 Ford Ranger F150,
6 cylindres, 29 000 km,
5 vitesses, "ratchet",
radio AM-FM,
marchepied arrière.
549-1041

1988, CHEVROLET Blazer 4X4, automatique, toit ouvrant, mags, moteur 52.000 kilomètres, très bonne condition, 5.500\$ ou à échanger. Tél.547-6469.

CHEVROLET 1992, S-10, 4X4, cabine allongée, 112.000 kilomètres, très propre. Tél.544-5726.

CHEVROLET 4X4, 1986, mécanique A-1, 900 \$ négociable. Tél.675-2342.

CHEVROLET S-10 DURANGO 1991, 4X4, king cab, automatique, 4.3L, boîte fibre de verre, 2 sets de pneus, 101.000 kilomètres, peinture neuve, \$9.800. Tél.548-4522, 548-1132.

DODGE 1985, 4X4, manuelle, Power Ram, peinture neuve, seulement 87.000 kilomètres, excellente condition, 4.000\$. Tél.543-0853.

FAUT VENDRE! Jimmy 4X4, 1989, 4.3L, automatique, blanc, excellente condition, 4.800\$ négociable. Tél.695-8716.

FORD F-150, 1986, 4X4, refait à neuf, 136.000 kilomètres, 4.800 \$. Ford F-150, 1988, 4X4, 143.000 kilomètres, moteur transmission 40.000 kilomètres, compagnie Ford. Preuves à l'appui, peinture neuve. Un bijou! 7.500 \$. Tél.275-7966.

FORD F-150, 4X4, 1991, 74.000 kilomètres, mécanique A-1, 11.000\$. Tél.690-5165, 543-3285.

FORD XLT Lariat 4X4 1986, automatique, 125.000 kilomètres. Tél.276-6530 Dolbeau.

GMC 1500, 4X4, 1991, V6, 4.3 automatique, 86.000 kilomètres, noir et gris, radio-cassette, condition A-1. Autos Gilles Bergeron. Tél.693-5071, 545-5928 (page).

GMC S-15, 4X4, 1985, King Cab, moteur 2.8, manuelle, mécanique A-1. Besoin d'une peinture, 2800 \$ négociable. Tél.696-7059 (page).

GMC Tracker 1991, 91.000 kilomètres, parfaite condition, 4 pneus d'hiver neufs, 6.500\$. Tél.548-0090.

JEEP CHEROKEE 4X4 1985, 4 cylindres, 5 vitesses, 1.900\$. Tél.541-0420.

JEEP CHEROKEE, 1984, 4X4, état A-1. Cavalier 1985, manuelle. Tél.695-5170, 698-6425.

JEEP Comanche 1987, 4X4, automatique, 135.000 kilomètres, 4.500\$ négociable. Tél.544-7375.

JEEP WAGNER, 1988, vert, très propre, tout équipé, prix à discuter. Tél.693-3318.

JIMMY 1984, 4x4, transmission automatique, \$1.800. Tél.545-4753.

JIMMY 4X4, 1988, automatique, démarreur, 123.000 kilomètres, excellente condition, 5.800\$. Tél.545-9403.

SUZUKI 4X4, SJ 410, 1984, peinture neuve, grappe à neige, 2.250\$. Tél.544-3027.

TOYOTA Four Runner 1991, toujours garantie, très bon état. Tél.544-9422.

307 Campeurs à vendre

CAMPEUR Glendale Sterling 1987, climatisé, génératrice, moteur 460, entièrement équipé. Tél.679-4110.

WINNEBAGO classe A, 25', 1978, équipement complet, condition impeccable. 13.800 \$. Tél.674-2358, 674-9327.

À VENDRE ou à louer
Machinerie forestière en excellente condition
ÉBRANCHEUSE Kobelco SK200, 1993, avec tête Propact, 12 500 heures.
POUR INFORMATIONS:
Jacques Doucet (418) 545-6162
ou
Bernard Lavoie (418) 274-7103

Automobiles Bouchard
1757, Savane, Jonquière - Tél: 548-8192, 548-0119, 548-2041

AUTOS

1995 SUZUKI SWIFT, 4 cylindres, manuelle, 13 000 km. 9595 \$
1995 FORD ESCORT, familiale, 4 cylindres, automatique, 60 000 km. 11 895 \$
1995 DODGE NEON HIGHLINE, 49 000 km, 4 portes, 4 cylindres, automatique, Plan d'Or. 11 795 \$
1995 PONTIAC SUNFIRE, 4 cylindres, 4 portes, garantie GM. 12 195 \$
1994 OLDSMOBILE CUTLASS SUPRÊME, 6 cylindres, automatique, 56 000 km. 15 995 \$
1994 EAGLE VISION ESI, 6 cylindres, automatique, 40 000 km. 16 895 \$
1994 DODGE SPIRIT, 6 cylindres, automatique, air climatisé, état de neuf, 8995 \$. SPECIAL: 7995 \$
1994 PONTIAC GRAND AM SE, 6 cylindres, automatique, 60 000 km. 14 995 \$
1994 GEO METRO, 3 cylindres, manuelle, 3 portes. 6695 \$
1993 CHEVROLET CORSICA LT, 6 cylindres, automatique, 51 000 km. 10 695 \$
1993 PLYMOUTH ACCLAIM, 6 cylindres, automatique, 62 000 km. 10 695 \$
1993 FORD TEMPO GL, 4 cylindres, automatique, 55 000 km. 6895 \$
1993 PONTIAC SUNBIRD LE, 4 cylindres, automatique, 37 000 km. 9295 \$
1993 OLDSMOBILE ACHIEVA, 4 portes, 4 cylindres, automatique, balance de garantie. 10 695 \$
1992 SATURN SLI, 4 portes, 4 cylindres, manuelle, 90 000 km. 8295 \$
1992 SONATA GLS, 4 portes, 4 cylindres, automatique. 6895 \$
1992 OLDSMOBILE CUTLASS SUPRÊME, 6 cylindres, automatique, 83 000 km. 10 995 \$
1991 TOYOTA COROLLA, 4 portes, 4 cylindres, automatique, 90 000 km. 8995 \$. SPECIAL: 7995 \$
1991 PONTIAC GRAND AM, 4 portes, 4 cyl., automatique, 110 000 km. 6395 \$
1990 PONTIAC TEMPEST, 4 portes, 6 cyl., automatique, 90 000 km. 6795 \$
1990 MAZDA MX6, 2 portes, 4 cylindres, automatique, 99 000 km. 6495 \$
1989 FORD TEMPO, 4 portes, 4 cyl., manuelle, 77 000 km. 3395 \$

1989 SUZUKI SWIFT, 4 portes, 4 cyl., manuelle, 116 000 km. 4195 \$
1989 PONTIAC SUNBIRD GT, décapotable. 7500 \$
1989 PONTIAC BONNEVILLE SSE, équipement complet, blanche. 6995 \$

FOURGONNETTES

1994 PONTIAC TRANS SPORT SE, 7 passagers. 15 995 \$
1992 DODGE GR CARAVAN SE, 6 cylindres, automatique, 7 passagers. 10 895 \$
1992 DODGE GRAND CARAVAN, 7 passagers. 11 895 \$
1991 DODGE CARAVAN SE, 6 cylindres, automatique, 7 passagers, garantie Chrysler. 10 595 \$
1989 TRACKER 4X4, 4 cyl., autom., toit rigide. 5995 \$
1988 DODGE CARAVAN, 4 cylin., manuelle, 5 passagers, 4395 \$. SPECIAL: 3595 \$
1988 CHEROKEE 4X4, 6 cylindres, automatique, 4 portes. 8995 \$

1988 FORD BRONCO II 4X4, 6 cylindres, manuelle, 97 000 km. 6595 \$
1987 GMC JIMMY 4X4, 6 cylindres, automatique, 4495 \$. SPECIAL: 3595 \$

CAMIONS

1995 DAKOTA SPORT, V6, automatique, 30 000 km. 14 195 \$
1994 GMC 1500, cabine régulière, V6, automatique, 64 000 km. 13 850 \$
1994 DODGE DAKOTA SPORT CAB PLUS, V6, automatique. 13 295 \$
1993 FORD RANGER, CAB PLUS, V6, manuelle. 9995 \$
1992 FORD F150, 2X4, cabine régulière, 6 cylindres, manuelle, 40 000 km. 11 895 \$
1992 FORD F150, 4X4, cabine régulière, 6 cylindres, manuelle. 10 995 \$
1990 TOYOTA, XTRA CAB, 4 cylindres, manuelle, 92 000 km. 8395 \$
1989 MAZDA B2200, CAB PLUS, 4 cylindres, manuelle. 4495 \$
1989 CHEVROLET 4X4, C1500, 30S, automatique. 9395 \$
1988 NISSAN, CAB PLUS, 4 cylindres, manuelle, boîte en fibre de verre. 3995 \$
1986 FORD RANGER, SUPER CAB, V6, aut. 2995 \$

Bonne et Heureuse Année, de toute l'équipe

OUVERT DE 9 H À 21 H
1366, boulevard Saint-Paul
Chicoutimi
(Face à Piscine Soleil Plus)

automobiles Ghislain Leroux inc.
Chicoutimi 696-1774

AUTOMOBILES

1993 CADILLAC SEDAN DE VILLE, équipée de A à Z, état neuf.
1993 CHRYSLER INTREPID, automatique, air climatisé, vitres électriques, balance de garantie jusqu'au 21/01/2000.
1991 TOYOTA COROLLA LS: 5950\$
1991 HYUNDAI SCOUPE LS, auto.: 5950\$
1991 PONTIAC SUNBIRD LE: 6450\$
1990 PONTIAC SUNBIRD LE, auto.: 4950\$
1989 NISSAN PULSAR NX, automatique.

1986 LINCOLN CONTINENTAL, 4 portes, équip. élect. complet, 104 000 km seulement, millage certifié.

CAMIONS + 4X4 + FOURGONNETTES

1993 PONTIAC TRANS SPORT SE, moteur 3.8 L., injection, air climatisé, vitres électriques, chauffage arrière, 7 passagers, bas millage.
1992 CHEROKEE LAREDO 4X4, moteur 6 cylindres, automatique, 4 portes, air climatisé, vitres et barres électriques, bas millage, équipé de A à Z.
1992 SUZUKI SIDEKICK «JX» 4X4: manuelle, convertible: 7950\$
1990 FORD ECONOLINE E150 V8, automatique: 7450\$
1990 SUZUKI SIDEKICK 4X4 convertible: 6950\$
1990 GMC C1500 SIERRA SLE 4X4
1989 ISUZU KING CAB XS
1988 GMC JIMMY 4 X 4, moteur 4.3 L., automatique, marchepied.

1994 GMC S15 SONOMA SLE 4X4, KING CAB

Moteur V6, 4,3 L Vortec, air climatisé, vitres et barres électriques, lecteur laser, 49 000 km seulement, balance de garantie GM.

1994 GMC SIERRA 4X4, moteur diesel 6,5

Cabine allongée, air climatisé, boîte courte, 53 000 km, balance de garantie GM complète, état neuf, roues mags.

1995 CHEVROLET C1500 4X4

Boîte courte, cabine allongée, moteur 5,7 L, 350 po cu., automatique, air climatisé, marchepied, radiocassette AM-FM, balance de garantie GM complète.

Ligne sans frais: 1-800-801-2375. Financement disponible sur place.

CAMPEUR Glendale, 24 pieds, tout équipé, air climatisé, échelle de toit, détecteur propane, coffre à bagage, etc. Refait à neuf. 16,000\$. Tél.:543-5061

FORD classe C, 24' et roulotte Bonair, 33.5' avec extension. Tél.:547-8095, 693-6106.

308 Fourgonnettes à vendre

CHEVROLET Lumina Van, 1993, garantie jusqu'en décembre 1997. Tél.:673-6230.

DODGE GRAND CARAVAN 1992, V6, 3.3L, équipement complet, 81,000 kilomètres, balance de garantie 31-03-99 ou 115,000 kilomètres, spécial 12,400\$. Automobiles Lajoie. Tél.:349-2666.

GRAND CARAVAN LE 1996, 3.8L, équipement complet, 23,000 kilomètres, 30,000\$. Tél.:548-9021.

MERCURY VILLAGER 1993, 7 passagers, 55,000 kilomètres, 13,500\$. Tél.:693-9113.

PLYMOUTH Voyager 1990, 120,000 kilomètres, 5 passagers, 4 cylindres. Tél.:662-0184.

PLYMOUTH Voyager SE, 1993, V-6, 85,000 kilomètres, air climatisé, régulateur vitesse, vitres teintées, etc. vert forêt, balance garantie, super propre, 13,800\$ négociable. Tél.:542-2379

VAN TRANSPORT 1996, 7 passagers, 18,000 kilomètres, 19,000\$ négociable. Tél.:541-2811 (radio-chasseur).

309 Machinerie

2 CARYLIFT, super 15, 1977, moteur 453 GM, bonne condition. Tél.:671-0582, 679-8704.

ACHAT, VENTE, tours, milling "shears", plieuses, scies, perceuses, Garant Machinerie. (418)837-5832

SCIE radiale Craftman, 10 pouces, excellente condition. 250\$. Tél.:693-4699 17h00

Set de chaîne pour pneu 44 pouces (losange). Set de chaîne pour pneu 44 pouces (anneau). 4 pneus 44 pouces. 4 jantes de roues 44 pouces John Deere. Récupérateur Denis. Pièces pour 740 John Deere. Tél.:251-1052, 251-5129.

311 Motoneiges à vendre

1992 BOMBARDIER Mach-1, très bonne condition, 7,000 kilomètres, 3000 \$. Tél.:276-9905, 276-2561.

1993 ARTIC CAT Prowler, reculons, siège double. Porte-bagages. Impeccable, 3,000\$. Carriole avec toit 550\$. Tél.:698-6271

1995 FORMULA STX LT, 583, 4500 \$ négociable. Tél.:548-8580, 548-8192.

1995 POLARIS Touring de Luxe, 488cc, reculons, poignées et poutre chauffants, siège double, dossier, prix à discuter. Condition neuve. Tél.:698-4180

1997 BOMBARDIER MXZ 670, seulement 450 kilomètres, garantie prolongée 2 ans, Tél.:696-4049.

2 BOMBARDIER ELAN, 1978, bonne condition, 800\$/ensemble. Tél.:695-5918

2 BOMBARDIER Everest 500, avec sleigh, 400 \$ et 600 \$. Tél.:545-2490.

AUBAINE Polaris Indy 440 liquide, 1993, 4,300 milles, impeccable, 3,000\$ négociable. Tél.:673-3504.

VASTE CHOIX DE VÉHICULES USAGÉS EN BONNE CONDITION

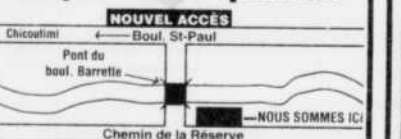
TRANSFERT ENTRE PARTICULIERS AUTOS - MOTONEIGES 9 h à 21 h



3510, boul. Saguenay JONQUIÈRE, QC G7X 1H3
Téls en dehors des heures d'affaires: 548-6077 - 547-3416

LA PLACE DU PLUS GRAND CHOIX

Plus de **40** voitures d'occasions de première qualité!



SUZUKI 543-7711
GAGNON AUTO
1411, chemin de la Réserve, CHICOUTIMI



ACHETERAIS BOMBARDIER Citation ou Mirage, 2 cylindres, pour pièces, complet. Tél.:543-2217

ALPINE 1981, refait à neuf, moteur 640, marche-arrière, tél.:542-8815.

ALPINE, 1986, très bon état. Tél.:678-1462 (soir)

ARCTIC CAT

PROWLER 1991, Jag AFS 1992, Cougar 1990 et plusieurs autres. Aussi moteurs, pièces, remorque GMC 1985, radio Midian avec base. Tél.:547-9291

ARCTIC CAT Cheetah, 1994, 550 liquide, 2,166 milles, état neuf, 4,200\$. Tél.:693-8146, après 17h00.

ARCTIC CAT Cougar 1995, état neuf, prix à discuter. Tél.:542-5365

ARCTIC CAT EXT 550, spéciale édition, 1991, bas prix, Tél.:662-1484 après 18h00.

ARCTIC CAT Jag Sport 440, 1991, toute équipée, négociable. Tél.:545-8050 (jour), 693-1737(soir).

ARCTIC CAT jag, AFS 440, court, 1990, 6,500 milles, comme neuve. Fait voir! \$1,500. Tél.:548-1204.

ARCTIC CAT PROWLER 1991, hyper propre, chenille, "clutch" neuves, prix à discuter, tél.:549-4554.

ARTIC Cat Bear Cat 550 1995, 375 milles, marche-arrière, long track, 5,500\$ négociable. Tél.:672-4186

ARTIC CAT, ZR 440, 1994, excellente condition, 5,000 milles, 3,800\$ négociable. Tél.:544-5326, 698-9652

ATTENTION: Cab modèle Formula Safari Polaris aussi peinture et réparation. Tél.:672-4350, 672-2655.

AUBAINE

PROWLER 1990, 1 999 \$. Indy 400, 1990, 1 899 \$ et 1991, 2 600 \$. Indy Lite, 1995. Alpine 1981, Lynx 1993. MX 1991, Mach 1, 1992, 3 499 \$. Mach 1, 1991 XTC. Et plus encore. Intermec Sport. Tél.:690-5102.

AVOIR un Yamaha Exciter 1989, excellente condition. Tél.:548-3962 Michel

BOMBARDIER MX, 1992, marche arrière, très propre, 3,500\$. Tél.:549-3635(après 17h00).

BOMBARDIER ESCAPADE 1987, avec siège double, carte de sentier 1997, \$750. Tél.:672-4195.

BOMBARDIER FORMULA MX LT, 1988, avec remorque, 1,900\$ négociable. Tél.:678-9813

BOMBARDIER FORMULA III, 1996, 2,200 kilomètres, garantie jusqu'en décembre 1997, \$6,000. Tél.:343-2696.

BOMBARDIER Formula Plus XTC 1992, très propre, 3,200\$ négociable. Yamaha Venture 1991, entièrement équipée, impeccable 3,000\$ négociable. Tél.:544-6115.

BOMBARDIER Grand Touring SE, 1994, toute équipée, très bonne condition, toile, 5,500\$ négociable. Tél.:544-7809.

BOMBARDIER Grand Touring SE 1995, toute équipée, état neuf. Tél.:678-3333

BOMBARDIER Mach-1, 1995, 4,300 kilomètres, selle double, état neuf, 6,300 \$ négociable. Tél.:547-8973, 696-8462(paget).

BOMBARDIER MACH-1, 1990, selle simple, selle double, chenille neuve, excellente condition, 2,100\$ négociable. Tél.:547-1921.

BOMBARDIER Safari Saga 377, 1989, excellente condition. Tél.:545-2983.

BOMBARDIER Skandic 500cc, 1995, parfaite condition, marche arrière, porte-bagages, dossier passager, Tél.:690-0066.

BOMBARDIER SKANDIC II SLT, 1993, 8,000 kilomètres. Tél.:548-0504

BOMBARDIER Skandic 11 LT, 1993, électrique, reculons, 4,100 kilomètres, très propre, 3,900 \$. Tél.:698-1631.

BOMBARDIER Summit 1994, reculons, démarreur électrique, toute équipée. Tél.:678-3333

BOMBARDIER Touring SLE, 1996, 1200 kilomètres, reculons, démarreur électrique avec remorque double. Tél.:544-4909.

BOMBARDIER Tundra LT, 1985, bonne condition, 850 \$. Tél.:543-7460

BOMBARDIER, Skandic 500, 1996, 2,150 kilomètres, 5,000\$, toile, excellente condition. cause: étude. Tél.:347-5833

BRAVO, 1982, parfaite condition, 500\$ négociable. Tél.:542-7836, jour:547-9112

CARRIOLE et traîne en bois pour motoneige, excellente condition. Tél.:673-3207.

CARRIOLE FERMÉE pour 2 personnes, pour motoneige, 695\$. Tél.:543-2891

CHIMO (pour enfant) vendue au complet pour les pièces, 150 \$. Tél.:698-0884.

ELAN 1972, mécanique A-1, 500\$ négociable. Tél.:543-9213

EVEREST 500, 1980, bon état, \$600. Négociable. Tél.:549-0634.

EXCITER 1989, électrique, siège double, toile, 9,800 kilomètres, excellente condition, 1,900\$. Tél.:543-7278

FAUT VENDRE! MACH Z LT 1996, équipement complet, 4,000 kilomètres, 750 \$ de rabais. Tél.:690-3229, jour et soir.

FORMULA 111, 1996, comme neuve, garantie encore 1 an. Tél.:679-8674.

FORMULA III, 1996, 880 kilomètres, dossier, toile, comme neuve, 6,700\$ négociable. Tél.:698-4332, cellulaire:693-2381.

FORMULA MX 1990, très propre, Long Track, impeccable. Tél.:698-0188

FORMULA MX Long Track, 1991, démarreur électrique, poutre poignées chauffants, excellente condition. 3,500 \$ négociable. Tél.:696-7059(paget).

FORMULA MX LT, 1989, très bonne condition, 1,600\$ négociable. Tél.:695-8075.

FORMULA MX, 1986, très propre, 1,300\$, Tél.:543-4236, 698-3427, 541-2443

FORMULA MX, 1988, chenille neuve, toile, excellente condition. Tél.:542-7362, 693-7513, Patrice.

FORMULA MX, 1991, 6,700 kilomètres, comme neuve, à voir. 2,500\$. Tél.:693-8990

FORMULA PLUS XTC, 1993, marche arrière, 3,900\$. Accepterais échange contre tente roulote assez récente. Tél.:693-8212.

FORMULA PLUS, 1990, 7,000 kilomètres, avec carte de membre. 2,500\$ négociable. Tél.:547-3073.

FORMULA SL 1995, 5,500 kilomètres, état neuf. Tél.:693-6611.

FORMULA SS, 670 acheté neuf en Mars 1995, état neuf, 5,800\$. Tél.:544-7385.

FORMULA Z 1995, 4,200 kilomètres, super propre. Vente rapide. Tél.:540-2053.

FORMULA Z 583, 1994, marche arrière, siège double, dossier, toile, poignées chauffantes, \$5,000 négociable. Tél.:690-5103.

FORMULA Z, 1994, bas millage, démarreur électrique, toile, prête pour saison, 5000 \$. Accepte échange contre moto. Possibilité de vêtements de cuir. Tél.:547-4156, 696-7310(paget).

INDY CLASSIQUE Touring 1994, état neuf, 5,400 milles. Tél.:662-1484 après 18h00.

MACH I, 1990, cabine 1992, très propre, 1,875\$ ou meilleure offre. Tél.:544-5045.

MACH I, 1991, 5,500 kilomètres, mécanique A-1, chenille A-1, impeccable, à voir. Tél.:543-3143.

MACH Z 1994, très propre, 7,000 kilomètres. Moteur neuf de Bombardier. 5,800\$ négociable. Tél.:693-0615

MACH-1 modèle 1989, moteur 617cc, suspension C-7 de 1995, compression parfaite, autres... 2,400\$. Tél.:674-2408

MACH-1 1994, marche-arrière, siège double, 3,000 milles, 5,000\$. Tél.:544-0082

MACH-1, 1994, 6,800 kilomètres, excellent état, inspectée, carte de membre + toile, 4,500\$. Tél.:693-5017.

MACH-I 1993, siège double, 2 pare-brises, bas kilométrage, comme neuf. Tél.:547-8088

MACH-I 1991, Tuner, chenilles 15", très propre, 3,300\$ négociable. Tél.:344-4363.

MACH-Z, 1994, pro-stock, 2 moteurs complets, 780cc et 800cc, très propre, 7,500\$ négociable. Tél.:698-8118, 544-7405

MACH I, 1995, 3,300 kilomètres, dossier, siège double, 2 pare-brises, toile, 5,800\$. Tél.:693-8228

MOTO-SKI Mirage II, 1983, 377cc, excellente condition. 700\$. Tél.:693-9067.

MOTOSKI Futura 1980, 464 liquide, dossier, poutre poignées chauffants. Tél.:690-3976

MXZ-670, 1997, 1500 kilomètres, 7,999\$. Possibilité d'habillement complet. Tél.:239-3227 (jour).

POLARIS INDY 500 Classique, 1993, équipement complet, moteur neuf de la compagnie, marche arrière, poignée et poutre chauffant, 3,300 milles, parfaite condition. 3,900\$ Tél.:668-0545.

PHASER 1991, noir et or, Spécial Edition, électrique, poignées, démarreur, double siège fait de compagnie, 3,200\$, négociable. Tél.:690-3179 Gilles.

PHAZER 1992, 7,000 kilomètres, siège double, toile, 2,200\$. Tél.:543-7278

PHAZER II 1994, 2,000 kilomètres, Long Track, super propre, prix à discuter. Tél.:547-6292

Polaris 1977, très bon état, \$300 négociable. Tél.:690-9691, paget:693-7875.

ON LIQUIDE LES BAS MILLAGES!



Gilles Maltais
Directeur



Carol Desmeules
Conseiller



1996 Cavalier, 4 portes, balance de garantie, 8208 km. SPÉCIAL



1996 Cutlass Supreme SL, pleine balance de garantie, 5895 km. SPÉCIAL



1996 Oldsmobile Achieva SL, 4 portes, pleine balance de garantie, 18 301 km. SPÉCIAL



1995 Oldsmobile Ciera S, pleine balance de garantie, 4 portes, 34 681 km. SPÉCIAL



1994 Lumina, 3,1 litres, 4 portes, full, 48 687 km. SPÉCIAL



1993 Cavalier, 4 portes, 4 cylindres, 19 801 km.



LE LEADER DE LA VOITURE ET DU CAMION USAGÉS AVEC PLUS DE 60 VÉHICULES EN INVENTAIRE

310, RUE SAINT-ANNE CHICOUTIMI 696-4444

Appelez sans frais 1-800-417-7226

RÉOUVERTURE DE NOS LOCAUX TOUJOURS AU MÊME ENDROIT!

SUPER SPÉCIAL DE MOTONEIGES USAGÉES MODÈLES 1994-1995

- 1 SPORT TOURING 1994 2795 \$ ch.
- 2 LITE GT 1994 2295 \$ ch.
- 1 SUPER SPORT 1994 2995 \$ ch.
- 4 LITE GT 1995 2895 \$ ch.
- 1 POLARIS XLT TOURING 1995 5195 \$ ch.

EXCELLENTE CONDITION AVEC GARANTIE

LOCATION 693-5856 678-2481 2639, ROUTE 170, LATERRIÈRE

VENTE - LIQUIDATION

- SUNFIRE 1996 - automatique, air climatisé, 4 portes 13 995 \$
- CRONOS 626 1996 - MOD. D.Y. 4 portes, air climatisé 16 995 \$
- JEEP LAREDO 1996 - équipement complet 34 995 \$
- MAZDA PROTEGE 1992 - automatique 7295 \$
- VAN PLYMOUTH VOYAGEUR 1992 9900 \$

LOCATION Pelletier AUTOS - CAMIONS

1258, boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi (Québec), G7H 5B1 (Près des Roulottes M.L.R.)

1995 Oldsmobile Achieva Tout équipée. Gar. 3/60 000	15 595\$	1993 Grand Prix LE Tout équipée. Gar. 5/125 000	13 995\$
1995 Chev. Cavalier 37 500 km, aut., 2 portes	12 950\$	1993 Chev. Pick-Up V-8, automatique	11 995\$
1995 Ford Escort LX Tout équipée, 17 500 km	12 995\$	1993 Buick Regal 53 135 km, tout équipée	14 800\$
1994 Grand Prix SE Tout équipée, 4 portes	15 950\$	1993 Grand Prix SE 72 000 km, 4 portes	14 995\$
1994 Oldsmobile Cutlass Suprême Tout équipée, 4 p., 62 000 km	15 995\$	1992 Nissan Sentra Automatique, 4 portes	6500\$

Du jamais vu!
«Sur tout véhicule de 6000 \$ et plus, 4 pneus d'hiver GRATUITS. Sur ceux de 6000 \$ et moins 100 \$ en bon d'essence ou 10 lavages GRATUITS.»

• Tous nos véhicules sont inspectés dans nos ateliers. Disponibles en tout temps au

Boul. Saint-Jean-Baptiste Édifice Radiateur Serge Tremblay 696-0606

POLARIS 1994, 650 RXL SKS, 3,200 milles, comme neuf, tél.:547-6499.

POLARIS 1995, 1,100 milles, état neuf, 5,000 \$ négociable. Tél.276-5930, 374-2946.

POLARIS 340, Sprint, électrique, 1987, très bon état, 850\$ négociable. Tél.690-1731.

POLARIS INDY 400, 1991, siège double et simple avec dossier, poutres et poignées chauffantes, très bon état, 2,300\$ négociable. Tél.:549-5774.

POLARIS INDY 400, 1989, très propre, parfaite condition. Tél.:544-8015.

POLARIS INDY 500, EFI, SKS, 1993, siège double, 6,000 milles, 3,300\$. Carole fibre verre 500\$. Tél.:690-1128.

POLARIS INDY 650, 1990, selles double et simple. A voir, 2,500 \$ négociable. Tél.:699-1314, 696-8463(paget).

POLARIS Indy 650, 1990, état neuf, Cause: perte de permis. Tél.:690-0579, 540-0453 cellulaire.

POLARIS INDY 650, 1989, moteur réusiné, Tune Pipe, suspension gaz, kit SP, dossier, chenille neuve, carte de sentier, 2,500\$ négociable. Tél.:695-3419.

POLARIS INDY sport 1988, chenille neuve, très propre, inspectée et prête pour l'hiver 1,300\$. Tél.:542-9657, pag.541-6763.

POLARIS INDY SPORT 440, 1992, très propre, excellente condition, 2,300\$ discutables. Tél.:668-8559.

POLARIS Indy Trail, 1993, selle double, dossier, poignées et poutre chauffantes, toile, très propre. Tél.:672-6254.

POLARIS Indy Trail 1991.

Polaris Indy Trail Touring 1996.

MACH-1 XTC Touring 1993.

POLARIS Storm SKS, 1993.

Plusieurs pièces de Bombardier MX et Safari à vendre de 1986 à 1990

4 roues Honda 350 4X4 1986, accidenté, 1,300\$.

Tél.:690-9052.

(soir semaine, fin semaine jour et soir).

POLARIS Indy trail de luxe, 440, 1993, impeccable, Tél.699-1253.

POLARIS RXL 650, SKS, 1995, reculons, démarreur électrique, 1,900 milles. Faites votre offre, Tél.690-5102, 698-2139.

POLARIS Storm, 1994, SKS, moteur neuf de compagnie 1995, 5,200 \$. Tél.:548-4920.

POLARIS SUPER SPORT 1995, 5,000 milles, excellente condition., Tél.:274-5853.

POLARIS TXL, 1981, moteur 340cc, refroidi liquide, excellente condition. Tél.:548-4831.

POLARIS XLT Extra SP 1995, 3,900 milles, état neuf, 5,300\$. Tél.:256-3962, 256-3663.

POLARIS XLT Grand Touring 1995, 2,000 kilomètres, Long Track, excellente condition. Prix à discuter. Tél.:547-6292.

POLARIS XLT Grand Touring, 1996, 1800 milles, garantie, 6500 \$. Tél.:418-251-5167.

POLARIS XLT Spécial, 1996, 1,800 milles. Tél.:548-1199.

POLARIS XLT Spécial 1993, super propre, très bonne condition, 3,300\$, personne sérieuse seulement, Tél.690-0080, Yvon

POLARIS XLT Spécial, 1996, reculons, démarreur, Bombardier Formula Z, 1996, reculons démarreur. Tél.:695-6874.

POLARIS XLT spéciale, 1995, 6,000 milles, reculons, parfaite condition, 4,500 \$. Tél.:671-0232, 679-8828.

POLARIS XLT Touring 1995, toute équipée, A-1. Tél.:274-4515(soir).

POLARIS XLT TOURING 1996, un an de garantie. Tél.:544-7543, soir.

POLARIS XLT, SKS 580cc, marche arrière, 2 sièges, carte de membre, propriétaire féminin, 4,800\$. Tél.:674-2610, midi et soir.

POLARIS XLT, SKS, 1994, 5,600 milles, chenille agressive, équipement complet, Tél.548-5928.

POLARIS XLT, SKS, 580, 1994, impeccable, 2,800 milles, 4,500\$. Tél.:544-1970.

REPARATION moteurs 2, 4 temps: motoneige, souffleur, Mécanicien avec expérience. Pièces usagées. Lundi au vendredi, Tél.:542-7617.

SAFARI 377, électrique 1986, 9,400 kilomètres, propre, 1,200\$ ou à échanger. Tél.:543-9378, 698-9469 (radio-chasseur).

SAFARI De luxe 1993. Très propre. Démarreur électrique, toile. Tél.:549-4562, 690-4589.

SAFARI, 1991, GLX, 467cc, 4 ROUES Yamaha 1987, 350cc. Tél.547-3120.

SKANDIC 377, 1984, long track, dossier, poignées chauffantes, très propre. 850\$ négociable. Tél.:545-6188.

SKANDIC 503, 1995, démarreur électrique, 5,000 kilomètres, 4,500 \$. Tél.:679-4556.

SKANDIC 503, 1994, 4,850 kilomètres, toute équipée, 4,200\$ négociable. Tél.:674-2386.

BOMBARDIER Escapade 1988, démarreur électrique, superbe condition, poutre et poignées chauffantes, 1,400\$. Tél.:548-9042.

THUNDER CAT 1994, mountain cat, très propre, 4,000 milles, 6,800 \$. Tél.:698-7039, 543-3772.

TUNDRA-II LT 1996, poutre poignées chauffantes, excellente condition. Garantie. Tél.:698-6563.

VENTURE 1992, seulement 5,000 kilomètres, traction allongée, comme neuve, 3,500\$. Tél.:695-8060, 690-5525 (radio-chasseur).

WIDE TRACK 1996, ARCTIC CAT 550, liquide, 2,800 milles, équipe, comme neuf, 6,700\$. Tél.:690-9069, 699-3286.

YAMAHA Enticer 340, 1987, Long Track, très propre, 1,300 \$. Tél.:690-2324.

YAMAHA 1989 RSV, valeur 2600 \$ bas prix. Tél.690-9050.

YAMAHA Enticer 340R 1986, 6,700 kilomètres, très bonne condition, 1,400\$ négociable. Tél.:349-8282.

YAMAHA Exciter II, 1992, 9,500 kilomètres, parfait état, 2900 \$. Tél.693-7983.

YAMAHA Phaser, 1988, siège double, avec dossier, avec toile, excellente condition, 1,500\$. Tél.:690-3794.

YAMAHA V-Max 500 ST (long track) 1994, 3,600 kilomètres, selle double, dossier, porte-bagages, toile, 3,800\$. Tél.:275-2291.

YAMAHA V-MAX 600 1994, achetée en 1995, garantie 1 an, 6,000 kilomètres, comme neuve, vente rapide. Tél.:693-8228 ou 545-1700.

YAMAHA Venture 1991, très bonne condition, mécanique A-1, 2,900 \$. Tél.:543-4640.

YAMAHA Venture 1993, long track, 5000 kilomètres, Tél.:672-4065.

YAMAHA VENTURE 1996, long track (151"), 1,700 kilomètres, 6,300\$. Remorque double basculante, 475\$. Tél.:542-8681, 675-1072.

YAMAHA XLV 535, 1988, refait à neuf, 22,000 kilomètres, poignées chauffantes, démarreur, dossier, toile, 1600 \$. Tél.:549-5373.

YAMAHA XLV 540, 1986, excellente condition, 1,400\$. négociable. Tél.677-2899.

3 ROUES BIG RED 250, 1986, reculons, 1,500\$. TEL.548-0117.

3 ROUES HONDA 250 SX, 1986, démarreur, marche arrière, suspension, 1400 \$. Tél.672-4778.

GRATTE de 4 roues pour Suzuki, parfait état, 200 \$. Tél.544-6075.

HONDA 300, 4X4, 1996, comme neuf, avec gratte et "winch". Tél.696-4393.

TROIS ROUES 125, électrique, bon état, 700\$. Tél.:693-8629.

REMORQUE double pour motoneige, galvanisée, avec deck. Tél.:696-5024, 698-9339 pagette.

Remorque usagée 6x8, construction robuste, \$400. Tél.:548-8260.

ACHÈTERAIS souffleur usagé et défectueux. N'hésitez pas à nous téléphoner! Tél.:543-4103.

SOUFFLEUR 8-32 Toro, 400\$ négociable. Tél.:543-6216.

SOUFFLEUSE Canadiana 8-26, excellente condition, démarreur électrique neuf. Tél.:544-6378.

SOUFFLEUSES à vendre. Aussi recherche souffleurs défectueux. Tél.690-1584.

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

3 ROUES Honda 200cc, 1983, 450 \$ ou changerais contre moteur hors-bord, 7 H.P. et moins. Tél.276-2561.

315 Remorques à vendre

REMORQUE double pour motoneige, galvanisée, avec deck. Tél.:696-5024, 698-9339 pagette.

317 Tracteurs à vendre

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

316 Souffleuses à vendre

ACHÈTERAIS souffleur usagé et défectueux. N'hésitez pas à nous téléphoner! Tél.:543-4103.

SOUFFLEUR 8-32 Toro, 400\$ négociable. Tél.:543-6216.

SOUFFLEUSE Canadiana 8-26, excellente condition, démarreur électrique neuf. Tél.:544-6378.

SOUFFLEUSES à vendre. Aussi recherche souffleurs défectueux. Tél.690-1584.

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

3 ROUES Honda 200cc, 1983, 450 \$ ou changerais contre moteur hors-bord, 7 H.P. et moins. Tél.276-2561.

315 Remorques à vendre

REMORQUE double pour motoneige, galvanisée, avec deck. Tél.:696-5024, 698-9339 pagette.

317 Tracteurs à vendre

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

ACHÈTERAIS souffleur usagé et défectueux. N'hésitez pas à nous téléphoner! Tél.:543-4103.

SOUFFLEUR 8-32 Toro, 400\$ négociable. Tél.:543-6216.

SOUFFLEUSE Canadiana 8-26, excellente condition, démarreur électrique neuf. Tél.:544-6378.

SOUFFLEUSES à vendre. Aussi recherche souffleurs défectueux. Tél.690-1584.

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

3 ROUES Honda 200cc, 1983, 450 \$ ou changerais contre moteur hors-bord, 7 H.P. et moins. Tél.276-2561.

315 Remorques à vendre

REMORQUE double pour motoneige, galvanisée, avec deck. Tél.:696-5024, 698-9339 pagette.

317 Tracteurs à vendre

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

ACHÈTERAIS souffleur usagé et défectueux. N'hésitez pas à nous téléphoner! Tél.:543-4103.

SOUFFLEUR 8-32 Toro, 400\$ négociable. Tél.:543-6216.

SOUFFLEUSE Canadiana 8-26, excellente condition, démarreur électrique neuf. Tél.:544-6378.

SOUFFLEUSES à vendre. Aussi recherche souffleurs défectueux. Tél.690-1584.

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

3 ROUES Honda 200cc, 1983, 450 \$ ou changerais contre moteur hors-bord, 7 H.P. et moins. Tél.276-2561.

315 Remorques à vendre

REMORQUE double pour motoneige, galvanisée, avec deck. Tél.:696-5024, 698-9339 pagette.

317 Tracteurs à vendre

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

ACHÈTERAIS souffleur usagé et défectueux. N'hésitez pas à nous téléphoner! Tél.:543-4103.

SOUFFLEUR 8-32 Toro, 400\$ négociable. Tél.:543-6216.

SOUFFLEUSE Canadiana 8-26, excellente condition, démarreur électrique neuf. Tél.:544-6378.

SOUFFLEUSES à vendre. Aussi recherche souffleurs défectueux. Tél.690-1584.

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

3 ROUES Honda 200cc, 1983, 450 \$ ou changerais contre moteur hors-bord, 7 H.P. et moins. Tél.276-2561.

315 Remorques à vendre

REMORQUE double pour motoneige, galvanisée, avec deck. Tél.:696-5024, 698-9339 pagette.

317 Tracteurs à vendre

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

ACHÈTERAIS souffleur usagé et défectueux. N'hésitez pas à nous téléphoner! Tél.:543-4103.

SOUFFLEUR 8-32 Toro, 400\$ négociable. Tél.:543-6216.

SOUFFLEUSE Canadiana 8-26, excellente condition, démarreur électrique neuf. Tél.:544-6378.

SOUFFLEUSES à vendre. Aussi recherche souffleurs défectueux. Tél.690-1584.

TRACTEUR Zetor, 7745, mécanique A-1, 1989, 4X4, souffleur. Tél.:696-0587.

Camil Auto Itée

2142, boul. Saguenay Ouest, Jonquière - 548-5577, pagette: 541-6989

AUTOS

1993 BUICK LESABRE LIMITED: 6 cylindres, 3.8 sedan, 4 portes, très luxueux, équipement complet, garantie, comme neuve. 15 795 \$

1992 CHRYSLER NEW YORKER SALON: 6 cylindres, 3.3, équipée au complet, très luxueuse, balance de garantie Chrysler jusqu'à avril 1999, démarreur à distance, belle comme une neuve. 12 495 \$

1992 PONTIAC GRAND AM SE: 6 cylindres, 2 portes, équipée au complet, belle comme une neuve, garantie prolongée. 9995 \$

1992 OLDSMOBILE CUTLASS CIERA S: 6 cylindres, sedan, 4 portes, garantie prolongée, bas millage, très propre, comme neuve. 10 295 \$

1992 HONDA CIVIC HATCHBACK DX: 3 portes, automatique, état neuf, balance de garantie Honda. 10 995 \$

1991 CHEVROLET LUMINA EURO: 6 cylindres, 3.1, automatique, sedan, 4 portes, équipement complet, bas millage, garantie GM jusqu'à sept. 1997, super condition, un bijou! 10 795 \$

1990 CHEVROLET CAVALIER: 4 cylindres, automatique, sedan, 4 portes, air climatisé, très propre, garantie prolongée, peinture originale, comme neuve. 6995 \$

1990 PONTIAC SUNBIRD LE: 4 cylindres, automatique, sedan, 4 portes, air climatisé, très propre, peinture originale, **moteur neuf GM** garantie prolongée, comme neuve. 7895 \$

1990 SUZUKI SWIFT: 2 portes, manuelle, 4 cylindres, pneus neufs, très propre et en excellente condition. 3995 \$

CAMIONS

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

1993 GMC CK 2500 KING CAB 2X4: 8 cylindres, automatique, boîte longue, fond de caisse, très bas millage, comme neuve, garantie prolongée. 16 995 \$

Bienvenue aux échanges

NOUVELLE ÉQUIPE

PERRON

CHICOUTIMI

AUTO

PLUS BEAU CHOIX

549-7633

MEILLEURS PRIX

Choisissez parmi plus de

150

voitures et camions

Location 24 mois disponible

1995 TAURUS GL, 26 000 km

1994 FORD RANGER noir, impeccable

1993 F150 4X2 Cotation: 11 700 \$ Prix: 9850 \$

1996 TAURUS LX P.D.S.F.: 32 235 \$ Prix: 24 995 \$

1992 MERCURY TRACER Prix: 5450 \$

1995 WINDSTAR GL, 30 000 km

1994 FORD F150 XL, 4X4 SUPER CAB

1993 AEROSTAR 4X4 allongée, garantie prolongée

1994 ESCORT LX, blanche, aut.

1995 CHRYSLER INTREPID

1994 TEMPO MAX, V6, blanche

NOUVEAUX BUREAUX POUR VÉHICULES USAGÉS

ACHETONS • VENDONS • CONSIGNONS •

SERVICE DE

MÉCANIQUE 3850\$ de l'heure

Estimation gratuite

Voitures de courtoisie

1995 CHEVROLET CORSIKA, 4 portes, automatique, air climatisé, radiocassette AM-FM, 65 000 km, balance de garantie GM 100 000 km.

1991 DODGE COLT 200E, manuelle, 2 portes, bas millage, très bonne condition.

1991 OLDSMOBILE NINETY EIGHT, entièrement équipée, seulement 80 000 kilomètres, inclus garantie 2 ans ou 40 000 kilomètres, état de neuf, couleur: blanche.

1991 PLYMOUTH SUNDANCE, 4 portes, automatique, 2.5 litres, 69 000 km, balance garantie du fabricant 7 ans/115 000 km.

1991 HONDA CIVIC, 2 portes, automatique, 91 000 km, comme neuve, 1 seul propriétaire.

1989 FORD F150, King Cab,

400 EMPLOI

401 Gardien(ne) demandé(e)

Recherche gardien(ne) pour 3 enfants, non fumeur(euse) reçus exigés. 3 jours/semaine: jeudi, vendredi, samedi. Tél. 698-0247.

402 Personnel demandé

\$\$\$ AH! AH! CHOCOLAT! Venez 70 tablettes plus bonus et recevez 120 \$. Tél. 690-1296, 1-800-265-1296.

\$\$\$ATTENTION CHOCOLAT\$\$\$ Vendez superbes tablettes de chocolat et fais-toi beaucoup d'argent pour l'achat d'un ordinateur ou autre chose dont tu rêves. Tu n'as rien à payer à l'avance et nous livrons partout au Québec en 48 heures. Services de levée de fonds disponibles. Montréal et environs. (514) 277-0083. Partout au Québec: 1-800-561-2395

AVIS: RECRUTONS MAINTENANT

ACCEPTONS les demandes d'emploi pour travail à temps plein et temps partiel. Possibilité de commencer entre 150\$ à 300\$/semaine. Avoir 18 ans et plus. Voiture un atout. Composez 549-4581.

COIFFEUR(EUSE)-GERANT(E) POUR MONTREAL

Jacques Despars Coiffure situé au centre-ville de Montréal cherche une personne dynamique, organisée et qui a le souci de bien servir la clientèle.

Vous devez aussi posséder les qualités nécessaires à la supervision d'une équipe et desirerez coiffer un minimum de 4 jours/semaine.

Faites parvenir votre C.V. par fax au 514-465-4890 ou par la poste au 5500 Plamondon, suite 209, St-Lambert, Québec, J4S 1G7.

Des postes de coiffeurs(euses) sans gérance sont aussi disponibles pour Montréal et Québec.

EMBALLERUSE de viande avec expérience. Soirs et fins de semaine, pour un supermarché à Chicoutimi. Tél. 549-9751 jour.

HOTESSE DE CREDIT. Carte prestigieuse, rémunération supérieure. Informations: 1-888-301-1444. Sandra.

ICI, AVON

Adhésion gratuite. Fourre-tout gratuit. Échantillons gratuits, du 27 au 31 janvier 1997. Pour plus de renseignements composez le: 695-0546 ou venez me rencontrer à une ou l'autre des journées porte ouverte **mardi 28 janvier** à l'Auberge des 21, salles 601, 621 rue Mars, Ville de La Baie de 13h00 à 20h00. **Mercredi et jeudi les 29 et 30 janvier** à l'Hôtel Days, (anciennement la Saguenéens, salon bourgogne), 250 rue des Saguenéens, Chicoutimi de 13h00 à 20h00. Café gratuite et prix de présence. Francine Belley, gérante de district.

RECHERCHONS personne fiable, pour aide ménagère et pour s'occuper de 3 enfants. Personne très disponible, reçu exigé. Tél. 549-8999

LE GROUPE HYPERTEC recherche un représentant en informatique avec expérience pour la région du Saguenay-Lac St-Jean. Envoyer curriculum vitae au 418-683-2148 télécopieur, attention: Francis Dion.

OPÉRATEURS D'ABATTEUSE ET DE DÉBUSQUEUSE avec expérience seulement. Tél.: (807) 345-8619

PERSONNE débrouillarde, énergique et sérieuse pour travail temps plein, Ville de La Baie, expérience avec le public, système informatique, esprit d'initiative et grande polyvalence. Faire parvenir C.V. au plus tard le 24 janvier au 1056, rue Labrosse, Chicoutimi, G7J 2K4.

REPRÉSENTANT(E) RECHERCHÉ(E)

Vente publicité, salaire plus commission, secteur La Baie, Chicoutimi, Jonquière, rendez-vous: Tél.: 698-2040.

REPRÉSENTANT(E)S DEMANDÉ(E)S

Temps plein pour Chicoutimi, Alma, Roberval, domaine des plants alimentaires. Possibilité salaire de 400\$ à 800\$/semaine. Selon expérience. Voiture obligatoire. Clientèle fournie. Tél. 1-800-333-3141

Si tu as une formation en toilette pour animaux ou une expérience pertinente, si tu es intéressé(e) à posséder ton propre commerce dans le domaine, envois ton C.V. à Nadine Parent, Animalerie Dauphin, 1401, Boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5N6. Tél.: 543-5525.

SOLLICITEUR(EUSE)S publicitaires, personne sociable et dynamique, expérience ou non dans le domaine, travail en soirée, transport fourni, paie quotidienne, bienvenue aux étudiant(e)s. Tél. 690-9686.

TECHNICIEN(NE) en informatique avec expérience. Connaissance sur différents réseaux. Connaissance Windows 95 et logiciel. Expérience de la vente. Temps plein. Salaire à discuter. Pour rendez-vous, téléphonez au: 696-2332 (lundi au vendredi, de 9h30 à 17h30).

TRAVAIL IDEAL pour personne à la maison. Tél.: 690-2570 (lundi au vendredi).

VENDEUR(SE) à temps plein demandé(e), minimum de 5 ans d'expérience dans les boutiques de vente au détail. Ayant occupé un poste d'assistant-gérant(e). Exigences secondaires IV, expérience et formation en esthétique, décoration ou fleuristerie. Apportez C.V.: Boutique Mini-Bulles, Galerie Jonquière.

VOITURIER DEMANDÉ, pour transport, courte et longue distance, soit en Fiat-Bed 4 essieux ou B-Train ou Lo-Bed 4 essieux. Tél. 693-3318, Jacques Laforge, ou 693-1820.

VOUS êtes bénévole dans plusieurs organisations, vous avez de l'enthousiasme, un revenu supplémentaire vous intéresserait, vous êtes la personne que nous recherchons... Nous sommes une PME manufacturière de la région du Saguenay qui veut développer son réseau de vendeurs dans toutes les villes et villages du Saguenay Lac-St-Jean et de la Côte Nord. Si intéressé: 542-0089 jour, 1-800-463-6563 sans frais.

URGENT

AIDE-FAMILIALE, pour famille de 4 enfants à La-terrière, horaire variable. Tél. 678-9781

450 FORMATION

ATELIER de peinture décorative: technique à l'éponge, chiffon, plastique, faux-finis de bois, granite, etc. Durée: 8 semaines. Début: 5 février. Inscription: 548-5207

COURS D'ANGLAIS privés et en groupe. Ariana Vincent Tél. 672-2171.

COURS DE COUTURE, à Chicoutimi et à St-Ambroise dès le 30 janvier. Pour débutant(e)s ou avancé(e)s. Ecole de couture Claude Lussier. Tél. 696-0481.

COURS DE PEINTURE

A l'huile, pour tous. Tél. 545-1471

COURS DE PEINTURE pour adulte, débutant le 20 janvier. Tél. 543-6889.

500 OCCASION D'AFFAIRES

501 Finances

FINANCEMENT D'URGENCE. Investissement d'urgence. Gestion de crise. Tél. 693-4939, poste 122, 1-888-693-4939, poste 122.

PROBLEMES FINANCIERS de \$500 à \$250,000. Demande de prêt assuré 24 heures. Conseiller Bernander. Tél.: 1-800-463-9311, code 8560.

502 Occasion d'affaires

\$\$\$Postes disponibles dans votre région. Aucune expérience requise, temps plein ou partiel, possibilité 900.00\$ et + semaine. Investissement discutable. 25 ans et plus. 1-800-561-1518. (514) 449-4011

À VENDRE: PETITE ENTREPRISE dans le traitement de l'eau par osmose inverse. Tél. 545-3959, 543-5845

Canada et Québec: Subventions, prêts pour petites, moyennes entreprises, nouvelles ou existantes: Renseignements: Centre d'aide pour petites entreprises 1-800-567-2383. Ext. 8

GOVERNEMENT: prêts, subventions pour petites entreprises, nouvelles, existantes. Tél.: 1-800-567-2383 ext. 102.

600 SERVICES PROFESSIONNELS

601 Construction / Rénovation

CONSTRUCTION RENOVATION: intérieure, extérieure, toiture, fenêtres. Travail bien fait garanti. 25 ans d'expérience. Estimation gratuite. Tél. 549-9842.

DESSINATEUR: conception de plans de maison, rénovation, 13 ans d'expérience. Serge Gagnon. Tél. 543-1574.

ESTIMATION GRATUITE: rénovation de maison, portes, fenêtres, revêtement extérieur, couverture, finition sous-sol, armoires. Tél. 693-4499, 693-8754.

HOMME expérimenté offre ses services pour travaux de plastrage, peinture, plafonds texturés. Tél. 693-8158.

PLASTRAGE 18 ans d'expérience dans construction, rénovation. Tél. 695-5780, 693-7208 (page).

604 Offres de services

CONFECTION ET REPARATION de tout genre. Spécialisée en rideaux, coussins et décorations. Couturière d'expérience, pour tous vos projets. Tél.: 548-2090 (soir).

DÉNEIGEMENT industriel et résidentiel, secteur Jonquière, prix compétitif. Tél.: 695-2730

DEVENEZ UN AUTEUR A SUCCES avec notre cours d'écriture par correspondance. Appelez pour obtenir gratuitement notre brochure (1-800-267-1543). L'École de rédaction, 456-38 Av. McArthur, Ottawa, Ontario, K1L 6R2.

FEMME de ménage offre ses services. Tél. 696-1685, demander Claudette. Régénère les meubles de bois, décapage, polissage, vernissage, travail minutieux. Tél. 675-1031.

RESIDENCE d'accueil privé offre un service de gardiennage pour personne âgée ou personne seule, autonome, à la journée, semaine ou longue durée, transport disponible. Tél.: 696-0643, Céline.

605 Service de garde

MILIEU familial, secteur Côte Réserve, places encore disponibles, aussi pour soir et fin de semaine sur demande, reçu impôt. Tél.: 545-2202.

700 MARCHANDISES ET SERVICES

701 A donner

BEAU CHAT noir poil mi-long, opéré, dégriffé aux 4 pattes, cause allergie. Tél.: 541-0289.

702 A vendre ou échanger

SAFARI 377, électrique 1986, 9,400 kilomètres, propre, 1,200\$ ou à échanger. Tél.: 543-9378, 698-9489 (radio-chasseur).

PIÈCES D'AUTOS USAGÉES CHATEAUGUAY 92 ENR.

Ventes de pièces usagées (garanties) Achat et vente d'autos accidentées

4383, rue Châteauguay 1-800-561-7398

Jonquière (Québec) 547-5495

703 Ameublement

AUX MINUTERIES DU QUÉBEC

Vente et achat d'appareils électroménagers, réparation à domicile, pièces neuves et usagées. 1360 boul. Saguenay Est, Chicoutimi. Tél. 543-0000, 545-4386.

BAIN, toilette, réservoir, lavande. Bureau de travail, mélamine bleue, 27"x60", 5 tiroirs. 2 meubles de télévision 1 brun, 15"x36", 1 mélamine blanche avec verre, 20"x60". Fauteuil tubulaire. Causeuse 2 places, 64"x36". Tél.: 549-8685.

CAUSE DÉPART: table, chaises, télé 14" couleur, causeuses cuir, bibliothèque, etc. Tél.: 545-2337.

CAUSE MALADIE: mobilier chambre, réfrigérateur, poêle, congélateur, mobilier salon, étagère, orgue, souffeuse, tondeuse etc. Tél. 548-1827

CONGÉLATEUR 7 pieds cubes, état neuf, 150 \$ non négociable. Tél. 696-3454.

CUISINIÈRE électrique, Kenmore, jaune, très bon état, 100 \$. Tél. 544-4504.

Four encastré noir, très bonne condition, \$100. Tél. 545-4753.

LAVEUSE, sècheuse G.E. blanches, très bonne condition, prix à discuter. Tél.: 693-1573

BESOIN URGENT
de véhicules usagés
de toutes marques pour vente ou pour pièces

Batteries
reconditionnées au prix
des usagées
Garanties 100%
100 jours

PAYSAN 696-1835

Pièces d'autos usagées
228, boul du Royaume, Chicoutimi

Batteries - Moteurs - Transmissions - Portes
Roues - Ailes - Différentiels - Cardans

Les automobiles Blackburn

1361, boul. Saint-Paul, CHICOUTIMI
(À côté de Piscine Soleil)
(Face à ADM Moto)

693-5388

1996 CHRYSLER INTREPID, vert émeraude, 6 cylindres, tout équipée, bas millage. **PRIX SPÉCIAL, À VOIR!**

1995 SUZUKI 4X4, convertible, 15000 km, balance de garantie. État de neuf. **À VOIR!**

1995 GRAND CHEROKEE LAREDO, tout équipée de A à Z. Select Track, bas millage, état de neuf. **À VOIR!**

1993 DODGE DAKOTA, King Cab, 4X4, Sport, 6 cylindres, magnum, manuelle, boîte en fibre, rachat. **PRIX SPÉCIAL: 14 995 \$**

1989 FORD F-150 LARIAT, 4X4, 6 cylindres, automatique, air climatisé, vitres, barres de portes électriques, état de neuf. **À VOIR!**

1994 DODGE COLT ES, 2 portes, automatique, seulement 34 000 km, verte. **PRIX SPÉCIAL! À VOIR!**

1994 CHRYSLER NEW YORKER LHS, 4 portes, automatique, verte, tout équipée, bas millage. **PRIX SPÉCIAL, À VOIR!**

1991 PONTIAC SUNBIRD LE, 2 portes, automatique, 41 000 km. **PRIX SPÉCIAL, À VOIR!**

ADM

LIQUIDATION DE JANVIER

Habits de motoneige tout cuir de CKX Régulier 599 \$ Spécial **449⁹⁵\$**

Cuir et nylon Régulier 467 \$ Spécial **319⁹⁵\$**

Bottes CKX Modèle 806-01 Régulier 87⁹⁵\$ Spécial **49⁹⁵\$**

HUILE en vrac Hipertech semi-synthétique 4 litres **14⁹⁵\$** 20 litres **64⁹⁵\$**

HABITS de motoneige en nylon 420 deniers ISOLATION SUPÉRIEURE EDCO Régulier 296,95 \$ SPÉCIAL **239⁹⁵\$**

LOT D'HABITS DE MOTONEIGE

VORTEX - COLD-WAVE - ENTRAIND 50 %

Jusqu'à épuisement de la marchandise et ne peut être jumelée avec une autre promotion. **549-7972** Modèle peut différer - Plan mise de côté 1354, boul. Saint-Paul, Chicoutimi

ACCESSOIRES DE MOTOS - MOTONEIGES SAGUENAY INC.

AUTO NORD 2250

Les spécialistes de la vente entre particuliers et nous pouvons vendre votre voiture pour vous

Financement sur place: Profitez des taux très avantageux

8.1% Pour les modèles 1994-1995-1996 **8.6%** Pour les modèles 1990-1991-1992-1993

AUTOMOBILES

1993 PONTIAC GRAND PRIX
4 portes, blanche, 62 500 km, équipée au complet, garantie 12 mois/24 000 km.

1993 CHEVROLET CAVALIER
4 portes, verte, moteur V6, 3.1, automatique, équipement complet, garantie 12 mois/20 000 km.

1992 DODGE COLT 200 GT
3 portes, blanche, transmission manuelle, intérieur rouge, garantie 12 mois/20 000 km.

1991 HONDA CIVIC SI
3 portes, transmission manuelle, blanche, garantie 12 mois/20 000 km, air climatisé.

1991 MAZDA 323 PROTEGE
4 portes, transmission manuelle, rouge, peinture neuve, garantie 12 mois/20 000 km.

1990 DODGE COLT 200 E
3 portes, couleur sable, intérieur tan, manuelle, garantie 12 mois/20 000 km.

1990 HONDA CIVIC DX
4 portes, manuelle, couleur blanche, très propre, garantie 12 mois/20 000 km.

1990 PONTIAC GRAND PRIX LE
Moteur 3.1, couleur bleu foncé, tout équipée, garantie 12 mois/20 000 km.

1989 CHEVROLET CAVALIER
4 portes, automatique, bleue.

1989 PONTIAC SUNBIRD GT
2 portes, automatique, couleur noire.

CAMIONS

1995 CHEVROLET S10
Cab 1/2, 5 vitesses, état de neuf.

1994 CHEVROLET 1/2 tonne
Cabine allongée, rouge et gris, sièges baquets, tout équipé.

1992 DODGE DAKOTA 2X4
Cabine allongée, moteur 318, automatique, couleur noire.

1991 DODGE DAKOTA 4X4
Cabine allongée, moteur 318, automatique, couleur blanche.

1991 DODGE GRAND CARAVAN
7 places, avec air climatisé, couleur bleue, V6, garantie 12 mois/20 000 km.

1990 CHEVROLET 4X4
1/2 tonne, couleur rouge, moteur 305, automatique.

1990 FORD 1/2 tonne 2X4
5 vitesses, V8, 302, couleur verte.

1990 CHEVROLET 1/2 tonne 4X4
Cabine allongée, automatique, très propre.

1989 FORD 1/2 tonne 2X4
Avec plate-forme, 5 vitesses, moteur 6.

1989 GMC 1/2 tonne 2X4
V6, 4.3, 5 vitesses, couleur bleue.

AUTO NORD 2250 2250, rue Roussel Chicoutimi (nord) **698-2250**

MOBILIER CUISINE, 6 chaises métal, table mélamine blanche, 450\$. Poêle blanc 50\$, laveuse, sècheuse jaunes, 75\$. Tél. 545-6360.

MOBILIER DE CHAMBRE, 3 commodes, base lit queen, gris, 90\$/ensemble. Tél. 696-0847.

SPECIAL laveuse, sècheuse 2275\$. Garanties un an pièces et main-d'œuvre. Appel de service 15\$. Appareils O-Sag. Tél. 545-1459.

704

Animaux

1 CHIOTS Labrador, pure race, prix spécial 50\$. Tél. 676-2227.

1 SEUL CENTRE DE DRESSAGE AVEC LES MAÎTRES CHIENS Enr. Problèmes avec votre chien, n'hésitez plus, **pension/dressage**, maternel, obéissance, garde, protection, chasse, spécialité cinéma et chien de traîneau. Avec **certificat de réussite**. Plus de 25 ans d'expérience à votre service. Saguenay: 1-418-540-0891 Lac-St-Jean: 668-5037. À vendre: FOX Terrier, Berger Allemand, Golden.

5 petits caniches miniatures, tél. 672-2942.

A VENDRE: superbes chiots Golden Retriever, pure race, 75\$/chaque. Tél. 547-1536.

AMIS FIDÈLES 3 chiots croisés poil long, 8 semaines 25\$ chacun. Tél. 548-9207.

AUBAINE CHIOTS HUSKY vaccinés, pure race, 125\$. Tél. 544-7369.

BOXER, 1 1/2 an, opéré, en cours de dressage, 200\$. Tél. 545-3350, Josée ou Gary.

CANICHE miniatures, aussi Toy, chiots et adultes enregistrés, 150\$ et plus. Tél. 373-2471.

CHATONS Himalayen, Silver Chinchilla, exotiques, enregistrés, lignée de champion, élevage Régence, Tél. 549-4708.

CHIOT SHIH TZU, 6 mois, vacciné, vermifugé, propre à laitière, 175\$. Tél. 693-0438.

CHIOT Shih-Tzu, femelle, 10 semaines, vaccinée, propre. Cause: allergies. Tél. 544-7607.

CHIOTS Canich Toy, Cocker, Dalmatien, pure. Aussi croisés. Mâles pour accouplement. Tél. 673-7065, 673-1808.

CHIOTS Bichon Maltais, mélangés Chihuahua, 5 semaines, soignés, vermifugés, 175 \$/mois. Aussi chiots Husky, 25 \$ à 75 \$. Tél. 698-8854, 549-1128.

CHIOTS Caniche, Shih-Tzu, Cocker, enregistrés ou non. Aussi mâle pour accouplement. Tél. 545-3082.

CHIOTS Springler Anglais, Boxeur, Rottweiler, Caniche miniatures, Pékinois, Shetland (mini Colley), vendus avec garantis. Aussi service d'accouplement: Caniche miniatures, Bichon Maltais, Poméranien, Pékinois, Pinscher, Lasha Apso, Shih-Tzu, Boston Terrier, Rotweiller (165 livres), Berger Allemand. Tél. 545-9527, du lundi au vendredi, de 8h00 à 17h00, samedi de 8h00 à 16h00.

CHIOTS SPRINGER, 6 semaines, enregistrés, Informations: Ferme du Portage 678-2277, Martin.

CHIOTS Teckel, pure race, vaccinés, vermifugés, femelles 325\$ mâles 275\$. Tél. 542-1473.

CHIOTS Chihuahua, 4 à 6 livres, vermifugés, propres. Tél. 672-2064.

CHIOTS GOLDEN Retriever, compagnon idéal pour enfants, 150\$/chacun. Tél. 695-0702.

CHIOTS SCHNAUZER nés le 24 novembre, 2 mâles, 1 femelle, laissés 200\$. Tél. 690-1081 Jocelyne, laissez message.

DERNIÈRE CHANCE! Nouveau prix. Chiots Marin de Naples. Tél. 673-4942.

JUMENT 10/ans Appendix selle anglaise, Champion Junior, 1991-92-93, Saguenay Lac St-Jean, idéale pour enfant, excellent caractère, prix à discuter. Chantale Fortin Tél. 678-9173, 543-6159.

JUMENT 5 ans, très bien domptée, prix à discuter. Tél. 545-4036.

LA MARTINGALE

Randonnées équestres et promenades en carriole dans un décor enchanteur.

Toute la magie de l'hiver à votre portée.

Prenez rendez-vous avec M. Robitaille à:

673-3956 ou 673-4410.

POULETS de grains, 7 à 10 livres, 1.90 \$/livre. Veau pour congélateur, 1.70 \$/livre, débité et emballé. Tél. 543-3722.

TROUPEAU COMPLET comprenant 12 vaches de boucherie de race Charolais et Simmentale, saillies par insémination artificielle, devant veler au printemps. Tél. 662-2479, 668-7115.

705

Antiquités

ANTIQUITES, brocantes, 4000 Chemin-du-Cap, St-Honoré. Tél. 673-3244.

ANTIQUITES ANTIQUITES

Le seul endroit où vous pouvez vous procurer de magnifiques meubles d'époque et pièces de collection

entièrement d'origine, les seuls qui conservent leur valeur.

Marché d'antiquité

5922 Boul. Talbot

Tél. 678-2775

N.B.: Ne jamais acheter ou vendre sans nous rencontrer.

Ouvert seulement le samedi et le dimanche 9h00 à 17h00

BOULIQUE d'antiquités ouvert samedi, dimanche, de 11h00 à 17h00, au 643 Racine Est. Tél. 696-0868.

706

Bois de chauffage

BOULEAU VERT rond 37\$/corde, fendu 42 \$/corde. Possibilité de scier sur place 25 \$/corde pour le 8" 40 \$/tonne métrique. Tél. 673-3425.

CROUTE DE BOULEAU, 10\$/paquet. 112 de la Pénée, Laternière (arrière Supérieur Propane). Tél. 545-2893.

TREMBLE SEC, 32\$/sur place, 37\$ à La Baie, 42\$ à Chicoutimi. Tél. 544-7098, 544-4842.

707

Coin du bébé

RECHERCHE siège d'auto 20 livres et plus. Tél. 544-7369.

709

Divers

2 PORTES extérieures aluminium. Ensemble de douille pour lit 60", prix à discuter. Tél. 696-0050.

20 FOSSES SEPTIQUES, flotteurs pour quai, 300 portes de chambres, 30 portes d'acier 59.95 \$, 10 cheminées, 2100, claquage de vinyle, tôles de couleurs à 50 \$, laine minérale et styrofoam, 25 châssis neufs. Noël Bouchard, 346-5644.

500 CHAISES empilables plastique et métal. 12 Trans-palette capacité de 5,000 livre/Ch. 6 lits d'hôpital. Une génératrice 12 kilowatt diesel. Un lot de tissus à la verge de bonne qualité. Tél. 342-6774, 275-4046.

A VENDRE: Billets pour BackStreet Boy. Tél. 549-1812.

A VOIR! UNIVERS DE LA COULEUR: 296 AVENUE STE-ANNE, CHICOUTIMI. VENTE, REPARATION DE TOILES VERTICALES, HORIZONTALES. MANUFACTURIER FERNAND TREMBLAY, TEL.: 543-0432.

ANTENNE PARABOLIQUE, 7.5', avec moteur, récepteur et 2 décodeurs, excellente condition, valeur 3,400\$, laissée pour seulement 1,600\$. Tél. 690-6413, Serge.

ARCTIC CAT 440, 2 fours à céramique, 600\$/les deux, réfrigérateur, piano, skis de fond Atomic, grandeur 8, dame, servis 2 fois, valeur 350\$, laissés 200\$. RECHERCHE tracteur 2X4, 4X4, avec souffleur et pelle loader, bon état. Tél. 548-8886.

ARGENT: achat ou prêt sur marchandise électronique de valeur. Tél. 543-PRET (7738).

CHAUFFE-EAU à l'huile, débit 200 gallons/heure, excellente condition. Tél. 677-3352, 693-2094.

DEMANDE BILLETS pour Back Street Boy. Tél. 549-2566.

DEUX chauffe-eau 40 gallons et 60. Causeuse verte, en cuir. Meubles divers. Poêles. Réfrigérateur vert. Laveuses. Sècheuses. Tél. 698-0356 17h00.

Dormants de chemin de fer (ties) usagés, idéal pour mur de soutènement. Approches pour pont. Tél. 541-3250.

LA BAIE: cabane à pêche, 10X12, isolée, montée sur ski. Tél. 544-7654.

LA BAIE: Très belle cabane à pêche, 10X12, isolée, 2 ans d'usage, sur trailer, 1,000\$ ferme. Tél. 275-0513, 275-4378.

ORDINATEUR 386, 40 mhz avec modem et logiciel, 500 \$. Ensemble de golf, droitier, idéal pour débutant, 100 \$. Tél. 549-7434.

POULETS de grain de 9 à 10lbs, lapin, oeufs bruns, élevés sur ferme biologique. Tél. 542-0056.

POULETS de grains, 7 à 10 livres, 1.90 \$/livre. Veau pour congélateur, 1.70 \$/livre, débité et emballé. Tél. 543-3722.

SECRETAIRE noir, tiroirs; meuble stéréo Kenwood noir, meuble micro-ondes blanc, 2 petites tables. Tél. 542-7617.

SERVICE DE CONTENEUR

Métaux et déchets, location de loader avec fourche, service de plate-forme 10 roues.

Tél. 418-695-2730

SOUFFLEUSE et pièces. Pompe à l'huile et cylindre. Moteur 3 à 16H.P. Soudeuse au gaz, grappe pour tracteur. Moteur Onands diesel 2 cylindres. Tél. 673-4124.

TABLES de billard, achat, vente. Tél. 690-0580, 418-679-1484, 679-3505.

TRAÎNEAUX pour chevaux. Possibilité de faire des ballades en traineau. Tél. 673-3041.

TROUPEAU COMPLET comprenant 12 vaches de boucherie de race Charolais et Simmentale, saillies par insémination artificielle, devant veler au printemps. Tél. 662-2479, 668-7115.

VOUS VOULEZ vous débarrasser de votre neige, à prix compétitif, secteur Jonquière. Tél. 695-4865, 696-5349 (page).

710

Equipelement de bureau

FAX 210 Canon, valeur 1,400\$, laisse 700\$ négociable. Comme neuf. Tél. 542-0087.

711

Equipelement de commerce et restaurant

EQUIPEMENT MB enr. Achat, vente d'équipement de restauration et d'hôtellerie, usagés ou neufs. Tél.: 349-2966, 662-0160 (cellulaire).

USAGÉES

1995 VW Jetta GL

Turbo diesel, climatiseur, suédé, 67 069 km.

1993 VW Jetta GL

Climatiseur, toit ouvrant, régulateur de vitesse, manuelle, turquoise, 79 971 km.

1993 VW Jetta GL

Climatiseur, manuelle, rouge, 95 080 km.

1992 VW Jetta GL

Climatiseur, sièges chauffants, régulateur de vitesse, manuelle, noire, 125 207 km.

1992 VW Jetta GL

Climatiseur, sièges chauffants, régulateur de vitesse, manuelle, noire, 125 207 km.

1992 VW Passat GL

Automatique, climatiseur, vitres et barres de portes électriques, bleue, garantie 7 août 1997 ou 120 000 km complet, 72 553 km.

EXCELLENTE CONDITION 11 995 \$

1992 VW Passat GL

Automatique, climatiseur, vitres et barres de portes électriques, verte, garantie juillet 1998 ou 135 000 km motopropulseur, 105 532 km.

1991 VW Passat

Familiale, automatique, climatiseur, régulateur de vitesse, vitres et barres de portes électriques, verte, 145 195 km.

1991 VW Passat CL

Manuelle, climatiseur, noire, 137 660 km.

1991 VW Jetta

Turbo diesel, climatiseur, régulateur de vitesse, blanche, garantie jusqu'en novembre 1997 ou 125 000 km motopropulseur, 103 471 km.

1990 VW Jetta GL

Toit ouvrant, manuelle, verrouillage électrique des portes, verte.

1990 Plymouth

Sundance

Automatique, 4 portes, radiocassette AM-FM stéréo, blanche, 141 854 km.

3995 \$

1989 Subaru Justy

Automatique, radio AM-FM stéréo, blanche, très propre, 98 223 km.

2495 \$

1988 Dodge Daytona

Manuelle, vitres et barres de portes électriques, miroirs et sièges électriques, T-Top, mags, bleue, 121 464 km.

DÉMONSTRATEUR

1996 VW Jetta GL

Manuelle, climatiseur, verte, 19 532 km.

Action Volkswagen

UNE ÉQUIPE D'ACTIONS!



Concessionnaire, P.-D.G. Dir. général des ventes Dir. commercial Relationniste Conseillers en vente et location

841, boul. du Royaume Ouest - Chicoutimi

545-0626

GRANDE LIQUIDATION DE MOTONEIGES 1997

Sur tous les MODÈLES 1997 en INVENTAIRE, vous obtenez une garantie prolongée de 1 AN sur le moteur soit: 2 ans total

AUSSI VENEZ PROFITER DE NOTRE PROMOTION
AUCUN DÉPÔT - AUCUN PAIEMENT
AUCUN INTÉRÊT JUSQU'EN AVRIL 1997



POLARIS



2028, rue Sainte-Famille
JONQUIÈRE
542-0333

LA PLUS BELLE COUR D'USAGÉES AU LAC-SAINT-JEAN



1996 MXZ 583
1996 FORMULA Z 583
1996 FORMULA SLS FULL 500
1995 FORMULA SS 670
1995 Scandic 500
1994 SUMMIT FULL 583
1994 MACH Z 780
1994 MACH I 670
1994 FORMULA STX places SPÉCIAL
1993 MACH I 670
1993 PLUS E 580
1993 CINX ARCTIC CAT
1993 PLUS XTGR 580
1993 SCANDIC SLT
1993 MACH Z, 4600 KM
1993 GRAND TOURING Arctic Cat
1993 EXT 580Z
1992 PLUS XTGR 580
1992 MACH I XTC
1991 GLX
1991 SAFARI LCE
1990 CHEYENNE
1990 PLUS 521
1990 MX
1989 MX
1989 PLUS

YAMAHA

1996 V-MAX 800
1994 V-MAX 500
1994 V-MAX 600

POLARIS

1996 XCR 440
1996 ULTRA SP 700 RECL.
1995 440 SKS RECL.
1989 INDY SPORT

ARCTIC CAT

1995 WILDCAT TOURING
1994 PUMA 340 petit bijou
1994 EXT 580
1994 CHEETAH 550
1991 PROWLER



706, boul. Sacré-Cœur, Saint-Félicien
Tél.: (418) 679-4775 / Fax: 679-2429

715 Poêle à bois

ANCIEN poêle à bois, couleur blanc, 400 \$, Tél. 544-6795.
COMBUSTION lente HT-2000, porte vitrée laiton, avec bois semi-sec (9 cordes) 2/ans d'usage. Prix 1.280\$. Tél. 693-9385.
POÊLE AUX GRANULES, Koxy, porte vitrée, 45.000 BTU, neuf, 2.000\$. Tél. 544-1419

POÊLE combustion lente pour foyer (encastré). Tél. 678-3333

POÊLE aux granules Koxi, 45.000 BTU, servi 3 mois, prix spécial. Tél. 696-4393.

SPÉCIAUX sur 5 poêles haute technologie plus 15 poêles à combustion lente. Aussi cheminées 2,100 degrés. Quincaillerie Du Moulin, 1387, boul. Saguenay Est, Chicoutimi. Tél. 545-9119

718 Vêtements

ACHETERAIS manteaux fourrure usagés, donne entre 40 \$ et 50 \$. Tél. 547-6103.

HABIT de motoneige en cuir noir, grandeur 44, marque Taurus, très bon état, 275\$. Tél. 545-2375
LES torchons de la Reine: Vêtements d'occasions de qualité. Prix avantageux. Sur rendez-vous. Tél. 590-0259

MANTEAU DE CASTOR, grandeur 16 ans, Tél. 543-0670

MANTEAU de fourrure Lynx, (dame), 9-10 ans, prix de débarras. Tél. 542-1034, 695-2604.

MANTEAU de loup, mi-long, grandeur 38-40, porté 5 ans seulement, 500\$. Tél. 548-3574

MANTEAU long en chat sauvage 12 ans et chapeau (femme) en bon état. Tél. 545-6250

ROBE de mariée (9 ans), traine et accessoires, 1200 \$ laissée 600 \$. Tél. 698-0164.

ROBE DE MARIÉE grandeur 11/12 ans avec accessoires (bouquets de soie etc.). Tél. 677-3175.

ROBE DE MARIÉE satin blanc, corsage perlé, accessoires inclus, 1.000\$ négociable. Tél. 690-5021.

ROBE DE MARIÉE, style Sissi, grandeur 12-14, impeccable. Tél. 542-2837

ROBE DE MARIÉE, avec traine, grandeur 5 ans, et accessoires. Tél. 549-1742

ROBE DE MARIÉE, juin 1996, grandeur 7 ans, valeur 500\$, laissée 300\$. Tél. 544-1055

SUPERBE robe de mariée, satin blanc, grandeur 7-9, épaules dégagées avec accessoires, 550\$. A voir. Tél. 693-6227 (répondeur).

800 SPORTS / LOISIRS

801 Articles de sports

Ensemble de golf comprenant 8 fers Big Bertha Callaway, tiges en graphite Reg. Flex, pour homme droitier, neufs, encore dans la boîte, \$1.300. Valeur 2.000\$. Tél. 549-9250.

EQUIPEMENT de ski alpin, presque neuf, bottes 8, skis 185cm., 200 \$. Tél. 698-4216.

PLANCHE À NEIGE Burton Air 4.1, 1.39m, parfaite condition., Tél. 693-8754, 693-4499.

SKI ALPIN Élan 155cm, fixations Tyrolia, bottes Muñari pour junior +, excellente condition, 200\$. Pantalon de ski alpin neuf, 50\$. Tél. 544-5521

SKI ALPIN KASTLE 190cm, bottes Nordica grandeur 8-9 homme. Ski alpin Atomic 170cm, bottes Nordica grandeur 7-8 femme. Tél. 698-1394.

SKIS alpin Head, fixations Tyrolia, bottes Alpina 5.1/2 à 7, 150 \$ ensemble. Skis fond, bottes, 25 \$. Luge 3 skis, 15 \$. Tél. 548-6597.

804 Chasse et pêche

CABANE à pêche 8X12, isolée, 2 bancs-lit, poêle à bois, éclairage 12 Volt, radio-cassettes intégré. Tél. 548-4174

CABANE À PÊCHE, 8X5, sur skis, très propre, située à Ste-Rose-du-Nord, 300\$. Tél. 543-0853

FUSIL calibre 12, Remington 1100, Magnum, semi-automatique + deuxième canon 25". Tél. 548-9529

805 Musique et accessoires

Ampli de base Yorkville, 80 watts, \$250. Tél. 545-4856.

AMPLIFICATEUR QUAD, 405, 220 Watts, pré-amplificateur QUAD-33, machine à cassette NAD, 2 colonnes de son Radford Monitor, 300\$/ensemble. Tél. 481-2954

CONSOLE mixeur Fostex 12 entrées, état neuf, \$750. Tél. 690-0049.

DISCO Carol Gauthier pour noces, party et réceptions, Saguenay-Lac-Saint-Jean. Tél. 543-5875.

GUITARE électrique et amplificateur Samick avec étui, fil, pied. Tél. 543-0824 ou 540-3182

Guitare électrique GODIN, comme neuve, \$675. Aussi: cours de guitare tous genres. Tél. 543-7184.

JOUEUR de batterie, 16 ans d'expérience, offre ses services pour donner des cours pour débutants. Session commençant le 21/01/97. Tél. 544-6558, 544-8394.

SYSTEME de son Sony pour automobile. Chargeur 10 disques compact et radio-cassette am/fm 25 w/canal. Entièrement digital. 2 semaines d'utilisation. Cause: départ. Valeur 800\$, laissée 400\$ ferme les deux. Garantie août 1999. Possibilité d'installation. Tél. 547-2976 Stéphane, 541-2393 pagette

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

PIANO à queue Yamaha G2, 57" (170cm), excellent état, comme neuf. Piano droit Mason & Risch. Tél. 543-8505.

PIANO droit, ancien, bon état, 900\$ négociable. Tél. 549-4007

SYNTHÉTISEUR Roland D-10, basse Fender Jazz et ampli Peavey Mark III, 150 W avec caisses. Prix à discuter. Tél. 542-0508, Pierre.

806 Ordinateurs et jeux

120 MH Pentium, 16 megs, disque 1.3 GB, écran, modem, logiciels, \$1.200. Tél. 697-0576, après 18h00.

486 DX2-66 8 meg, 250 meg SVGA couleur, 28. 875\$. Tél. 544-5636

486 DX2-80, 24 MEG de RAM, tout équipé. Tél. 698-2770.

486-SLC2-66MHZ, 8 meg Ram, HDD 270 meg, VGA, modem 2400, \$650. Tél. 541-3492.

486DX33, 8 MG RAM, 115 MG disque, 14" VGA, clavier, souris, 650 \$. Tél. 549-1514

80-286. AT Compatible IBM, 16 mega hertz, lecteur 3.5, imprimante 9 aiguilles, souris, caisse de feuille, Tél. 545-2630 (après 17h00)

ACHAT, vente, entretien et réparation d'ordinateurs, imprimantes et pièces usagées. ORDINATEUR SAGUENAY, tél. 673-1847.

Achetez votre ordinateur, directement de l'usine d'assemblage. INFORMATIQUE PRM. Tél. 690-3006, 693-5410, soir sur semaine.

ACHETONS vendons échangeons: Nintendo et super, Genesis, Game Boy, etc. Tél. 544-6747

COMPAQ 486DX2, 900MB, disque dur, lecteurs 3.1/2, 5.1/4, CD-ROM, Sound Blaster, modem, SVGA, 14", Windows 95, 100 logiciels. Tél. 547-8690

DISQUE dur Conner 250 Mo, contrôleur fast IDE, contrôleur standard 16 bits. Tél. 674-2232

MICRO Contact: spécial Pentium 120, équipement complet, 1.509\$. Tél. 698-2993

ORDINATEUR 386 ASI, écran couleur 14", clavier, imprimante, colonnes de son, carte de son, logiciels, excellent état. Tél. 547-4593 (après 18h00).

ORDINATEUR 386 SX16, 2 megs, lecteur 1.44, disque rigide 40 megs (28MS), moniteur VGA, Delta couleur, imprimante Citizen, coprocesseur 387SX. Etat neuf. Tél. 549-6376 souper et soirée.

PENTIUM 60, CD-ROM, 4X, multimédia, son stéréo, modem, clavier, souris, 1.100\$. Tél. 548-4769.

SPECIAL DE DÉMÉNAGEMENT, visitez nos nouveaux locaux au 56 rue Du Pont, Chicoutimi-nord et bénéficiez de rabais tels que: Quantum 2.1 GIGS, 345\$. 16 megs EDO 90\$. Paquet 25 disquettes 7.25\$. Tél. 693-3306 Cyber Informatique.

VOUS AVEZ des troubles avec votre Windows 95/Internet? Vous cherchez des pièces d'ordinateur neuf ou des systèmes complets? Nous avons la solution pour vous. Spécial du mois: Système Multimédia P150+, Vidéo 3D 2MB/MPEG, 16 MB EDO, HD, 1.3G, CD-ROM 8X, carte de son, haut-parleurs, Modem 33.6k, Win95 1447 \$. Cours pour débutants inclus. Service et installation à domicile.

Autres spéciaux: Clavier Win95 24 \$. CD-ROM 8X 139 \$. Mémoire vive 16 MB EDO 98 \$. PC-Doc 54705927.

ACHAT, vente, entretien et réparation d'ordinateurs, imprimantes et pièces usagées. ORDINATEUR SAGUENAY, tél. 673-1847.

Achetez votre ordinateur, directement de l'usine d'assemblage. INFORMATIQUE PRM. Tél. 690-3006, 693-5410, soir sur semaine.

ACHETONS vendons échangeons: Nintendo et super, Genesis, Game Boy, etc. Tél. 544-6747

COMPAQ 486DX2, 900MB, disque dur, lecteurs 3.1/2, 5.1/4, CD-ROM, Sound Blaster, modem, SVGA, 14", Windows 95, 100 logiciels. Tél. 547-8690

DISQUE dur Conner 250 Mo, contrôleur fast IDE, contrôleur standard 16 bits. Tél. 674-2232

MICRO Contact: spécial Pentium 120, équipement complet, 1.509\$. Tél. 698-2993

ORDINATEUR 386 ASI, écran couleur 14", clavier, imprimante, colonnes de son, carte de son, logiciels, excellent état. Tél. 547-4593 (après 18h00).

ORDINATEUR 386 SX16, 2 megs, lecteur 1.44, disque rigide 40 megs (28MS), moniteur VGA, Delta couleur, imprimante Citizen, coprocesseur 387SX. Etat neuf. Tél. 549-6376 souper et soirée.

PENTIUM 60, CD-ROM, 4X, multimédia, son stéréo, modem, clavier, souris, 1.100\$. Tél. 548-4769.

SPECIAL DE DÉMÉNAGEMENT, visitez nos nouveaux locaux au 56 rue Du Pont, Chicoutimi-nord et bénéficiez de rabais tels que: Quantum 2.1 GIGS, 345\$. 16 megs EDO 90\$. Paquet 25 disquettes 7.25\$. Tél. 693-3306 Cyber Informatique.

VOUS AVEZ des troubles avec votre Windows 95/Internet? Vous cherchez des pièces d'ordinateur neuf ou des systèmes complets? Nous avons la solution pour vous. Spécial du mois: Système Multimédia P150+, Vidéo 3D 2MB/MPEG, 16 MB EDO, HD, 1.3G, CD-ROM 8X, carte de son, haut-parleurs, Modem 33.6k, Win95 1447 \$. Cours pour débutants inclus. Service et installation à domicile.

Autres spéciaux: Clavier Win95 24 \$. CD-ROM 8X 139 \$. Mémoire vive 16 MB EDO 98 \$. PC-Doc 54705927.

ACHAT, vente, entretien et réparation d'ordinateurs, imprimantes et pièces usagées. ORDINATEUR SAGUENAY, tél. 673-1847.

Achetez votre ordinateur, directement de l'usine d'assemblage. INFORMATIQUE PRM. Tél. 690-3006, 693-5410, soir sur semaine.

ACHETONS vendons échangeons: Nintendo et super, Genesis, Game Boy, etc. Tél. 544-6747

COMPAQ 486DX2, 900MB, disque dur, lecteurs 3.1/2, 5.1/4, CD-ROM, Sound Blaster, modem, SVGA, 14", Windows 95, 100 logiciels. Tél. 547-8690

DISQUE dur Conner 250 Mo, contrôleur fast IDE, contrôleur standard 16 bits. Tél. 674-2232

MICRO Contact: spécial Pentium 120, équipement complet, 1.509\$. Tél. 698-2993

ORDINATEUR 386 ASI, écran couleur 14", clavier, imprimante, colonnes de son, carte de son, logiciels, excellent état. Tél. 547-4593 (après 18h00).

ORDINATEUR 386 SX16, 2 megs, lecteur 1.44, disque rigide 40 megs (28MS), moniteur VGA, Delta couleur, imprimante Citizen, coprocesseur 387SX. Etat neuf. Tél. 549-6376 souper et soirée.

PENTIUM 60, CD-ROM, 4X, multimédia, son stéréo, modem, clavier, souris, 1.100\$. Tél. 548-4769.

SPECIAL DE DÉMÉNAGEMENT, visitez nos nouveaux locaux au 56 rue Du Pont, Chicoutimi-nord et bénéficiez de rabais tels que: Quantum 2.1 GIGS, 345\$. 16 megs EDO 90\$. Paquet 25 disquettes 7.25\$. Tél. 693-3306 Cyber Informatique.

VOUS AVEZ des troubles avec votre Windows 95/Internet? Vous cherchez des pièces d'ordinateur neuf ou des systèmes complets? Nous avons la solution pour vous. Spécial du mois: Système Multimédia P150+, Vidéo 3D 2MB/MPEG, 16 MB EDO, HD, 1.3G, CD-ROM 8X, carte de son, haut-parleurs, Modem 33.6k, Win95 1447 \$. Cours pour débutants inclus. Service et installation à domicile.

Autres spéciaux: Clavier Win95 24 \$. CD-ROM 8X 139 \$. Mémoire vive 16 MB EDO 98 \$. PC-Doc 54705927.

ACHAT, vente, entretien et réparation d'ordinateurs, imprimantes et pièces usagées. ORDINATEUR SAGUENAY, tél. 673-1847.

Achetez votre ordinateur, directement de l'usine d'assemblage. INFORMATIQUE PRM. Tél. 690-3006, 693-5410, soir sur semaine.

ACHETONS vendons échangeons: Nintendo et super, Genesis, Game Boy, etc. Tél. 544-6747

COMPAQ 486DX2, 900MB, disque dur, lecteurs 3.1/2, 5.1/4, CD-ROM, Sound Blaster, modem, SVGA, 14", Windows 95, 100 logiciels. Tél. 547-8690

DISQUE dur Conner 250 Mo, contrôleur fast IDE, contrôleur standard 16 bits. Tél. 674-2232

MICRO Contact: spécial Pentium 120, équipement complet, 1.509\$. Tél. 698-2993

ORDINATEUR 386 ASI, écran couleur 14", clavier, imprimante, colonnes de son, carte de son, logiciels, excellent état. Tél. 547-4593 (après 18h00).

ORDINATEUR 386 SX16, 2 megs, lecteur 1.44, disque rigide 40 megs (28MS), moniteur VGA, Delta couleur, imprimante Citizen, coprocesseur 387SX. Etat neuf. Tél. 549-6376 souper et soirée.

PENTIUM 60, CD-ROM, 4X, multimédia, son stéréo, modem, clavier, souris, 1.100\$. Tél. 548-4769.

SPECIAL DE DÉMÉNAGEMENT, visitez nos nouveaux locaux au 56 rue Du Pont, Chicoutimi-nord et bénéficiez de rabais tels que: Quantum 2.1 GIGS, 345\$. 16 megs EDO 90\$. Paquet 25 disquettes 7.25\$. Tél. 693-3306 Cyber Informatique.

VOUS AVEZ des troubles avec votre Windows 95/Internet? Vous cherchez des pièces d'ordinateur neuf ou des systèmes complets? Nous avons la solution pour vous. Spécial du mois: Système Multimédia P150+, Vidéo 3D 2MB/MPEG, 16 MB EDO, HD, 1.3G, CD-ROM 8X, carte de son, haut-parleurs, Modem 33.6k, Win95 1447 \$. Cours pour débutants inclus. Service et installation à domicile.

Autres spéciaux: Clavier Win95 24 \$. CD-ROM 8X 139 \$. Mémoire vive 16 MB EDO 98 \$. PC-Doc 54705927.

ACHAT, vente, entretien et réparation d'ordinateurs, imprimantes et pièces usagées. ORDINATEUR SAGUENAY, tél. 673-1847.

Achetez votre ordinateur, directement de l'usine d'assemblage. INFORMATIQUE PRM. Tél. 690-3006, 693-5410, soir sur semaine.

ACHETONS vendons échangeons: Nintendo et super, Genesis, Game Boy, etc. Tél. 544-6747

COMPAQ 486DX2, 900MB, disque dur, lecteurs 3.1/2, 5.1/4, CD-ROM, Sound Blaster, modem, SVGA, 14", Windows 95, 100 logiciels. Tél. 547-8690

DISQUE dur Conner 250 Mo, contrôleur fast IDE, contrôleur standard 16 bits. Tél. 674-2232

MICRO Contact: spécial Pentium 120, équipement complet, 1.509\$. Tél. 698-2993

ORDINATEUR 386 ASI, écran couleur 14", clavier, imprimante, colonnes de son, carte de son, logiciels, excellent état. Tél. 547-4593 (après 18h00).

ORDINATEUR 386 SX16, 2 megs, lecteur 1.44, disque rigide 40 megs (28MS), moniteur VGA, Delta couleur, imprimante Citizen, coprocesseur 387SX. Etat neuf. Tél. 549-6376 souper et soirée.

PENTIUM 60, CD-ROM, 4X, multimédia, son stéréo, modem, clavier, souris, 1.100\$. Tél. 548-4769.

SPECIAL DE DÉMÉNAGEMENT, visitez nos nouveaux locaux au 56 rue Du Pont, Chicoutimi-nord et bénéficiez de rabais tels que: Quantum 2.1 GIGS, 345\$. 16 megs EDO 90\$. Paquet 25 disquettes 7.25\$. Tél. 693-3306 Cyber Informatique.

VOUS AVEZ des troubles avec votre Windows 95/Internet? Vous cherchez des pièces d'ordinateur neuf ou des systèmes complets? Nous avons la solution pour vous. Spécial du mois: Système Multimédia P150+, Vidéo 3D 2MB/MPEG, 16 MB EDO, HD, 1.3G, CD-ROM 8X, carte de son, haut-parleurs, Modem 33.6k, Win95 1447 \$. Cours pour débutants inclus. Service et installation à domicile.

Autres spéciaux: Clavier Win95 24 \$. CD-ROM 8X 139 \$. Mémoire vive 16 MB EDO 98 \$. PC-Doc 54705927.

ACHAT, vente, entretien et réparation d'ordinateurs, imprimantes et pièces usagées. ORDINATEUR SAGUENAY, tél. 673-1847.

Achetez votre ordinateur, directement de l'usine d'assemblage. INFORMATIQUE PRM. Tél. 690-3006, 693-5410, soir sur semaine.

ACHETONS vendons échangeons: Nintendo et super, Genesis, Game Boy, etc. Tél. 544-6747

COMPAQ 486DX2, 900MB, disque dur, lecteurs 3.1/2, 5.1/4, CD-ROM, Sound Blaster, modem, SVGA, 14", Windows 95, 100 logiciels. Tél. 547-8690

900 AVIS

901 Activités diverses

CHERCHONS jeunes joueurs d'échecs (6 à 9 ans) pour former un club. Tél. 547-5466 demandez Isabelle.

902 Agences de rencontre

COEUR en péril est une agence sérieuse pour les femmes et les hommes à la recherche de l'âme sœur. Tél. 695-4636

903 Messages personnels

HOMMES OFFRENT leurs services pour femme seulement. Discretion garantie. 690-9411, 698-6405.

LES ANNONCES CLASSÉES

FORMULE 6/24

Achetez 6 jours à prix régulier obtenez jusqu'à 24 jours à

25% de rabais

545-4014

668-4506

679-3832

LE QUOTIDIEN

310898

LA BELLE AUBAINE D'ENFANTS NOUVEAU CONCEPT

Commerce au détail de couches jetables, vêtements pour enfants et accessoires.

Carières



Cégep de Jonquière

Le Cégep de Jonquière requiert, pour la session hiver 1997, les services de professeurs ou professeurs à temps partiel pour les départements suivants:

INFORMATIQUE

Exigence:

- Baccalauréat en informatique ou diplôme connexe avec spécialisation en informatique.

ART ET TECHNOLOGIE DES MÉDIAS - ACTUALITÉ

Exigence:

- Diplôme universitaire dans une discipline appropriée et/ou expérience en journalisme.

ALLEMAND

Exigences:

- Baccalauréat en études allemandes ou l'équivalent.
- Formation pertinente dans l'enseignement des langues secondes.

Un programme d'accès à l'égalité en emploi pour les femmes est en vigueur au Cégep de Jonquière.

Faire parvenir votre curriculum vitae complet accompagné de vos relevés de notes universitaires avant 16 h 30, le 24 janvier 1997, au...

Cégep de Jonquière
a/s Directeur des ressources humaines
2505, rue Saint-Hubert
Jonquière Québec
G7X 7W2

341177

SPX AUTOMOTIVE DIAGNOSTICS INC.

(Bear Allen O.T.C.) - (514) 333-9503

Manufacturier d'équipements de garage recherche
REPRÉSENTANTS(ES) DES VENTES
pour la région Saguenay - Lac-Saint-Jean

EXIGENCES:

- Forte expérience de la vente.
- Être bilingue (un atout).
- Être dynamique.
- Posséder un véhicule récent.
- Expérience en mécanique (un atout).

NOUS OFFRONS:

- Salaire à commissions.
- Plusieurs avantages sociaux.

Faire parvenir C.V. à:

Jean-Yves Delfosse
SPX AUTOMOTIVE DIAGNOSTICS INC.
3500, boul. Matte - Suite 200
Brossard, QC - J4Y 2Z2

340975

AGENT(E) DE TÉLÉMARKETING

Une compagnie
d'envergure nationale
recherche un(e)
agent(e)
de télémarketing
pour solliciter
de nouveaux clients

L'horaire de travail sera
du lundi au jeudi, de 14 h 45 à 21 h
et le samedi de 9 h à 14 h.

Salaire horaire plus commission

S.V.P. faire parvenir votre curriculum vitae à:

Progrès-Dimanche
1051, boul. Talbot
Chicoutimi
G7H 5C1
Dép. #1112

340833

REPRÉSENTANT(E)S

En affaires et partenaire comme conseiller(ère)
en mode avec **Relance** pour:

- Être votre propre patron.
- Organiser vos horaires de travail.
- Vendre une collection de vêtements pour dames avec un concept gagnant: la vente à domicile.
- Bénéficier d'un excellent revenu.

Opportunité de **gérance** disponible.

Relance

1.800.463.1624

Lundi au vendredi, de 8h00 à 16h00



HEWITT ÉQUIPEMENT LIMITÉE vous offre une carrière. Vous êtes dynamique et très convaincant? Vous êtes alors le candidat idéal pour faire fructifier les affaires de l'entreprise dans la région de Chicoutimi au poste de

Représentant au comptoir

Nous comptons sur vos talents de communicateur et de joueur d'équipe pour la vente de pièces et de services, et la mise en valeur de nos produits auprès de la clientèle. En effet, vous conseillerez les clients qui se présentent à la succursale ou qui téléphonent quant aux pièces et services qui leur conviennent le mieux, afin de minimiser les temps d'arrêt et les coûts d'exploitation de leur équipement.

Bilingue, persévérant et axé sur les résultats, vous êtes familier avec l'univers de la mécanique. Vous êtes habile à résoudre des problèmes, possédez une approche conseil face aux clients et avez le sens des affaires. Enfin, vous possédez non seulement un D.E.C. et une expérience connexe à celle décrite ci-dessus mais aussi les compétences et l'ambition qui vous permettront de progresser au sein de notre entreprise.

Si ce poste attire votre sens de la vente, veuillez expédier votre curriculum vitae avant le 31 janvier 1997 au **Service du personnel, HEWITT ÉQUIPEMENT LIMITÉE, 1466, rue Bersimis, Chicoutimi (Québec) J9P 4P8.**

Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.



CADRE INTERMÉDIAIRE

Technicien principal pour usines mobiles ou fixes

L'ENTREPRISE:

Entreprise manufacturière, œuvrant dans le domaine de la construction de routes et grands travaux dans toutes les régions du Québec, dont le siège social est dans la région du Saguenay - Lac-Saint-Jean.

SOMMAIRE DE LA FONCTION:

Sous l'autorité du directeur des opérations techniques, il (elle) planifie, organise et dirige le personnel technique de laboratoire et de soutien aux opérations. Il (elle) procède et analyse les essais ou suivis des dossiers techniques et s'assure du contrôle du procédé de fabrication pour le type d'usine attitrée soit, fixe ou mobile.

EXIGENCES:

- BAC ou DEC en génie civil ou domaine connexe avec expérience.
- Très bonnes connaissances techniques et théoriques des bétons bitumineux ou granulats ainsi que des procédés de fabrication en usine.
- Esprit d'initiative, de jugement et d'autonomie.
- Connaissance des micro-ordinateurs et de la Norme ISO-9002.
- Facilité à communiquer et à diriger du personnel technique.

RÉMUNÉRATION:

Selon les qualifications et l'expérience du (de la) candidat(e).

Afin de postuler à ce poste,
faire parvenir votre curriculum vitae
avant le 31 janvier 1997 à:

INTER-CITÉ CONSTRUCTION LTÉE

C.P. 396

CHICOUTIMI, QC

G7H 5C2

340753

MÉCANICIEN d'entretien de scieries «Nouvelles technologies»

PROJET DE FORMATION Alternance travail/études

Ce programme de formation sur mesure permettra aux participants de se perfectionner en entretien de systèmes industriels, en hydraulique, électricité et automates programmables. En collaboration avec les principales scieries du Saguenay - Lac-Saint-Jean, ce programme permettra aux participants de relever le défi du marché du travail dans un secteur en changements technologiques.

Programme offert aux hommes et aux femmes.

DURÉE: 41 semaines à raison de
30 à 40 heures/semaine

DÉBUT PROBABLE: Février 1997

LIEU DE FORMATION: générale - Alma
professionnelle - Dolbeau
pratique - Dans les scieries

CRITÈRES D'ADMISSIBILITÉ

- Être sans emploi;
- détenir un diplôme d'études secondaires (secondaire V);
- être âgé entre 18 et 30 ans;
- posséder des connaissances et de l'expérience en mécanique industrielle et en soudure;
- être une personne dynamique, ayant le souci du détail, de l'initiative, intéressée à la variété des tâches et au travail en équipe.

AVANTAGES POUR LES PARTICIPANTS

- Attestation d'études;
- formation pratique en entreprise;
- encadrement et suivi individualisés;
- prestation d'assurance-chômage maintenue ou allocation de formation.

Une collaboration de **Potentiel**, Développement des ressources humaines Canada et de la Commission scolaire Louis-Hémon.

INFORMATION ET INSCRIPTIONS

Dernier relevé de notes exigé lors de l'entrevue.
Possibilité de test d'aptitudes.

POTENTIEL + Diane Forget: (418) 668-3141

Développement des
ressources humaines Canada

341032



Scobus, entreprise de service qui œuvre dans le secteur des transports de personnes (principalement dans le transport scolaire) est à la recherche d'une personne pour combler le poste suivant:

DIRECTEUR DE DIVISION

Sommaire de la fonction:

Relevant du président-directeur général corporatif, la personne recherchée planifie, organise, dirige et contrôle les activités de la division régionale de Scobus. Plus spécifiquement, elle assure une saine gestion du personnel, de la convention collective et du budget sous sa responsabilité. Elle coordonne les affectations de personnel et fait le suivi de l'utilisation du matériel de transport. Elle analyse les itinéraires, les horaires et les coûts afin d'en maximiser la rentabilité tout en assurant un service de qualité à la clientèle.

Qualifications requises:

- Diplôme d'études collégiales en administration ou autre discipline connexe. Une expérience pertinente en gestion pourrait compenser l'absence de diplôme.
- Capacités et intérêts en relations de travail et relations publiques.
- Bon sens des affaires.
- Capacité à gérer un budget.
- La connaissance de l'industrie du transport de personnes et du milieu scolaire serait un atout.

Lieu de travail:

Jonquière.

Rémunération:

Salaire et avantages sociaux concurrentiels.

Si vous rencontrez ces exigences et que ce poste vous intéresse, faites parvenir votre curriculum vitae au plus tard le **3 février 1997**, au soin de **monsieur Bernard Dubé, président-directeur général, Scobus (1992) inc., 4865, Sir Wilfrid-Laurier, Saint-Hubert, J3Y 3X5.**

341073

DIRECTEUR(TRICE) DE MAGASIN

Gagnon Frères, une des plus importantes entreprises dans l'Est du Québec dans le secteur du meuble, recherche pour son magasin de La Baie, un directeur ou une directrice. Relevant du président, le(la) directeur(trice) aura pour mission d'assurer la gestion administrative et la direction des ventes. La gestion des ressources humaines, l'animation du personnel de vente constituent des attributions spécifiques importantes.

Gagnon Frères procédera au début de l'année 1997 à une rénovation majeure de son magasin de La Baie, tant à l'extérieur qu'à l'intérieur.

Le(la) candidat(e) recherché(e) possède idéalement un certificat en administration ou l'équivalent ainsi qu'une solide expérience de la vente dans le domaine du meuble. Doué(e) d'un bon sens du leadership, vous êtes également un(e) bon(ne) motivateur. En plus d'être dynamique, vous êtes soucieux(euse) de votre implication tant dans le milieu social que dans celui des affaires.

Si vous répondez à ces exigences et êtes désireux(euse) de relever un défi, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, avant le 15 février 1997 à l'adresse suivante:

Groupe Gagnon Frères

245, rue Riverin, suite 101

Chicoutimi, QC

G7H 4R6

A/S Département des ressources humaines



341170



OFFRE D'EMPLOI

Le plus important centre de location au Québec est à la recherche d'un

CHEF MÉCANICIEN

d'expérience pour notre succursale de Chicoutimi.

Exigences:

Très bonne expérience en réparations d'équipements de toutes sortes, principalement flèches et ciseaux, compresseurs, génératrices, soudeuses, pompes, chariots élévateurs, etc.

Capacité de gérer une équipe de mécaniciens.

Responsable et disponible.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 31 janvier 1997 à:

André Houle

Perco limitée

2525, rue Girard

Trois-Rivières, Québec

G8Z 2M3

340840

UN COUP DE MAIN POUR L'EMPLOI! C'EST POSSIBLE!

Vous êtes prestataire d'assurance-emploi et/ou

désirez intégrer le marché du travail

ACCÈS-TRAVAIL-EMPLOI

vous offre:

Une formation de réintégration à l'emploi:

Spécifique 45 ans et plus

- recherche d'une cible d'emploi/orientation
- préparation au marché du travail:

- bilan des acquis

- atelier CV

- techniques et pratique d'entrevues

- plan d'action et recherche d'emploi supervisé

démarche de groupe et/ou individuelle

SERVICES GRATUITS

CONTACTEZ-NOUS AU: 548-0834

En collaboration avec (le Développement des ressources humaines du Canada)



**RÉGIE RÉGIONALE
DE LA SANTÉ ET DES
SERVICES SOCIAUX**

NORD-DU-QUÉBEC

2^e AFFICHAGE

DIRECTION DE LA SANTÉ PUBLIQUE

**CONSEILLER EN PRÉVENTION DES PROBLÈMES DE
SANTÉ MENTALE ET D'ADAPTATION SOCIALE**

FONCTIONS:

Sous la coordination professionnelle du chargé de programmes en santé publique, le titulaire assure la promotion de la santé et du bien-être. Il doit notamment:

- contribuer à l'élaboration et à la mise en œuvre des programmes spécifiques de prévention des problèmes de santé mentale et d'adaptation sociale;
- identifier les problèmes de santé rencontrés, les facteurs qui les engendrent et les interventions jugées efficaces;
- coordonner l'ensemble des activités reliées à la réalisation des programmes;
- dispenser de la formation au personnel du réseau régional;
- soutenir et conseiller le personnel du réseau dans la réalisation des programmes de santé publique.

QUALIFICATIONS REQUISES:

- Détenir un diplôme universitaire, de préférence de deuxième cycle, en psychologie ou en sciences sociales.
- Posséder une expérience significative en santé communautaire et publique, et une connaissance du réseau de la santé et des services sociaux.
- Avoir des aptitudes en communication.
- Démontrer une capacité à évoluer dans un environnement informatisé et dans un milieu favorisant l'autonomie.

CONDITIONS DE TRAVAIL:

- Poste permanent à temps complet (35 heures/semaine).
- La rémunération et les conditions de travail sont celles du réseau de la Santé et des Services sociaux, applicables au personnel syndiqué mais non syndiqué.
- Le lieu de travail est à Chibougamau.

INSCRIPTION:

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 31 janvier 1997 avant 17 h à:

Poste de conseiller en prévention des problèmes de santé mentale et d'adaptation sociale

Directeur des ressources humaines

Centre de santé et de services sociaux de la Radissonie

51, 3^e Rue

Chibougamau (Québec), G8P 1N1

Tél.: 418-748-2676 poste 2466 - Téléc.: 418-748-3662

Centre de santé et de services sociaux

DE LA RADISSONIE

Direction des ressources humaines

ORGANISATEUR COMMUNAUTAIRE (1)

2^e AFFICHAGE

MANDATS:

Personne qui fait l'identification et l'analyse des besoins de la population avec des groupes concernés. Conçoit, coordonne et actualise des programmes d'organisation communautaire afin de répondre aux besoins du milieu et de promouvoir son développement. Agit comme personne-ressource auprès des groupes.

EXIGENCES:

- Doit détenir un premier diplôme universitaire terminal en sciences humaines.
- Démontrer une capacité d'autonomie.
- Habileté d'animation et d'intervention en groupe.
- Connaissance du réseau communautaire et gouvernemental.
- Expérience demandée: 2 ans.

STATUT:

Contractuel à temps complet pour un an avec possibilité de prolongation.

SALAIRE:

Selon la convention collective, plus:

- prime de disparité régionale

• sans dépendant: 4324 \$

• avec dépendant: 6183 \$

- déduction fiscale pour poste isolé

• maximum de 2737,50 \$ par année

LIEU DE TRAVAIL: Lebel-sur-Quévillon.

ENTRÉE EN FONCTION: Février 1997.

Faire parvenir curriculum vitae avant le 31 janvier 1997 avant 17 h:

POSTE D'ORGANISATEUR COMMUNAUTAIRE

Directeur des ressources humaines

Centre de santé et de services sociaux de la Radissonie

51, 3^e Rue, Chibougamau (Québec)

G8P 1N1 - Tél.: 1-418-748-2676 - Téléc.: 1-418-748-3662

(1) Le genre masculin a été utilisé dans le seul but d'alléger le texte.

340911

L'efficacité en informatique de gestion... une question de formation.

Vous voulez vous joindre à une équipe jeune et dynamique dans un marché en pleine croissance; vous devriez lire ce qui suit.

CONSEILLER EN GESTION (informatique)

Samson Bélair/Deloitte & Touche, conseillers en management, est présentement à la recherche d'un conseiller en gestion informatique pour son unité Saguenay - Lac-Saint-Jean.

Vous possédez un baccalauréat en administration, de solides bases en informatique de gestion, vous avez deux (2) à cinq (5) années d'expérience en formation, en installation et configuration de logiciels (paramétrisation), alors ce poste pourra vous intéresser. Toutes combinaisons de formation et d'expérience seront considérées.

Nous recherchons des candidats(es) qui:

- possèdent des connaissances générales de différents logiciels, tels AccPac Plus, Fortune 1000, Advantage, Realword ou autres;
- possèdent des connaissances des logiciels AccPac Windows, Dynamics et certains produits connexes, tels Quick Report, Windows, Dynalink, Inventory Receipt, AccFax, Edi-Pac, Softline, Softrak, etc.;
- sont à l'aise dans des environnements, NOVELL, WINDOWS NT et/ou UNIX;
- ont une facilité de communication;
- savent saisir les opportunités de marché;
- savent faire preuve d'autonomie et d'initiative;
- ont le désir d'apprendre et de se perfectionner.

Le bilinguisme est un atout.

Les candidats(es) intéressés(es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse indiquée ci-dessous en mentionnant le numéro de référence **88-0197** au plus tard le **27 janvier 1997**.

Votre candidature sera traitée confidentiellement et dans le respect du principe d'équité en matière d'emploi.

Alain Boulet, ing., c.r.i. -

Directeur-Ressources humaines

SAMSON BÉLAIR/DELOITTE & TOUCHE

110, rue Racine Est, C.P. 730

Chicoutimi (Québec)

G7H 5E1

**Samson Bélair
Deloitte &
Touche**



340834

Chez **Samson Bélair/Deloitte & Touche**, notre but est d'aider nos clients à atteindre leurs objectifs par les services à valeur ajoutée que nous leur offrons.

Nous servons des clients d'envergures diverses, dans tous les secteurs de l'économie.

Nous créons un environnement où chacun peut exceller au sein d'une équipe gagnante.

Notre défi: dépasser les attentes de nos clients et de nos gens.

Nos valeurs fondamentales:

- Excellence du service à la clientèle
- Intégrité
- Respect et confiance
- Épanouissement personnel
- Culture de société
- Sens des affaires

86

nouveaux emplois!

PANNEAUX MDF LA BAIE INC. EST À LA RECHERCHE DE PERSONNES POUR COMBLER LES POSTES SUIVANTS:

LE RESPECT DE NOS GENS

L'ÉCOUTE DE NOS CLIENTS

LE SOUCI CONSTANT DE LA QUALITÉ

UNE VOLONTÉ DE SUCCÈS

COORDINATION

Coordonnateur de production

DEC en foresterie avec 3 à 5 ans d'expérience ou 8 à 10 ans d'expérience dans une fonction similaire.
4 postes disponibles

Coordonnateur mécanique

Bacc. en génie mécanique, membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec et 3 à 5 ans d'expérience dans un poste similaire en industrie ou DEC en génie mécanique et 5 à 10 ans d'expérience dans un poste similaire en industrie. Connaissances en informatique. Bilinguisme fonctionnel.

Coordonnateur planification de production

Bacc. en génie industriel ou en administration des affaires. 3 à 5 ans d'expérience pertinente en industrie de fabrication. Connaissances en informatique et du logiciel MRP2. Bilinguisme fonctionnel.

Coordonnateur des transports

Bacc. en génie industriel ou en administration des affaires. 3 à 5 ans d'expérience pertinente en industrie de fabrication. Connaissances en informatique et du logiciel MRP2. Bilinguisme fonctionnel.

Coordonnateur des ventes

Bacc. en marketing ou en administration des affaires. 3 à 5 ans d'expérience pertinente en industrie de fabrication. Connaissances en informatique. Bilinguisme obligatoire.
2 postes disponibles

Coordonnateur de projets

Bacc. en génie mécanique ou expérience pertinente. Expérience dans la gestion de projets dans une usine de panneaux. Connaissances en informatique. Bilinguisme obligatoire.

SERVICES TECHNIQUES

Ingénieur de procédé

Bacc. en sciences du bois. Membre de l'Ordre des ingénieurs forestiers du Québec. 5 ans d'expérience dans un secteur de la transformation du bois à un poste similaire. Connaissances en informatique. Bilinguisme fonctionnel.

Technicien de procédé

Bacc. en sciences du bois. Membre de l'Ordre des ingénieurs forestiers du Québec et 1 à 2 ans d'expérience ou DEC en foresterie ou en pâtes et papier et 5 à 10 ans d'expérience dans un poste similaire dans le secteur de la transformation du bois. Connaissances en informatique. Connaissances de base en anglais.

SERVICES TECHNIQUES (suite)

Planificateur

Bacc. en génie électrique ou génie mécanique. 3 à 5 ans d'expérience dans un poste similaire dans l'industrie. Connaissances en informatique et avoir déjà travaillé avec un système d'entretien préventif informatisé. Bilinguisme fonctionnel.

Technicien de laboratoire

DEC en transformation du bois ou en chimie analytique. 3 à 5 ans d'expérience dans l'industrie manufacturière. Connaissances en informatique. Connaissances de base en anglais.

PRODUCTION ET OPÉRATION

Technicien en électro-instrumentation

DEC en électrotechnique. 3 à 5 ans d'expérience dans l'industrie manufacturière. Connaissances des automates programmables Allen-Bradley. Connaissances de base en anglais.
8 postes disponibles

Mécanicien d'entretien

DEC ou AEC en mécanique industrielle. 3 à 5 ans d'expérience en industrie de la forêt, sciage et pâtes et papier. Connaissances de base en anglais.
10 postes disponibles

Opérateur

Secondaire V ou DEP. 3 ans d'expérience comme opérateur en industrie de la forêt, sciage et pâtes et papier.
36 postes disponibles

Expéditeur

Secondaire V ou DEP. 1 à 3 ans d'expérience dans la conduite de chariots élévateurs.
4 postes disponibles

Journalier

Secondaire V ou DEP. 3 ans d'expérience en industrie de la forêt, sciage et pâtes et papier.
5 postes disponibles

Magasinier

DEC en administration, option gestion des stocks ou secondaire V avec expérience pertinente. 3 ans d'expérience dans un poste similaire, de préférence dans un milieu industriel. Connaissances en informatique.

SERVICES ADMINISTRATIFS

Préposé à la paie

DEC ou AEC en administration, option gestion industrielle ou ressources humaines. Connaissances en informatique en environnement Windows et AS400. 3 à 5 ans d'expérience. Poste permanent à temps partiel 15 heures/semaine.

SERVICES ADMINISTRATIFS (suite)

Préposé à la comptabilité

DEC ou AEC en administration, option comptabilité ou finance. Connaissances en informatique en environnement Windows et AS400. 3 à 5 ans d'expérience.
2 postes disponibles

Secrétaire-réceptionniste

DEC ou AEC en secrétariat-bureautique et 5 ans d'expérience. Connaissance du logiciel microsoft office 95. Bilinguisme fonctionnel.

Secrétaire de direction

DEC ou AEC en secrétariat ou bureautique. 5 ans d'expérience comme secrétaire de cadre supérieur. Excellente connaissance de l'anglais parlé et écrit.

Comptable

Bacc. en sciences comptables. Membre d'une corporation professionnelle (C.A. - C.G.A. - C.M.A.). Minimum de 3 ans d'expérience en industrie manufacturière. Connaissances en informatique.

Technicien programmeur

Bacc. en informatique de gestion. 3 à 5 ans d'expérience. Connaissance des différents systèmes et programmes informatiques tels que Novell 4.1, Windows, Word, Excel, Lotus, Power Point, MRP2 et l'environnement AS400.

Acheteur

Bacc. en génie industriel ou administration et 3 à 5 ans d'expérience ou 10 ans d'expérience dans des fonctions d'acheteur. Bilinguisme obligatoire.

Panneaux MDF La Baie inc. offre une rémunération à la mesure de vos qualifications et de votre expérience ainsi qu'un programme complet d'avantages sociaux.

Le générique masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

COMMENT POSER VOTRE CANDIDATURE:

Si ce défi vous intéresse, veuillez faire parvenir une seule copie de votre curriculum vitae, avant le 31 janvier 1997. Joindre cette annonce à votre curriculum vitae en prenant soin de cocher clairement le ou les 2 postes qui vous intéressent.

Envoyer le tout à l'attention de:

Développement ressources humaines Canada
Réf : Recrutement Panneaux MDF La Baie inc.
1013, rue Bagot, suite 101
La Baie (Québec) G7B 2N6

N.B. Nous tenons à aviser chacune des personnes ayant déjà fait parvenir un curriculum vitae à ECCO Personnel que leur candidature sera considérée, et nous vous prions de ne pas réexpédier une deuxième offre de services.

Pour des informations supplémentaires, communiquez avec ECCO PERSONNEL au numéro suivant : (418) 549-8787

PANNEAUX MDF
LA BAIE

 Développement des ressources humaines Canada

ECCO
PERSONNEL

340912

Carières

Annonces classées

FORMULE 6/24

Achetez 6 jours à prix régulier obtenez jusqu'à 24 jours à

25% de rabais

545-4014

668-4506

679-3832

QUOTIDIEN

À LOUER

SAINT-FÉLIX-D'OTIS



La pétrolière régionale indépendante **LES PÉTROLES R.L. INC.** vous offre l'opportunité d'opérer une station-service avec mécanique et autres.

Nous recherchons une personne dynamique pour ce site auquel pourra être intégré différents services.

- Potentiel de ventes.
- Station avec services.
- Capital requis.

Si intéressé, envoyez demande au:

C.P. 623
CHICOUTIMI, QUÉ.
G7H 5C8
ou téléphonez au:
543-0775
ÉRIC LAROCHE
ou
GUY TREMBLAY

341233

Un important distributeur de produits électriques cherche à combler le poste suivant:

UN(E) REPRÉSENTANT(E)
spécialisé(e) en automatisation industrielle et contrôle pour sa succursale de Chicoutimi.

- DEC en électrodynamique.
- Expérience en automatisation.
- Expérience dans la vente.
- Bilinguisme un atout.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

RÉGIS BERGERON
FRANKLIN EMPIRE INC.
1286, rue Manic
Chicoutimi, QC, G7K 1A2
Télécopieur: 418-545-9360

341171

Entreprise dynamique bien implantée régionalement depuis plusieurs années, spécialisée dans la vente de fourniture et d'ameublement de bureau recherche une personne prête à relever un défi intéressant au poste d'acheteur.

• ACHETEUR •

Tâches:

Sous la supervision du directeur général, vous aurez la responsabilité de la gestion des approvisionnements. Vous serez responsable de maintenir un inventaire qui répond aux besoins de l'organisation.

Exigences:

- Posséder une expérience d'un minimum de 5 ans dans un poste similaire.
- Le candidat devra faire preuve de leadership, de jugement, d'autonomie, avoir le sens des responsabilités et d'initiatives développées.
- Être à l'aise dans un milieu informatisé, et connaître les produits Microsoft.
- La connaissance de l'anglais serait un atout.

Rémunération:

- Salaire et avantages à discuter.

Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae avant le **25 janvier 1997** à l'adresse suivante:

PROGRÈS-DIMANCHE
Dép. 1130
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, QC
G7H 5C1

Le poste s'adresse également aux hommes et aux femmes. Seuls(es) les candidats(es) sélectionnés(es) pour entrevue recevront une réponse.

341045

REPRÉSENTANT(E) MÉDICAL(E)

Notre client, une firme internationale de produits pharmaceutiques est présentement à la recherche d'un(e) jeune représentant(e) pharmaceutique pour couvrir le territoire de Chicoutimi/Côte-Nord.

Le (la) candidat(e) idéal(e) devra développer les programmes promotionnels et maintenir des liens étroits avec les généralistes, les pharmaciens et autres intervenants des services de santé.

Le (la) candidat(e) recherché(e) devra posséder un Bac en sciences de la santé ou en marketing ou l'équivalent. Une expérience de 3 à 5 ans dans l'industrie pharmaceutique serait un atout majeur.

Notre client respecte l'équité en matière d'emploi. Veuillez faire parvenir votre C.V. par télécopieur à:

consulPRO
(514) 932-9562

341201

OFFRE D'EMPLOI

La Fédération de l'UPA du Saguenay - Lac-Saint-Jean requiert des candidatures pour le poste suivant:

AGENT SYNDICAL ET D'INFORMATION
POSTE TEMPORAIRE - 6 MOIS

FONCTION:

- Participe à la préparation du plan d'action de la vie syndicale de la Fédération et agit comme ressource auprès des structures de base dans la programmation et la réalisation de leurs activités.
- Prépare et anime des réunions d'information.
- Conçoit des programmes et anime les activités de formations.
- Prépare divers documents de travail et rapports.
- Agit comme secrétaire de comités.

QUALIFICATIONS:

- Formation universitaire dans une discipline connexe à l'emploi.
- Bonne connaissance de la région et intérêt pour l'action collective.
- Aptitude pour le travail en équipe, la vulgarisation et les communications.

Les personnes intéressées doivent soumettre leur curriculum vitae, au plus tard le 3 février 1997 à:

FÉDÉRATION DE L'UPA DU SAGUENAY - LAC-SAINT-JEAN



422, rue Racine Est
Chicoutimi (Québec)
G7H 1T3

A l'attention de M. Marcel Boivin,
directeur du personnel

341009

Afin de compléter notre banque de candidats

ON RECHERCHE

- **MÉCANICIEN DIESEL**
- **OPÉRATEUR DE CAMION-TRACTEUR**

L'ENTREPRISE:

Entreprise manufacturière, œuvrant dans le domaine de la construction de routes et grands travaux dans toutes les régions du Québec, dont le siège social est dans la région du Saguenay - Lac-Saint-Jean.

MÉCANICIEN DIESEL

Sous l'autorité du contremaître du garage, le candidat doit être capable d'assurer la maintenance, l'entretien et la réparation de machineries lourdes.

EXIGENCES:

- Diplôme d'études techniques dans le domaine approprié.
- Expérience de 5 à 10 ans serait grandement considérée.

OPÉRATEUR DE CAMION-TRACTEUR

Sous l'autorité du superviseur, il aura à livrer des produits ou des équipements au site des usines ou des chantiers.

EXIGENCES:

- Permis de conduire classe 1.
- Connaissances des obligations de conducteur (ronde éécurité, log. book, arrimage).
- Expérience sur fardier (flood) serait un atout important.

RÉMUNÉRATION:

Selon les normes de la convention collective en vigueur au sein de l'entreprise. Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae décrivant leurs expériences de travail et qualifications avant **17 h, le 24 janvier 1997** à:

341223

INTER-CITÉ CONSTRUCTION LTÉE

C.P. 396
CHICOUTIMI QC
G7H 5C2

ACADÉMIE DE COIFFURE
REYNALD MOISAN
et
Harlow International Coiffure
présentent

COIFFEURS - COIFFEUSES SEULEMENT

Cours de perfectionnement en coupes
Théorie, pratique, nouvelles tendances 1997

DÉBUT: 9 FÉVRIER 1997
pour 4 dimanches soir (18 h 30)

Donnés par: Reynald Moisan, maître coiffeur
Raymonde Moisan, de retour d'Europe

Réservation limitée, coût 200 \$, taxes incluses

COURS DE COLORATIONS
EFFETS SPÉCIAUX ET CHIGNONS

Théorie, pratique, nouveautés 1997
DÉBUT: 10 FÉVRIER 1997
pour 4 lundis soir (18 h 30)

Donnés par: Reynald Moisan et Raymonde Moisan

Réservation limitée, coût 200 \$, taxes incluses

VENEZ VOIR NOS LOCAUX RÉAMÉNAGÉS

L'académie de coiffure
REYNALD MOISAN
555, Bégin, Chicoutimi - Tél.: 690-3999

Réservez immédiatement

341157



**Appels
d'offres**

Le CLSC du Fjord

est à la recherche d'un(e):

diététiste/nutritionniste

pour sa liste de rappel

Concours C-97-001

C-97-001 Diététiste/nutritionniste

FONCTION:

Personne qui conçoit, évalue et assure le traitement diététique et l'alimentation rationnelle des bénéficiaires et du personnel de l'établissement et ce, dans l'un et/ou l'autre des secteurs de l'établissement.

Ses champs d'activités concernent la prévention et le curatif, pour des clientèles individuelles ou de groupe.

EXIGENCES:

- Doit détenir un premier diplôme universitaire terminal en diététique ou en nutrition.
- Doit être membre en règle de l'Ordre professionnel des diététistes du Québec.

RÉMUNÉRATION:

Selon la convention collective en vigueur dans le réseau de la santé et des services sociaux.

Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae avant le 30 janvier 1997, 16 h 30, à l'adresse suivante:

CONCOURS C-97-001
Diététiste/nutritionniste
CLSC du Fjord
800, rue Aimé-Gravel
La Baie (Québec)
G7B 2M4

341146

Le tiers des demandes de libération sont accordées

QUEBEC (PC)-Le nombre des libérations conditionnelles accordées au pays se maintient annuellement autour du tiers des demandes, en moyenne, depuis 1991. Pourtant, de récents sondages montrent que la population estime que la Commission nationale des libérations conditionnelles (CNLC) fait preuve de laxisme.

Un relevé des activités de la CNLC démontre de plus que le nombre d'examen effectués par la commission a diminué sensiblement ces cinq années. Pour le Canada, il est passé de 24 213, en 1991-1992, à 21 905, en 1995-1996 (en date du 31 mars). Pour le Québec, de 9208 à 7265. L'ensemble de ces examens inclut les demandes de semi-liberté (maisons de transition) et les permissions de sortie (quelques jours) avec ou sans escorte. Ces «libertés» sont plus restrictives et rencontrent un taux d'acceptation plus élevé.

Il est une donnée encore plus intéressante, quoique non officielle: près de deux fois moins de détenus qu'à l'habitude auraient comparu depuis l'été devant la CNLC.

Selon divers observateurs, notamment deux avocats en droit pénal, la nouvelle donne est nettement perceptible sur le terrain.

«Depuis l'été, j'ai deux fois moins de clients entendus par la commission. Pourtant, j'ai la même clientèle», remarquait en décembre Me Céline Trotter, de Drummondville.

L'avocate refuse d'attribuer cette situation à «l'effet Isabelle Bolduc», cette jeune fille de Sherbrooke assassinée en juin par trois hommes, dont deux étaient en libération conditionnelle. L'un d'eux, Marcel Blanchette, avait un dossier de violence particulièrement chargé, mais la CNLC avait statué qu'il

représentait un «risque assumable».

«Ca peut avoir eu un impact, admet Me Trotter, mais il ne faut pas oublier que les critères (pour être libéré) n'ont pas changé.»

Tout comme sa consœur Annick Gagnon, Me Trotter attribue plutôt la baisse du nombre d'audiences aux changements apportés à la loi en janvier 1996. «Ca prend toujours quelques mois avant que les effets ne se manifestent parce

que ceux qui sont déjà dans le système ont des droits acquis.»

En vertu de ces changements, la CNLC n'est plus tenue de revoir un détenu à qui elle a refusé une libération conditionnelle avant deux ans, alors que ce délai était auparavant d'un an.

De plus, certaines personnes affirment que les commissaires, soumis à des pressions budgétaires, sont moins enclins qu'auparavant à user de leur pouvoir discrétionnaire pour

revoir des détenus avant la période définie par la loi.

En conséquence de ces modifications, les prisonniers sont incités à retarder leur demande, histoire d'être mieux préparés, par exemple en participant à divers programmes, et de moins s'exposer à un refus.

«Avant, lorsqu'il ne manquait pas grand-chose au déte-

nu pour être jugé prêt (à être libéré), les commissaires demandaient à le revoir au bout de quelques mois. Plus maintenant», note Me Trotter.

«Il y a trop de pressions extérieures, les commissaires sont étreints», déplore pour sa part Me Gagnon, qui a son bureau dans la région montréalaise.

Offre d'emploi

Nous sommes à la recherche de candidats(es) dynamiques pour occuper les postes suivants:

Gérant(e) d'un commerce multiservices - 11002-1

Planifie, organise, dirige et contrôle l'ensemble des activités d'un commerce multiservices au Saguenay.

Exigences du poste:

- Formation universitaire, option administration.
- Expérience pertinente dans un commerce, dans la mise en marché et en gestion des ressources humaines.
- Avoir déjà assumé des responsabilités de gestion.
- Connaissance de l'informatique (Lotus, WordPerfect).
- Disponibilité de fin de semaine.
- Devra faire un stage de formation dans les différents secteurs d'activités de l'entreprise.

Responsable adjoint(e) dans un restaurant - 11002-2

Planifie, organise, dirige et contrôle les activités d'un restaurant au Saguenay.

Exigences du poste:

- Formation de niveau collégial.
- Expérience pertinente dans un commerce et en gestion des ressources humaines.
- Avoir déjà assumé des responsabilités de gestion.
- Expérience dans un restaurant.
- Expérience sur une caisse électronique.
- Disponibilité de fin de semaine.

La rémunération sera établie en fonction des qualifications et de l'expérience des candidats choisis.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 27 janvier 1997, à 17 h, en indiquant le # du poste sur l'enveloppe.

Gérard Ruelland & Ass. inc.
À l'attention de Mme Denise Caron
1649, des Hérons
Chicoutimi (Québec) G7H 7M4

341158

Notre client est une PME d'envergure provinciale dans le domaine de l'usinage, située au Saguenay. Afin de soutenir sa croissance rapide, elle offre une opportunité de carrière à une personne prête à relever un défi enrichissant.

Chargé de projet (# poste 113-02)

Relevant du directeur de production, le chargé de projet prépare les soumissions, négocie les ententes avec les fournisseurs et les sous-traitants, planifie les étapes de fabrication, élabore les spécifications des pièces à produire et supervise les achats. En plus de contribuer au développement de l'entreprise par le biais de la prospection de nouveaux mandats, il est responsable de l'engagement de l'organisation envers le client au niveau du respect de la soumission.

Vous détenez une formation de niveau universitaire ou collégial en lien avec le domaine industriel, et possédez une expérience d'au moins 3 ans dans une entreprise similaire de qualité dans la fabrication de pièces, la lecture de plan, le dessin assisté par ordinateur, et vous vous exprimez aisément en anglais. Leader et habile communicateur, vous démontrez une bonne capacité d'analyse et êtes habitué à travailler sous pression. Si en plus d'être pro-actif, vous êtes une personne d'équipe, cette offre est probablement pour vous.

On offre une rémunération concurrentielle ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Ce poste s'adresse également aux hommes et aux femmes.

Veuillez adresser votre curriculum vitae avant 17 h, le 27 janvier 1997, en indiquant le # du poste sur l'enveloppe, à l'attention de:

Gérard Ruelland & Ass. inc.
Mme Denise Caron
1649, des Hérons
Chicoutimi (Québec) G7H 7M4

341199

Offre d'emploi

EMPLOI IMMÉDIAT

de 25 000 \$ à 35 000 \$ par année

(REVENU GARANTI)

- Clientèle établie.
- Formation à nos frais.
- Sommes en affaires au Québec depuis 30 ans.
- Salaire de base: 400 \$ par semaine.
- Esprit sportif.

Si vous détenez un secondaire V ou l'équivalent ainsi qu'une automobile.

SECTEUR SAGUENAY

Téléphonez lundi, mardi, mercredi

au 549-6244

Michel Desrochers

341197

CONSEILLÈRE en beauté

Vous cherchez un travail valorisant et payant?...des revenus illimités et une possibilité d'avancement? Joignez-vous à une équipe dynamique avec 15 ans d'expérience au Québec!

Appelez dès maintenant pour connaître les postes disponibles dans votre région ou dans les autres régions du Québec.

Aucune livraison, avec ou sans expérience.

1-800-288-4811

Lundi au vendredi de 9h à 17h

Aloette Cosmétiques
Stella Lamarche, présidente

Inscription Hiver 1997

Encore quelques places disponibles!

SERVICE DE L'ÉDUCATION
permanente



Ateliers d'art

Atelier de peinture
Couleur artistique

Le Service de l'éducation permanente du Cégep de Jonquière vous offre une dernière chance de vous inscrire à la session hiver 1997

Bureautique et comptabilité

Traitement de texte Word Windows 6.1 niv. 2
Traitement des données Excel Windows v. 5.0

Informatique - technologie IBM

Comptabilité informatisée (Fortune 1000)

Ateliers sur internet

Utilisation du réseau internet (naviguer)

CAO/DAO/FAO AUTOCAD V. 13

CAO modélisation
Introduction à la CAO

Conseils financiers

Promotion et développement des services financiers (Jonquière)
Introduction à la fiscalité (Chicoutimi)
Placement des particuliers (Jonquière le mercredi)
Comptabilité I (Jonquière)
Entrevue-conseil (Jonquière)

Démarrage d'entreprise

Prédémarrage d'entreprise
Tenue de livres d'une PME (être entrepreneur ou conjoint d'un entrepreneur)
Devenir entrepreneure ou entrepreneur (concours d'excellence)

Formation sur mesure en anglais langue des affaires

Atelier de communication téléphonique I
Atelier de conversation anglaise (voyages d'affaires et de loisirs)
en espagnol
Espagnol, conversation II

Gérontologie

L'observation en milieu gérontologique
Animation en milieu gérontologique
Pathologies du vieillissement
Communication et relations interpersonnelles aidantes

Prévention des incendies

Bases en chimie et physique du feu
Lecture de plans et éléments de construction
Dangers d'incendie
Agents extincteurs
Comportement humain (en mai)

Techniques d'éducation en services de garde

L'observation et ses méthodes
L'alimentation en milieu de garde
Prévention et premiers soins
Développement de l'expression et de la créativité
Séminaire d'intégration
Développement de l'enfant I

Techniques en vente-conseil d'éléments de décoration intérieure

Dessin technique
Techniques d'aménagement intérieur I
Marketing et psychologie appliquée
Dessin d'observation

Programmes à temps plein le jour

Assurance de dommages
Assurance de personnes
Bureautique et comptabilité
Informatique industrielle
Techniques de micro-informatique

341093

L'ananas fut longtemps le fruit des rois

PARIS (AP)-L'ananas n'est apparu en France sur les tables des grands de la Cour que vers 1730. En 1800, il était encore aussi rare que coûteux.

Le «Dictionnaire d'office» le présentait comme un «fruit qui nous vient des Indes et qui est beaucoup recherché par les Indiens à cause de sa bonté. On l'apporte tout confit dans nos

pays, sa figure est à peu près semblable à une pomme de pin, son sommet est garni d'un paquet de feuilles colorées. On le confit dans les Indes, comme chez nous l'on confit le cédrat, cependant avec cette différence qu'ils n'emploient que le sucre qu'ils purifient, qui sort des cannes à sucre».

Dans la famille des bromélias,

«l'ananas comosus» est un fruit qui se niche dans une herbacée aux longues feuilles drues et piquantes qui a l'allure d'une pomme de pin coiffée d'un bouquet de pousses, copies miniatures de ses feuilles. Les «yeux» de l'ananas sont des baies charnues.

On peut distinguer sur nos marchés cinq groupes de ces

fruits: Le Cayenne lisse aurait été ramené de Guyane par Perrotet puis cultivé à Versailles dans les jardins de Louis XV. Le «maipouri» (de la tribu des Maipures), nom que lui donnent encore les Guyanais, est cylindrique et dénué de piquants. Sa chair parfumée est d'un jaune pâle.

Les baies du «Victoria Queen» sont saillantes, dorées et luisan-

tes. La chair de ce petit fruit est juteuse et tendre. Il nous vient des îles Maurice et de la Réunion mais aussi du Kenya. Dans la culture Victoria, la variété Queen occupe 77 pour cent des surfaces cultivées.

La saveur du «Caraïbe» (ou «Red Spanish») est typique et très poivrée; l'«Abacaxi» (ou «Pernambucco») est surtout connu au Brésil et au Venezuela; enfin le «Peroléra», d'une chair jaune rougeâtre, est un fruit de la Colombie, de l'Équateur et du Pérou.

Quelques bons mariages à retenir:

- Ananas et crustacés: dans une salade de riz avec des crevettes, du surimi, du crabe ou des langoustines, on glisse des dés d'ananas. On peut aussi étendre la vinaigrette de jus frais d'ananas.

- Ananas et viandes blanches: volaille ou porc. Entourer un rôti de porc caramélisé de tranches d'ananas passées dans le beurre. On peut aussi ajouter à une farce de poulet une tasse de chair d'ananas hachée.

- Ananas et rhum: le bel et classique accord. Dans une salade de fruits, un gâteau mais aussi la sauce d'une volaille, des langoustines poêlées et flambées.

- Ananas et fruits exotiques: la banane bien entendu mais aussi les papayes, les corossols, une mousse à la noix de coco, le citron vert, sans oublier le sirop à la vanille!

Carrières



Rien qu'à voir!

Leo Automobile Ltée

Est à la recherche de:
REPRÉSENTANTS(ES)
voitures neuves et usagées

- Vous êtes dynamique.
- Vous avez une bonne personnalité.
- L'entregent n'est pas un problème.
- Vous avez de l'expérience dans la vente.
- Une carrière s'offre à vous.
- Salaire à commission.
- Voiture fournie.
- Avantages sociaux.
- Et plus...

Présentez-vous avec votre curriculum vitae et une photo récente:

LUNDI, MARDI, MERCREDI

20, 21, 22 janvier 1997

de 10 h à 12 h

et de 19 h à 21 h

au 1849, boul. Talbot, Chicoutimi

Voir: Carol Brassard

341162

Directeur du département des ventes de véhicules neufs

Le poste

Relevant du directeur général, vous aurez à assurer le développement et la progression d'un département de vente de véhicules neufs pour un important concessionnaire GM. Vous aurez à élaborer et à appliquer un plan stratégique complet comprenant les aspects suivants: ressources humaines, marketing, gestion des stocks et relations interdépartementales. Vous serez responsable de la gestion, de la rentabilité du département et des relations avec la clientèle.

Profil recherché

Le candidat recherché est actuellement actif dans le secteur de la vente des véhicules automobiles. Il compte un minimum de cinq années d'expérience. Il est reconnu pour son honnêteté, son sens des responsabilités, son leadership, ses qualités de gestionnaire, son autonomie et sa capacité à bien gérer son temps. Il possède aussi un sens de la communication très développé et s'avère un motivateur convaincant.

Des références de travail antérieur sont exigées et devront être vérifiables.

Salaire et avantages sociaux selon les compétences.

Si ce défi vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae complet au plus tard le 31/01/97, à l'attention de:

Monsieur Pierre Albert



**31, Jacques-Cartier Est
Chicoutimi, G7H 1X9**

340954



E

cco Personnel est présentement à la recherche de personnes dynamiques qui se sentent prêtes à relever des défis afin de joindre les rangs de nos clients actuels et futurs dans les domaines suivants:

- Techniciens en architecture (avec et sans expérience);
- Techniciens en génie civil;
- Techniciens en génie mécanique;
- Techniciens en informatique (avec et sans expérience);
- Préposés à la saisie des données.

Les personnes intéressées peuvent faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante avant le 24 janvier 1997 en indiquant l'indicatif B-10:

ECCO PERSONNEL

320, rue Racine Est
Chicoutimi (Québec)
G7H 7H6
Fax: (418) 549-7022

IMPOSSIBLE N'EST PAS ECCO!

Distex et le Progrès du Saguenay, ratifient une entente



Sur la photo, nous reconnaissons dans l'ordre habituel, monsieur Claude Gagnon, président-éditeur au Progrès du Saguenay, madame Nancy Caron, propriétaire de Distex et monsieur Jean Tremblay, directeur marketing au Progrès du Saguenay.

Distex, une nouvelle entreprise spécialisée dans la vente de distribution de documents publicitaires, a conclu un accord avec le Progrès du Saguenay Division de Groupe Unimédia.

Cet accord vise à mettre à profit, le réseau de distribution du Progrès du Saguenay via les journaux Progrès-Dimanche et Le Quotidien sur tout le territoire du Saguenay — Lac-Saint-Jean.

Distex offre également des services de distribution pour l'ensemble du Québec et du Canada.

341052

Boudée pendant plusieurs années

La musique traditionnelle revient à la mode

MONTREAL (PC)-La musique traditionnelle retrouve depuis quelques années ses lettres de noblesse. Après avoir été boudée au profit du «dance», du techno-pop et autres tendances modernes, la voilà qui ressort, toujours aussi vivante. Le groupe Légende est de ceux qui y croient toujours. Christian Tériault, le porte-parole des cinq musiciens,

raconte que la formation, dont tous les membres sont originaires de Joliette et de ses environs, a déjà trois albums à son actif. Depuis 92, Légende recueille les chansons «en voie de disparition».

Ce sont les gens âgés de la région (Ste-Emilie de l'Energie, Ste-Béatrix, St-Côme) qui fournissent souvent la matière pre-

mière à Légende. «Nous allons chercher chez les aînés, explique Christian Tériault, leurs souvenirs. Des hommes et des femmes souvent âgés de 80, 90 ans nous proposent des chansons qu'ils ont eux-mêmes apprises de leurs grands-parents. Nous commençons à être suffisamment connus pour que les gens nous écrivent, nous

téléphonent pour nous faire part de leurs trouvailles. Nous allons chez eux avec de petits magnétophones et c'est comme ça qu'on bâtit notre répertoire. Il y a plus de vieilles chansons

que de vieux meubles chez les antiquaires.» Le troisième album de Légende «Virage» sorti à la fin de 1996 a établi un changement au point de vue musical.

Avis

VENDRE

Pour vendre votre maison
LES ANNONCES
CLASSÉES
545-4014
668-4506
679-3832



Les Centres jeunesse du
Saguenay - Lac-Saint-Jean

AVIS PUBLIC

Les prochaines réunions du conseil d'administration des Centres jeunesse, spéciale et régulière, se tiendront, à partir de 18 h 30, le mercredi 22 janvier 1997, au siège social des Centres jeunesse, 520, rue Jacques-Cartier Est, Chicoutimi.

Donné à Chicoutimi, ce 19^e jour du mois de janvier 1997.

Guy Villeneuve
Secrétaire

341033



APPEL D'OFFRES

Dossier 002-55-040

Entretien ménager au Centre de transport, 584, avenue Roberval, Roberval (Québec).

Seules seront considérées les soumissions présentées par des entrepreneurs ou des fournisseurs ayant un établissement au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, au Québec ou dans une province ou un territoire visé par cet accord et détenant, le cas échéant, la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment (L.R.Q., c. B1-1).

Vente des documents :
CIEC 1-800-482-2432 et
SIOS 1-800-361-4637.

Les documents de soumission peuvent être consultés aux associations de la construction régionales (projets de construction), et à la Direction régionale Saguenay-Lac-Saint-Jean-Côte-Nord, 3950, boul. Harvey, Jonquière (Québec), G7X 8L6, (418) 695-7927.

Date et heure limites de réception des soumissions:
Le lundi 27 janvier 1997 à 15 h à Jonquière.

La Société se réserve le droit de n'accepter aucune des soumissions reçues, même la plus basse.

Depuis le 1^{er} novembre, tous les appels d'offres de la Société sont diffusés via les systèmes électroniques suivants : CIEC (construction) et SIOS (biens et services). Les documents de soumission sont disponibles exclusivement auprès de ces organismes.

Société immobilière
du Québec



TREMBLAY & CIE LTÉE

SYNDICS ET GESTIONNAIRES

Appel d'offres

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que des SOUMISSIONS CACHETÉES seront reçues par le syndic soussigné à son bureau d'affaires, 582, boul. Saguenay Est, Chicoutimi, le ou avant le mardi 4 février 1997, à 14 h, pour les lots suivants, savoir:

À TITRE DE MANDATAIRE D'UN CRÉANCIER PROPRIÉTAIRE:

9008-7016 Québec inc., Marché Brassard (1994) enr., 3736, rue Angers, Jonquière, QC.

LOT 1: Immeuble commercial et résidentiel sis au 3736-3738-3740, rue Angers, Jonquière, abritant une épicerie au rez-de-chaussée et 2 logements à l'étage.
Évaluation municipale: 113 800 \$

LOT 2: Équipements d'épicerie comprenant: comptoirs réfrigérés ouverts et fermés, congélateurs, emballeuses, balances, caisses enregistrees, étagères doubles et murales, scie à viande, attendrisseurs à viande, hache-viande, comptoirs en acier inoxydable, trancheuse à viande, compresseurs pour réfrigération, poêle B.B.Q., évier double, réchaud, coffre-fort, etc.

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: 397-002

LOT 3: Motoneige Yamaha SR540 1990, N/S: 87U000178

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: 397-007

LOT 4: Résidence sise au 720, Lafrance, Alma
Sujette à hypothèques
Évaluation municipale: 65 500,00 \$

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: 970-006

LOT 5: Véhicule Toyota MR2 1986, transmission manuelle, 142 596 km à l'odomètre, N/S: JT2AW15C9G0058719

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: 970-003 et 297-002

LOT 6: Résidence sise au 3775, chemin de l'Église, Laterrière
Sujette à hypothèques
Évaluation municipale: 97 400,00 \$

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: 970-005

LOT 7: Résidence sise au 1118, rue Murray, Chicoutimi
Sujette à hypothèques
Évaluation municipale: 91 300,00 \$

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: 297-004 et 297-005

LOT 8: Résidence sise au 424, rang 8 Sud, Saint-Bruno
Sujette à hypothèques
Évaluation municipale: 34 500,00 \$

VISITE DES ACTIFS ET CONDITIONS

La visite des actifs se fera sur rendez-vous. Pour informations, veuillez vous adresser à M. Denis Maltais, au bureau du syndic soussigné, (418) 549-1739, ext. 229 pour les lots 1, 2 et 5 à 8 ou à Mme Diane Hamel au (418) 275-5626 pour les lots 3 et 4.

Les enveloppes devront porter au recto la mention «SOUMISSION 4 FÉVRIER 1997». Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé à l'ordre du syndic de 15 % du montant de la soumission pour les lots 2, 3 et 5 et de 5 % du montant de la soumission pour les lots 1, 4, 6, 7 et 8.

Le syndic et les inspecteurs ne sont pas tenus d'accepter la plus haute ni quelque soumission que ce soit. Les conditions de vente et des formules de soumission seront remises aux intéressés lors de la visite ou sur demande au bureau du syndic. Il est de la responsabilité des soumissionnaires de se procurer ces conditions pour les respecter, les conditions faisant partie intégrante de l'appel d'offres.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS

Tous les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions lors de l'assemblée à être tenue au bureau du syndic soussigné, au 582, boul. Saguenay Est, Chicoutimi, le mardi 4 février 1997, à 14 h. Les soumissions remises au syndic avant le début de l'assemblée seront acceptées.

CONDITIONS DE PAIEMENT: COMPTANT.

Chicoutimi, ce 17^e jour de janvier 1997.

TREMBLAY & CIE LTÉE, SYNDIC

582, boul. Saguenay Est
Chicoutimi, QC
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642

755, boul. Saint-Joseph #207
Roberval, QC
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

420, Collard Ouest, #102
Alma, QC
G8B 1N2
Tél.: (418) 662-5657

341246



Société de développement
de la Baie James
Matagami

APPEL D'OFFRES

Appel d'offres SD97-5003

Assurances de dommages

Date d'ouverture: 28 février 1997, à 14 h 1, au bureau de la Société à Matagami.

Admissibilité: Principale place d'affaires dans la province de Québec. Les courtiers d'assurances intéressés à participer au processus d'allocation des marchés doivent en aviser, par écrit, la secrétaire générale de la Société de développement de la Baie James, M^{re} Annie C. Bélisle, avant 16 h 30, le 24 janvier 1997, à l'adresse mentionnée ci-dessus.

Garantie de soumission:

Chèque visé de 5000 \$ payable à la Société de développement de la Baie James. Ce montant sera remboursé à chaque soumissionnaire dont la proposition n'aura pas été retenue. L'adjudicataire aura droit au remboursement lorsque les contrats d'assurance auront été émis conformément à sa soumission.

Prix: Chèque visé ou mandat-poste de 100 \$ (non remboursable) incluant les taxes et payable à la Société de développement de la Baie James pour chaque exemplaire du cahier des charges.

Obtention des documents:

À compter du 3 février 1997

Secrétariat général
Société de développement de la Baie James
110, boul. Matagami, C.P. 970
Matagami (Québec) J0Y 2A0
Tél.: (819) 739-4717

Pour renseignements:

M. Simon Julien
Sobeco Ernst & Young
Tél.: (418) 529-4536
FAX: (418) 524-0061

La Société ne s'engage à accepter aucune des soumissions reçues.

Annie C. Bélisle, avocate
Secrétaire générale

341192



RAYMOND, CHABOT INC.

VENTE PAR VOIE DE SOUMISSIONS

DANS L'AFFAIRE DE:

9017-6223 Québec inc., faisant affaires sous la raison sociale de «Diesel J.F.B. enr.», 1575, Bersimis, Chicoutimi.

Débitrice

Suivant les instructions reçues de la Banque Hongkong du Canada, avis est par les présentes donné que des soumissions cachetées seront reçues par le soussigné à son bureau au 255, Racine Est, bureau 800, Chicoutimi le ou avant le 28 janvier 1997, à 14 h, pour l'achat des lots suivants en bloc ou en lots séparés:

DESCRIPTION DES ÉLÉMENTS D'ACTIF

LOT 1: Mobilier de bureau et équipements comprenant: bureau mélamine brun 24 x 48, chaises en métal noir, classeur 2 tiroirs, compresseur Devilbis 15 hp, 220 v, ensemble de soudure au gaz, 2 tables de travail en acier, vérin transmission 4000 l., machine à laver à pression 550 v, ensemble de douilles, impact 3/4, vérin hydraulique 3 tonnes, sableuse à pression, machine à souder électrique 550 v, etc.

Valeur approximative: 7300 \$

LOT 2: Véhicule Ford Ranger 1992, 4 cylindres, série: 1F1CR10ASNTA86784, 70 000 km.

Valeur approximative: 4000 \$

Les soumissions doivent être scellées et doivent porter au recto de l'enveloppe lisiblement inscrit «Soumission 9017-6223 Québec inc.».

1. Les biens pourront être examinés le jeudi 23 janvier 1997 de 14 h à 16 h à l'endroit suivant: 1575, rue Bersimis, Chicoutimi.
2. Les offres d'achat doivent être accompagnées d'un dépôt constitué du produit d'un chèque visé payable à l'ordre du mandataire, d'un montant représentant pas moins de 15 % du montant offert pour les lots 1 et 2.
3. Le mandataire ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions reçues.
4. Les soumissions doivent parvenir au mandataire, à son bureau avant le mardi 28 janvier 1997, à 14 h, à laquelle le mandataire cessera de les recevoir; le mandataire prendra connaissance des soumissions en la présence des soumissionnaires qui sont conviés à cette fin au bureau du mandataire à Chicoutimi, le 28 janvier 1997 à 14 h.
5. Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec monsieur Éric Morin au (418) 549-1717.

MODALITÉS ET CONDITIONS DE VENTE

Le détail des modalités et des conditions se rapportant à la vente des biens pourra être obtenu au bureau du mandataire ou sur les lieux lors de l'inspection des actifs. Il est de la responsabilité du soumissionnaire d'obtenir le détail de ces modalités et conditions.

DATÉE À CHICOUTIMI, le 16 janvier 1997.

RAYMOND, CHABOT INC. mandataire
Pierre Martin, c.a. CIP

Édifice 255 Racine
255, Racine Est, bureau 800, C.P. 787
Chicoutimi G7H 5E1
Tél.: (418) 549-1717

341160

Maladie inesthétique mais sans gravité

L'adolescence constitue l'âge d'or de l'acné

PARIS (AP) - C'est au cours de l'adolescence que « fleurit » l'acné, une maladie inesthétique mais sans gravité. Son retentissement psychologique souvent dramatique chez les jeunes nécessite toutefois la mise en place d'un traitement.

Pathologie très fréquente chez les adolescents, l'acné « vulgaire » est caractérisée par de nombreuses lésions, notamment une séborrhée (sécrétion de corps gras par la peau) plus ou moins importante touchant surtout le visage, le dos, le haut du thorax, donnant à la peau un aspect luisant, parfois franchement huileux avec des pores cutanés dilatés; simultanément les cheveux deviennent gras.

Sur ce fond de séborrhée peuvent apparaître des comédons ouverts ou « points noirs » et des comédons fermés ou points blancs qui obstruent le follicule pileux. Par ailleurs certaines bactéries jouent un rôle fondamental dans la formation de lésions inflammatoires. Papulles, pustules et nodules peuvent compléter le tableau.

A l'opposé de la banale acné juvénile, il existe des formes graves d'acné en raison de leur étendue, leur intensité ou leur résistance aux traitements locaux habituels.

Depuis une dizaine d'années, le Ro-Accutane, un produit dérivé de la vitamine A, fait dans ces cas-là des miracles; responsable de malformations du fœtus, il fait cependant l'objet de précautions particulières chez les femmes enceintes et les jeunes femmes en âge de procréer.

Dans les cas moins sévères, le traitement est double: traitement local et traitement général. Les savons ne doivent pas contenir de produits antiseptiques, inutiles parfois nuisibles. Les dermatologues recommandent donc des savons doux ou surgras qui ne sèchent pas la peau. Les antibiotiques locaux sont utilisés pour leur action anti-inflammatoire et antibactérienne. Leur tolérance générale est bonne et ils peuvent être prescrits avec d'autres médicaments.

La vitamine A acide diminue la formation de comédon. Elle est employée en solution alcoolique, en gel ou crème ou en tampon à usage unique. Cette dernière est très active sur les lésions comédoniennes ouvertes et fermées et donne de bons résultats.

Mais dans les formes microkystiques ou comédoniennes, les nettoyages de peau représentent à eux seuls un traite-

ment très efficace et sans effets secondaires. Dans la majorité des cas l'acné « juvénile » disparaît avec un traitement local associant volontiers un traitement antibiotique local à la vitamine A acide. Dans les formes très sévères, le traitement est différent.

L'hygiène quotidienne de l'acné doit rester simple et non agressive: savon surgras, laits ou démaquillants, voire crème hydratante testée non comédogène pour corriger les

effets secondaires des anti-acnéiques. Le sujet en traitement doit se protéger du soleil: crème anti-solaire sur le visage et T-shirt. En effet, les effets bénéfiques du soleil se soldent par un regain d'acné au retour des vacances, quand le soleil a disparu.

Dans tous les cas le traitement doit être précoce et poursuivi longtemps pour diminuer la fréquence d'apparition de lésions plus importantes et permettre aux jeunes de vivre bien.



Tour du Mont Valin Le Valinouët: Fidèle au rendez-vous

Collaboration :
Annie Gaudreault, présidente

Le Samedi 15 mars prochain aura lieu au Valinouët la 12^{ème} édition du TOUR DU MONT VALIN.

Cette année les membres de la Coopérative de Travail du mont Victor Tremblay (Le Valinouët) seront fidèles au rendez-vous. Nous sommes très heureux de collaborer avec le comité organisateur pour faire de cet événement une journée mémorable pour tous: participants, bénévoles et spectateurs. Que l'on participe à cette activité pour le plaisir ou le défi, chacun pourra apprécier à sa juste valeur le site magnifique qu'est le massif du mont Valin et repartir, nous l'espérons, avec le goût du ski de randonnée.

Nous souhaitons vivement pour cette 12^{ème} édition une température de rêve. Présentement les pistes sont suffisamment enneigées et notre équipe d'entretien veillera à ce que le parcours soit de qualité supérieure afin de permettre à tous les participants de vivre une expérience exceptionnelle.

En passant, un petit truc pour se rappeler la date du TOUR DU MONT VALIN : c'est toujours le troisième samedi de mars!

À bientôt!



L'équipe dynamique du Valinouët

Tableau d'entraînement

Semaines	Dates	Jour 1	Jour 2	Jour 3	Total
2	12-18 Janv.	10 km	15 km	Libre	25 km
3	19-25 Janv.	12 km	18 km	15 km	45 km
4	26-01 fév.	14 km	20 km	22 km	56 km
5	02-08 fév.	16 km	22 km	24 km	62 km
6	09-15 fév.	18 km	25 km	28 km	71 km
7	16-22 fév.	20 km	28 km	35 km	83 km
8	23-01 mars	20 km	28 km	40 km	88 km
9	02-08 mars	20 km	30 km	40 km	90 km
10	09-15 mars	10 km	10 km	Repos	20 km

N.B. Vous pouvez remplacer une des séances hebdomadaires par une autre activité à dominante aérobie.

Collaboration

progrès-dimanche



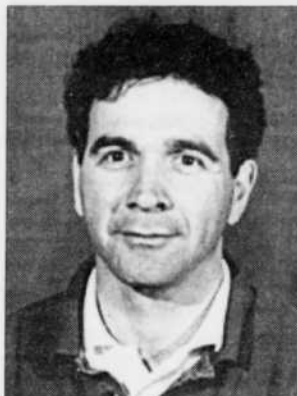
CHRONIQUE SANTÉ



RÉGIE RÉGIONALE
DE LA SANTÉ ET DES
SERVICES SOCIAUX

DU SAGUENAY -
LAC-SAINT-JEAN

DIRECTION DE LA SANTÉ PUBLIQUE



Raynald Thibeault

Conseiller Kino-Québec
Direction de la santé publique, RRSS-02
tél.: 545-4980

L'HIVER, C'EST BEAU QUAND TU BOUGES!

HA! CES RÉOLUTIONS

Avez-vous pris vos résolutions en ce début d'année? Vous êtes-vous promis de prendre soin de votre santé et de vous mettre en forme? Faites-vous partie de ces gens qui, malgré la meilleure volonté du monde, ne réussissent pas à aller jusqu'au bout de leur inscription à des cours ou clubs de conditionnement physique.

Voilà des questions auxquelles je ne vous demande pas de répondre, mais qui correspondent aux promesses que se font bon nombre de personnes à chaque début d'année. Le problème, souvent, c'est que les résolutions, on dirait que c'est fait pour ne pas être tenu!

QUELQUES ARGUMENTS POUR ÊTRE ACTIFS

Si, en ce début d'année, vous adoptez ce type de résolutions à l'égard de votre santé et de votre condition physique, vous avez raison, peu importe votre motivation. La santé, d'abord et avant tout, c'est parfait comme objectif. Mais encore faut-il persévérer dans sa pratique d'activités physiques, jusqu'à ce que cette pratique devienne une habitude agréable.

Dites-vous aussi qu'en plus d'être agréable, la pratique d'activités physiques diminue les risques de plusieurs maladies comme le diabète, le cancer du colon et les maladies cardio-vasculaires. En réalité, toutes les activités physiques sont préférables à la sédentarité et les gens de tout âge peuvent améliorer leur qualité de vie par cette pratique régulière et modérée.

Mais n'oubliez pas, que ce soit pour votre santé, pour votre apparence physique ou pour vous donner meilleure conscience en raison des abus du temps des Fêtes, choisissez une pratique d'activité physique (une de vos futures habitudes) qui vous procure du plaisir. Et avoir du plaisir en étant actif en hiver au Saguenay - Lac-Saint-Jean, à -5, -15 ou -25, c'est possible.

JOUER DEHORS POUR LE «FUN»

...POUR SE SENTIR MIEUX

Une petite caricature pour illustrer jusqu'à quel point le froid peut représenter un frein aux activités extérieures. Ainsi, il y en a qui sont «esclaves» de la météo. Si une vague de froid est annoncée pour la semaine prochaine, ils profitent de la semaine présente pour se pratiquer à demeurer dans la maison! À la simple lecture d'un -20 Celsius à la télévision, c'est tout de suite la couverture de laine qu'ils vont chercher!

Pourtant, la technologie d'aujourd'hui nous permet d'avoir des vêtements chauds, confortables et légers pour aller jouer dehors, peu importe la température. Que ce soit pour faire une construction dans la neige, pour marcher, patiner, glisser, skier ou pelleter, vous pouvez le faire au chaud, avoir du plaisir et revenir dans la maison avec de belles joues rouges, des poumons oxygénés, un esprit moins tiraillé et une saine fatigue. Tous ces bénéfices simplement parce que vous aurez joué dehors. Le coût «effort/bénéfices» n'en vaut-il pas la peine?

À la semaine prochaine et au plaisir de vous rencontrer dehors.

Une collaboration de

progrès-dimanche et la



RÉGIE RÉGIONALE
DE LA SANTÉ ET DES
SERVICES SOCIAUX

DU SAGUENAY -
LAC-SAINT-JEAN

DIRECTION DE LA SANTÉ PUBLIQUE

339628

Soyez à la fine pointe
de l'actualité

ABONNEZ-VOUS

545-4664
668-4506 Alma
679-3832 Saint-Félicien

le QUOTIDIEN